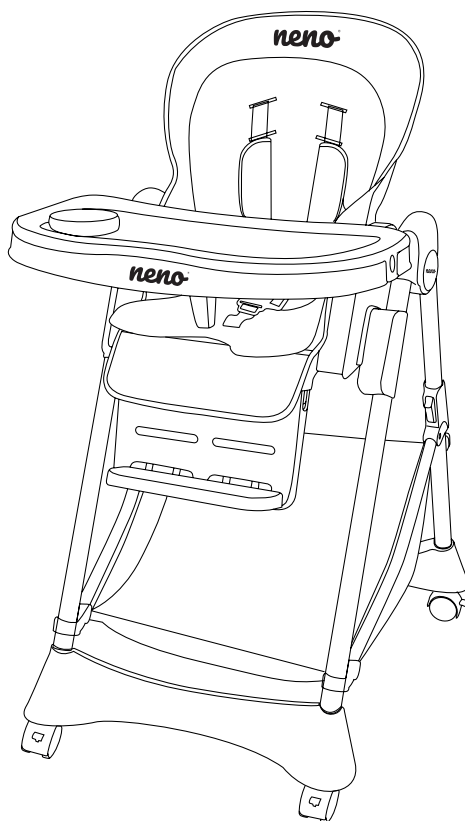


**nenò**<sup>®</sup>

Sedi

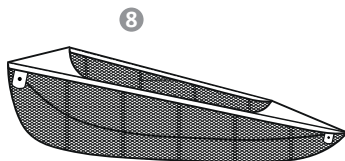
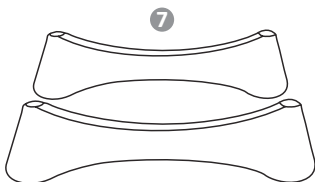
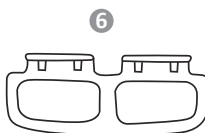
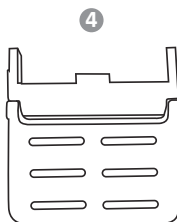
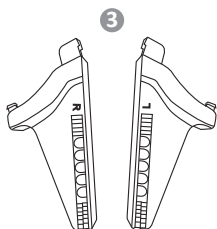
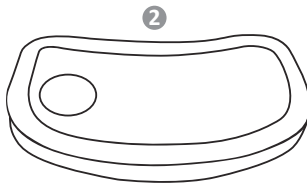
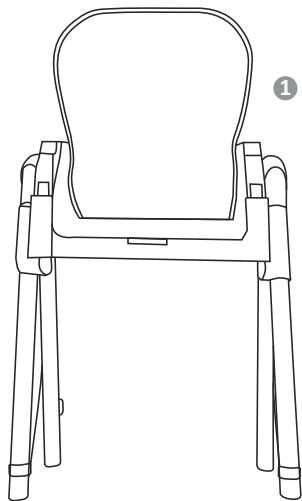


# Table of contents

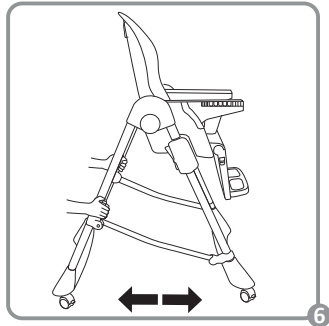
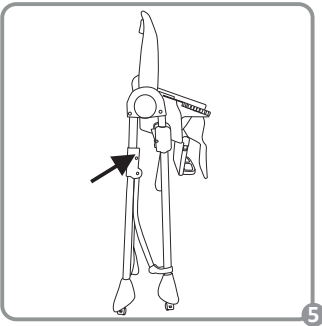
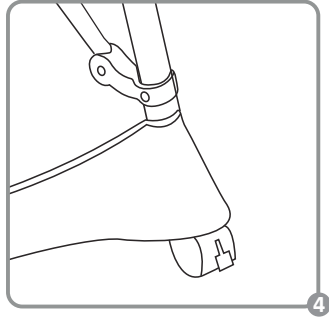
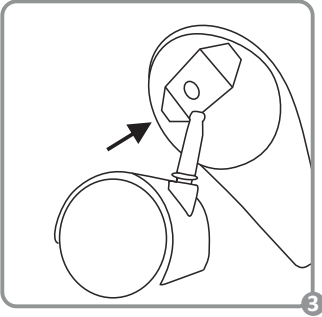
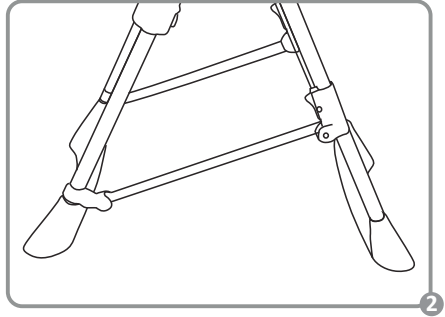
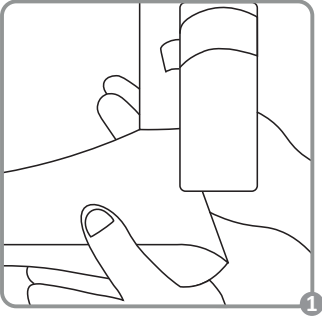
Spis treści

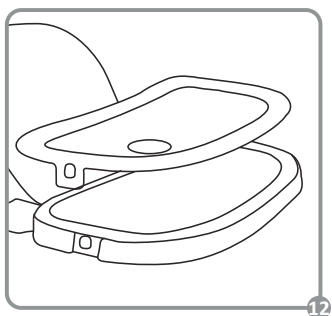
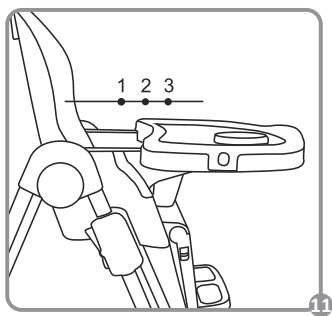
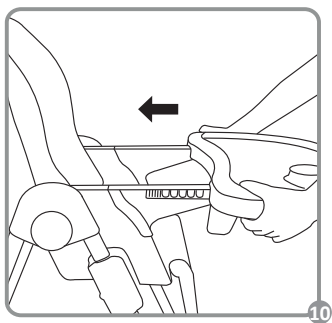
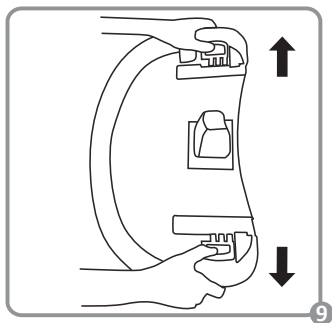
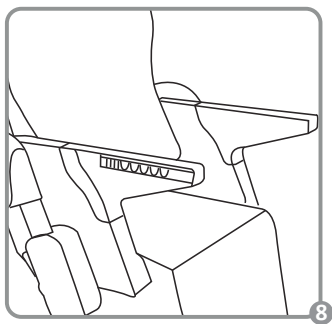
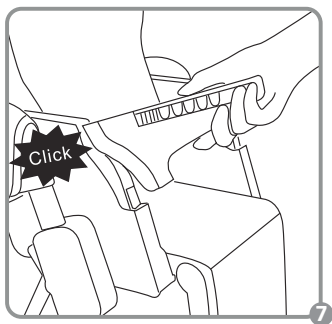
<b>9</b>	Instrukcja obsługi	<b>PL</b>
<b>11</b>	User manual	<b>EN</b>
<b>14</b>	Bedienungsanleitung	<b>DE</b>
<b>16</b>	Návod k použití	<b>CZ</b>
<b>19</b>	Használati utasítás	<b>HU</b>
<b>21</b>	Používateľská príručka	<b>SK</b>
<b>24</b>	Bruksanvisning	<b>SE</b>
<b>26</b>	Käyttöohje käyttäjää	<b>FI</b>
<b>28</b>	Brukerhåndbok	<b>NO</b>
<b>31</b>	Brugermanual	<b>DK</b>
<b>33</b>	Gebruikershandleiding	<b>NL</b>
<b>36</b>	Manual del usuario	<b>ES</b>
<b>38</b>	Manuale utente	<b>IT</b>
<b>41</b>	Manuel de l'utilisateur	<b>FR</b>
<b>43</b>	Manual de utilizare	<b>RO</b>

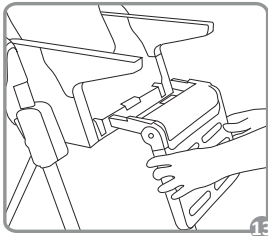
A



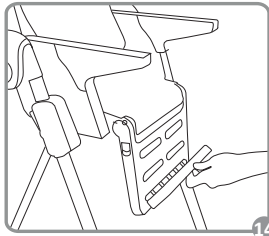
B



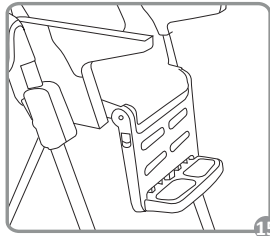




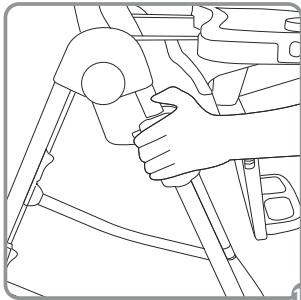
13



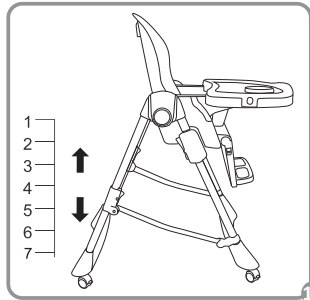
14



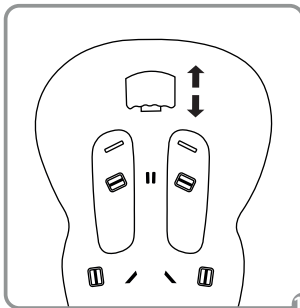
15



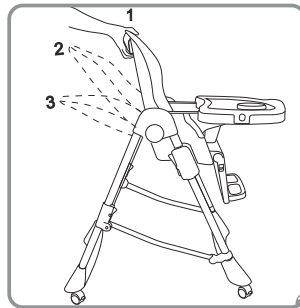
16



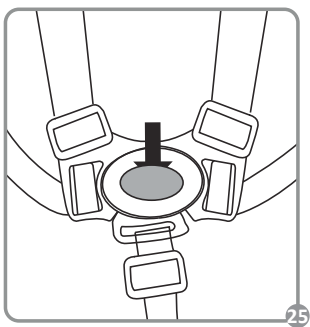
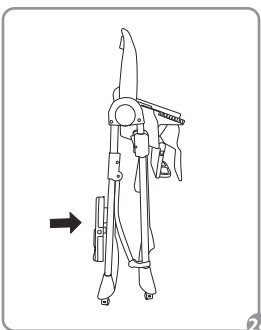
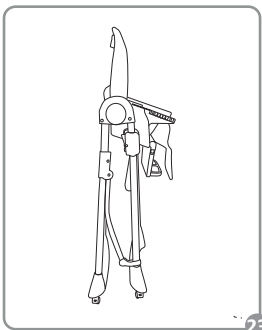
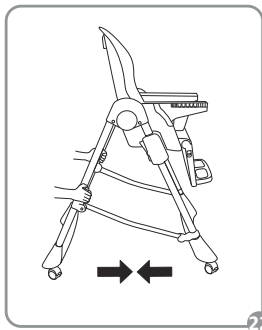
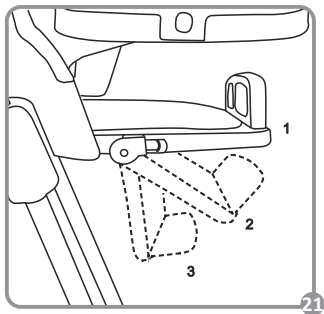
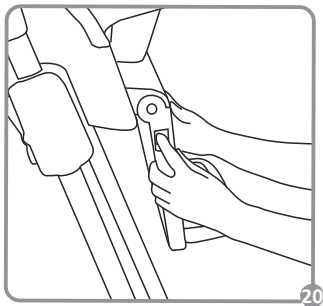
17

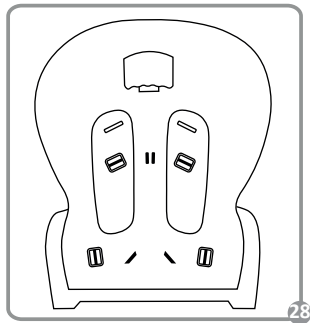
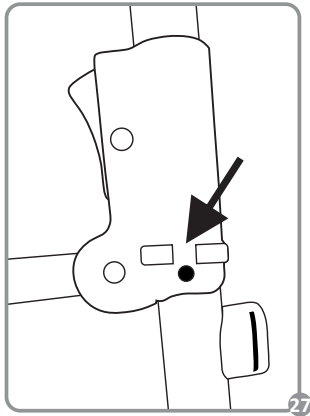
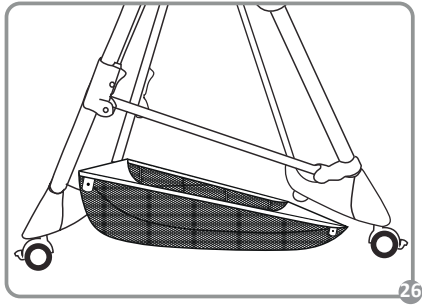


18



19







## INSTRUKCJA OBSŁUGI

Szanowny Kliencie,

Dziękujemy za zakup wielofunkcyjnego krzeselko do karmienia Neno Sedi. Produkt przeznaczony jest dla dzieci od 6 do 36 miesiąca życia oraz takich, które są w stanie samodzielnie siedzieć oraz waga nie przekracza 15 kg. Prosimy o zapoznanie się z instrukcją obsługi przed użyciem oraz zatrzymanie jej w razie konieczności ponownego użycia.

### 01. OSTRZEŻENIA

1. Nigdy nie zostawiaj dziecka bez opieki.
2. Zawsze pamiętaj o stosowaniu systemu bezpieczeństwa. Zawsze zapinaj pasy.
3. Zagrożenie upadkiem: Nie dopuść do wspinania się dziecka na produkt.
4. Nie używaj produktu dopóki nie upewnisz się, że wszystkie elementy są dokładnie zamocowane, spasowane i wyregulowane.
5. Bądź świadomy ryzyka związanego z otwartym ogniem i innymi źródłami wysokiej temperatury w pobliżu produktu i trzymaj krzeselko z daleka od takich źródeł.
6. Bądź świadomy ryzyka przewrócenia, jeżeli dziecko może odepchnąć się stopami do stołu lub innej konstrukcji. Trzymaj krzeselko z daleka od konstrukcji stałych i innych podobnych.
7. Nie korzystaj z produktu jeżeli dziecko nie potrafi samodzielnie siedzieć.
8. Produkt przeznaczony dla dzieci od 6 do 36 miesiąca życia potrafiących samodzielnie siedzieć lub wających maksymalnie 15kg.
9. Nie używaj produktu jeżeli widzisz ubytki, pęknięcia, uszkodzenia, rozdarcia lub brakujący element.
10. Upewnij się, że krzeselko zostało zmontowane prawidłowo, postępując zgodnie z dołączoną instrukcją, niezastosowanie się do tego zalecenia może spowodować obrażenia u dziecka, za które odpowiedzialny jest opiekun.
11. Pamiętaj, aby zawsze blokować kółka w momencie gdy wkładasz dziecko do krzeselka. Odblokowane kółka służą jedynie do przesuwania pustego krzeselka.
12. Trzymaj dzieci z dala podczas rozkładania i składania produktu, aby uniknąć obrażeń.
13. Za każdym razem gdy zapinasz pasy upewnij się, że zostały prawidłowo założone i zapięte i przylegają do ciała.
14. Należy okresowo sprawdzać przyciski i system bezpieczeństwa pod kątem sprawności elementów.
15. Należy zawsze używać krzeselka na płaskiej równej powierzchni.
16. Krzeselka nie jest zabawką i nie wolno go używać jako zabawki.
17. Nie pozwalaj dziecku wstawać, gdy znajduje się w krzeselku.
18. Upewnij się, że krzeselko jest w stabilnie postawione, kółka nie są na żadnym przedmiocie przed umieszczeniem w nim dziecka i są zablokowane.
19. Regularnie sprawdzaj wszystkie części pod kątem zużycia lub pęknięć.
20. Należy zachować niniejszą instrukcję obsługi do dalszego wykorzystania.
21. Należy upewnić się, że wysokie krzeselko jest montowane przez osobę dorosłą.
22. Nie przesuwaj ani nie podnoś krzeselka z dzieckiem w środku.
23. Nie stawiaj krzesła w okolicy okna. Może spowodować to uszkodzenia ciała lub śmierć.
24. Korzystaj tylko z oryginalnych akcesoriów dołączonych do zestawu.
25. Produkt nie jest przeznaczony do spania.

### 02. ZAWARTOŚĆ ZESTAWU

#### PATRZ RYS. A

1. Siedzisko
2. Podwójna tacka
3. Podłokietnik
4. Podpórka pod nogi
5. Podnózek
6. Podstawa
7. Kółka
8. Koszyk

### 03. MONTAŻ:

#### Podstawa:

1. Wyjmij wszystkie części z pudełka i rozłóż je na płaskiej powierzchni.
2. Z rurek zamocowanych do siedziska zdejmij plastikowe nakładki.
3. Weź podstawę i włóż rurki z siedziska w otwory w podstawie. **PatrZ RYS. B.1.** Uwaga: Upewnij się, że kierunek podstawy jest prawidłowy. **PATRZ RYS. B.2**
4. Gdy przycisk na rurce pokryje się z otworem w podstawie usłyszysz dźwięk „klik” świadczący o tym, że rurka została zamontowana prawidłowo.
5. Powtórz czynność dla obu rurek w obu podstawach.

#### Kółka:

6. Unieś krzeselko do góry i znajdź otwór, który znajduje się od spodu podstawy. Włóż kółko w otwór. **PATRZ RYS. B.3**
7. Powtórz czynność dla obu kółek w obu podstawach.

#### Rozkładanie krzeselka:

8. Następnie podstaw krzeselko na kółkach. **PATRZ RYS. B.4**

- Naciśnij oba przyciski na tylnej rurze **PATRZ RYS. B.5** i przesuń je w dół aż usłyszysz dźwięk „klik” na obu rurkach **PATRZ RYS. B.6**. Jeżeli nie jesteś pewny, że pozycja została zablokowana, spróbuj delikatnie unieść przyciski do góry, bez naciskania na nie. Jeżeli przyciski nie podnoszą się oznacza, że krzeselko jest zablokowane w tej pozycji.

#### Podłokietniki:

- Waż podłokietnik i umieść go na korespondującej pozycji jak pokazano **PATRZ RYS. B.7** tak, aby górny hak podłokietnika wszedł w górny otwór. Jeżeli otwory są w stronę wewnętrzną to zmierz stronę w której montujesz podłokietnik i upewnij się, że otwory z boku są w zewnętrzną stronę.
- Wciąż trzymając podłokietnik naciśnij w dół do momentu gdy usłyszysz dźwięk „klik”, co oznacza, że został zamontowany poprawnie. Powtórz czynności dla drugiego podłokietnika. **PATRZ RYS. B.8**.

#### Regulacja podwójnej tacki:

- Naciśnij i ściśnij uchwyty na spodzie. **PATRZ RYS. B.9**
- Przyłóż tacę do ramion krzeselka, tak aby taca miała kontakt z krzeselkiem. **PATRZ RYS. B.10**
- Po ściśnięciu uchwyty pociągając za tacę, można regulować jej 3 pozycje, które są oznaczone na podłokietniku **PATRZ RYS. B.11**
- Po zamontowaniu lub zmianie pozycji tacki zawsze upewnij się, że została zablokowana poprawnie. Pociągnij delikatnie do przodu i do tyłu, tak aby taca nie poruszała się na podłokietniku.
- Taca posiada nakładkę. Aby ściągnąć lub nałożyć nakładkę na tacę należy pociągnąć za boczne zaczepy w zewnętrzną stronę delikatnie, a następnie do góry lub w dół. **PATRZ RYS. B.12**  
**UWAGA:** Zawsze zwracaj uwagę gdzie znajdują się palce Twojego dziecka, aby nie zrobić mu krzywdy przy ściągnięciu luz zakładaniu nakładki na tacę i tacy.
- Powieś tacę na uchwytych znajdujących się na tylnych nogach krzeselka, pod mocowaniem koszyka. Otwory w tacy znajdują się pod uchwytyami do ściągnięcia tacy.

#### Montaż podpórki pod nogi i podnóżka:

- Waż podpórkę pod nogi, znajdź otwór w siedzisku i włóż mocowanie podpórki do otworów korespondujących pozycji jak pokazano. **PATRZ RYS. B.13**
- Dopchnij podpórkę aż do momentu, gdy mocowanie wejdzie w całości w siedzisko i pociągnij delikatnie w dół. Sprawdź czy podpórka została zamocowana prawidłowo poprzez delikatne pociągnięcie w okolicy obu mocowań za podpórkę.
- Waż podnóżek i znajdź otwory na podnóżku **PATRZ RYS. B.14**. Przyłóż podnóżek pod kątem 45°, włóż mocowanie w otwór i pociągnij podnóżek w dół. **PATRZ RYS. B.15**

#### Regulacja wysokości siedziska:

- Naciśnij i przytrzymaj przyciski na siedzisku zamontowane na przednich rurkach krzeselka obiema rękami **PATRZ RYS. B.16** a następnie poruszając obiema rękami góra dół, dostosuj preferowaną wysokość krzeselka. **PATRZ RYS. B.17** Pamiętaj, że najniższa pozycja krzeselka jest przeznaczona do przechowywania krzeselka.  
**UWAGA:** Nigdy nie reguluj wysokości siedziska, jeżeli dziecko na nim siedzi.

#### Regulacja oparcia:

- Naciśnij przycisk z tyłu oparcia **PATRZ RYS. B.18** i wybierz 1 z 3 pozycji. **PATRZ RYS. B.19**

#### Regulacja podpórki pod nogi:

- Naciśnij i przytrzymaj jednocześnie lewy i prawy przycisk na podpórce pod nogi **PATRZ RYS. B.20** , pociągnij podpórkę do góry lub w dół, aby wybierać 1 z 3 pozycji. **PATRZ RYS. B.21**

#### Składanie krzeselka:

- Ściągnij tacę. Naciśnij i przytrzymaj przyciski na siedzisku zamontowane na przednich rurkach krzeselka obiema rękami **PATRZ RYS. B.22** a następnie pociągnij w dół. **PATRZ RYS. B.23**
- Zawieś tacę na uchwytych na tylnych nogach krzeselka. Uchwyty znajdują się na wewnętrznej tacki, obok uchwytych do ściągnięcia i zakładania tacki. **PATRZ RYS. B.24**

#### Pasy bezpieczeństwa:

- Włóż dziecko do krzeselka, a pasy ułóż tak, aby środkowy pas znajdował się pomiędzy nogami dziecka. Następnie załóż pasy boczne na ramiona dziecka.
- Wepnij boczne pasy w otwory w środkowym pasie. Dźwięk „klik” oznacza, że pas boczny został prawidłowo. Usłyszysz dźwięk dla obu pasów .
- Aby rozpiąć pasy należy nacisnąć na przycisk znajdujący się na pasie środkowym. **PATRZ RYS. B.25**

#### Zakładanie koszyka

- Waż koszyk i rozłóż. Połóż koszyk pod krzesłem tak, aby od boku znajdowała się siatka, która będzie szersza w tylnej części krzeselka i węższa z przodu. Jeżeli siatka jest szersza z przodu należy ją obrócić. **PATRZ RYS. B.26**
- Złap za plastikowy przeźroczysty uchwyt, znajdujący się na każdym z rogów koszyka. Włóż w otwór znajdujący się od wewnętrznej strony nogi i od dołu dociśnij plastik do krzeselka, tak aby w otwór w plastikowym uchwycie koszyka znalazł się zaczep wystający z nogi krzesła. **PATRZ RYS. B.27**
- Powtórz czynność dla pozostałych 3 uchwytych.

#### Czyszczenie:

- Siedzisko zczyścić zwilżoną ciepłą wodą szmatką oraz łagodnym mydłem. Nie prac w palce. Nie wybielać. Nie prasować. Nie czyścić chemicznie. Nie suszyć w suszarce bębnowej.
- Pasy prac ręcznie z użyciem wody i łagodnego mydła. Nie prac w palce. Nie wybielać. Nie prasować. Nie czyścić chemicznie. Nie suszyć w suszarce bębnowej.
- Tacę myć wodą i łagodnym detergentem. Nie myć w zmywarce.
- Regularnie należy smarować wszystkie ruchome elementy substancjami niebarwiącymi oraz bezkwasowymi.

#### Zakładanie i zdejmowanie pasów bezpieczeństwa:

- Aby zdjąć pasy bezpieczeństwa należy wyciągnąć sprzączkę każdego pasa z siedziska. Odwróć krzeselko tyłem do siebie, a następnie złap za jedną ze sprzączek. Obróć o 90° dłuższą krawędź i przepchnij przez otwór w siedzisku i w pokrowcu.
- Powtórz czynność dla każdej z 5 sprzączek. **PATRZ RYS. B.28**

38. Aby założyć pasy należy przeciągnąć sprzączkę przez wkładkę w wyznaczonych otworach pasy środkowe i górne. Następnie wszystkie sprzączki przez pokrowiec, a następnie otwory w siedzisku. Obróć sprzączkę na płasko, aby zablokować pas na siedzisku. Zawsze 5 pasów musi być zamontowanych oraz dziecko zawsze musi zostać zapięte w pasy bezpieczeństwa.
39. Pasy bezpieczeństwa można dostosować w dwóch pozycjach w zależności od wzrostu dziecka. Wybierz dolny lub górny otwór przy wkładaniu plastikowych sprzączek w oparcie.

#### Zakładanie i zdejmowanie pokrowca:

40. Aby zdjąć pokrowiec należy najpierw zdjąć pasy bezpieczeństwa- Sprawdź- Zakładanie i zdejmowanie pasów bezpieczeństwa.
41. Następnie odepnij zatrzaski obok podłokietników i ściągnij pokrowiec.
42. Aby założyć pokrowiec należy nasunąć go na siedzisko tak, aby oparcie znajdowało się w przestrzeni między materiałami siedziska.
43. Następnie zapnij oba zatrzaski koło podłokietnika i zamontuj pasy bezpieczeństwa.
44. **UWAGA:** Nigdy nie korzystaj z produktu bez pokrowca i pasów bezpieczeństwa.

#### 04. SPECYFIKACJA

7 pozycji wysokości  
5-punktowe szelki bezpieczeństwa  
3-pozycyjne odchylenie siedziska  
3 pozycje dla podwójnej tacki  
3-pozycyjny regulowany podnóżek  
Podnóżek i siedzisko zmieniają nachylenie niezależnie  
Pokrycie siedziska z ekoskóry  
4 kółka z blokadą ruchu  
Wolnostojący po złożeniu dla łatwego przechowywania  
Duży kosz  
Wymiar produktu rozłożonego: 54x82x112 cm  
Wymiar po złożeniu: 54x47x90 cm  
Waga: 8,5 kg

#### 05. KARTA GWARANCYJNA

Produkt objęty jest 24-miesięczną gwarancją. Warunki gwarancji można znaleźć na stronie: <https://neno.pl/gwarancja>  
Szczegóły, kontakt oraz adres serwisu można znaleźć na stronie: <https://neno.pl/kontakt>  
Specyfikacje i zawartość zestawu mogą ulec zmianie bez powiadomienia. Przepraszamy za wszelkie niedogodności.  
Produkt spełnia wymagania normy EN 14988:2017+A1:2020

# EN

## USER MANUAL

Dear Customer,

Thank you for purchasing the Neno Sedi multifunctional feeding chair. The product is suitable for children from 6 to 36 months of age and those who are able to sit up independently and weighing less than 15 kg. Please read the instruction manual before use and keep it in case you need to use it again.

#### 01. WARNINGS

1. Never leave a child unattended.
2. Always remember to use safety system. Always use the seat belt for your child.
3. Fall hazard: Do not allow the child to climb on the product.
4. Do not use the product until you have ensured that all components are accurately mounted, fitted and adjusted.
5. Be aware of the risks associated with open flames and other sources of high heat near the product and keep the chair away from such sources.
6. Be aware of the risk of tipping over if the child can push off with his/her feet against a table or other structure. Keep the chair away from furniture and similar.
7. Do not use the product if your child cannot sit up without help.
8. The product is designed for children from 6 to 36 months of age who are able to sit up without help or weigh a maximum of 15kg.
9. Do not use the product if you see defect or a missing component.
10. Ensure that the chair is assembled correctly by following the instructions provided, failure to do so may result in injury to the child for which the carer is responsible.
11. Remember to always lock the castors when you put your child in the chair. Unlocked castors are only used to move an empty chair.
12. Keep children away when unfolding and folding the product to avoid injury.
13. Each time you fasten your child's seatbelt, make sure it is correctly positioned, tight and snug against the body.
14. The pushbuttons and the safety system should be checked periodically to ensure that the components are in working order.
15. Always use the chair on a flat level surface.
16. The chair is not a toy and must not be used as a toy.
17. Do not allow your child to stand up while in a chair.
18. Make sure the chair is in a stable position, the castors are not on any object before placing the child in it and are locked.

19. Regularly check all parts for wear or cracks.
20. Keep these operating instructions for future reference.
21. Ensure that the high chair is assembled by an adult.
22. Do not move or lift the chair with the child inside.
23. Do not place a chair near a window. This can cause injury or death.
24. Use only the original accessories supplied.
25. The product is not intended for sleeping.

## 02. CONTENTS OF THE KIT

### SEE FIG. A

1. Seat
2. Double tray
3. Armrest
4. Leg rest
5. Footstool
6. Basis
7. Castors
8. Basket

## 03. MONTAGE:

### Basis:

1. Remove all the parts from the box and lay them out on a flat surface.
2. Remove the plastic caps from the tubes attached to the seat.
3. Take the base and insert the tubes from the seat into the holes in the base. **SEE FIG. B.1.** Note: Make sure the direction of the base is correct. **SEE FIG. B.2**
4. When the button on the tube coincides with the hole in the base you will hear a "click" sound indicating that the tube has been fitted correctly.
5. Repeat for both tubes in both bases.

### Castors:

6. Lift the chair up and find the hole that is on the underside of the base. Insert the castors into the hole. **SEE FIG. B.3**
7. Repeat the activity for both circles in both bases.

### Unfolding the chair:

8. Then stand the chair on castors. **SEE FIG. B.4**
9. Press both buttons on the back tube **SEE FIG. B.5** and move them down until you hear a "click" sound on both tubes **SEE FIG. B.6** If you are not sure that the position is locked, try gently lifting the buttons up without pressing on them. If the buttons do not lift it means that the chair is locked in this position.

### Armrests:

10. Take the armrest and place it in the corresponding position as shown in **FIG B.7** so that the upper hook of the armrest goes into the upper hole. If the holes are towards the inside then change the side you are mounting the armrest in and make sure the holes on the side are towards the outside.
11. Still holding the armrest, press down until you hear a "click" sound, indicating that it has been fitted correctly. Repeat the steps for the second armrest. **SEE FIG. B.8.**

### Double tray adjustment:

12. Press and squeeze the handles on the bottom. **SEE FIG. B.9**
  13. Place the tray against the arms of the chair so that the tray is in contact with the chair. **SEE FIG. B.10**
  14. After squeezing the handles by pulling on the tray, you can adjust its 3 positions, which are marked on the armrest **FIG. B.11**
  15. Always ensure that the tray is locked correctly after mounting or repositioning. Pull gently back and forth so that the tray does not move on the armrest.
  16. The tray has an overlay. To remove or apply the overlay to the tray, pull the side hooks towards the outside gently and then up or down. **SEE FIG. B.12**
- NOTE:** Always pay attention to where your child's fingers are so that they do not hurt them when taking off or putting on the tray cap and tray.
17. Hang the tray on the handles located on the back legs of the chair, under the basket attachment. The holes in the tray are located under the tray pull handles.

### Installation of leg rest and footrest:

18. Take the leg rest, find the hole in the seat and insert the leg rest fixing into the holes of the corresponding positions as shown. **SEE FIG. B.13**
19. Push the prop stand until the attachment enters fully into the seat and pull gently downwards. Check that the support leg has been secured correctly by pulling gently around both fixings on the support leg.
20. Take the footrest and locate the holes on the footrest **SEE FIG. B.14.** Apply the footrest at a 45° angle, insert the attachment into the hole and pull the footrest down. **SEE FIG. B.15**

### Seat height adjustment:

21. Press and hold the seat buttons mounted on the front tubes of the chair with both hands **SEE FIG. B.16** and then adjust the preferred height of the chair by moving both hands up and down. **SEE FIG. B.17** Remember that the lowest position of the chair is for storing the chair.
- NOTE:** Never adjust the height of the seat if your child is sitting on it.

### Backrest adjustment:

22. Press the button on the back of the backrest **SEE FIG. B.18** and select 1 of the 3 positions. **SEE FIG. B.19**

### Adjustable leg rest:

23. Press and hold the left and right buttons on the leg rest simultaneously **SEE FIG B.20** , pull the leg rest up or down to select 1 of 3 positions. **SEE FIG. B.21**

#### Folding the chair:

24. Pull down the tray. Press and hold the seat buttons mounted on the front tubes of the chair with both hands **SEE FIG. B.22** and then pull down. **SEE FIG. B.23**
25. Hang the tray from the handles on the back legs of the chair. The holders are located on the inside of the tray, next to the handles for pulling the tray off and on. **SEE FIG. B.24**

#### Seat belts:

26. Put the child in the chair and arrange the straps so that the middle strap is between the child's legs. Then place the side straps over your child's shoulders.
27. Clip the side straps into the holes in the centre strap. A "click" sound indicates that the side belt has been correctly. You will hear a sound for both belts .
28. To unbuckle the belts, press the button located on the centre belt. **SEE FIG. B.25**

#### Placing a shopping basket

29. Take the basket and unfold it. Place the basket under the chair so that there is a net to the side, which will be wider at the back of the chair and narrower at the front. If the mesh is wider in the front turn it over. **SEE FIG. B.26**
30. Grab the transparent plastic handle, located on each corner of the basket. Insert into the hole located on the inside of the leg and press the plastic against the chair from the bottom so that the clip protruding from the chair leg is in the hole in the plastic handle of the basket. **SEE FIG. B.27**
31. Repeat for the remaining 3 handles.

#### Cleaning:

32. Clean the seat with a cloth dampened with warm water and mild soap. Do not machine wash. Do not bleach. Do not iron. Do not dry clean. Do not tumble dry.
33. Hand wash the straps with water and mild soap. Do not machine wash. Do not bleach. Do not iron. Do not dry clean. Do not tumble dry.
34. Wash the tray with water and mild detergent. Do not wash in the dishwasher.
35. Lubricate all moving parts regularly with non-staining and acid-free substances.

#### Putting on and taking off seat belts:

36. To remove the seat belts, pull the buckle of each belt out of the seat. Turn the chair over backwards and then grab one of the buckles. Turn the longer edge 90° and push it through the hole in the seat and into the cover.
37. Repeat the operation for each of the 5 buckles. **SEE FIG. B.28**
38. To fit the straps, pull the buckle through the insert in the designated holes of the middle and top straps. Then all the buckles through the cover and then the holes in the seat. Turn the buckle flat to lock the belt onto the seat. Always 5 belts must be fitted and the child must always be strapped in.
39. The seat belts can be adjusted in two positions depending on the child's height. Choose lower or upper opening when inserting the plastic buckles in the backrest.

#### Putting on and taking off the cover:

40. To remove the cover, the seat belts must first be removed- Check- Putting on and taking off the seat belts.
41. Then unfasten the snaps next to the armrests and pull off the cover.
42. To fit the cover, slide it over the seat so that the backrest is in the space between the seat materials.
43. Then fasten the two latches near the armrest and fit the seat belts.
44. **CAUTION:** Never use the product without a cover and seat belt.

#### 04. SPECIFICATION

7 height positions  
5-point seat belt  
3-position seat recline  
3 positions for the double tray  
3-position adjustable footrest  
Footrest and seat recline independently  
Eco leather seat cover  
4 castors with motion lock  
Freestanding when folded for easy storage  
Large basket  
Dimensions of the unfolded product: 54x82x112 cm  
Dimensions when folded: 54x47x90 cm  
Weight: 8.5 kg

#### 05. WARRANTY CARD

The product comes with a 24-month warranty. Warranty terms and conditions can be found at: <https://нено.pl/gwarancja>  
Details, contact and service address can be found at: <https://нено.pl/kontakt>  
Specifications and contents are subject to change without notice. We apologise for any inconvenience.  
The product meets the requirements of EN 14988:2017+A1:2020

## BEDIENUNGSANLEITUNG

Sehr geehrter Kunde,

Vielen Dank, dass Sie sich für den Kauf des Neno Sedi Multifunktionsstuhls entschieden haben. Das Produkt ist für Kinder im Alter von 6 bis 36 Monaten geeignet, die sich selbstständig aufsetzen können und weniger als 15 kg wiegen. Bitte lesen Sie die Gebrauchsanweisung vor dem Gebrauch durch und bewahren Sie sie für den Fall auf, dass Sie den Stuhl wieder verwenden müssen.

### 01. WARNUNGEN

1. Lassen Sie ein Kind niemals unbeaufsichtigt.
2. Denken Sie immer daran, das Sicherheitssystem zu benutzen. Legen Sie immer den Sicherheitsgurt für Ihr Kind an.
3. Sturzgefahr: Erlauben Sie dem Kind nicht, auf das Produkt zu klettern.
4. Nehmen Sie das Produkt erst in Betrieb, wenn Sie sichergestellt haben, dass alle Komponenten korrekt montiert, angebracht und eingestellt sind.
5. Seien Sie sich der Risiken bewusst, die mit offenen Flammen und anderen Wärmequellen in der Nähe des Produkts verbunden sind, und halten Sie den Stuhl von solchen Quellen fern.
6. Achten Sie auf die Gefahr des Umkippens, wenn sich das Kind mit den Füßen gegen einen Tisch oder eine andere Struktur abstoßen kann. Halten Sie den Stuhl von Möbeln und Ähnlichem fern.
7. Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn Ihr Kind sich nicht ohne Hilfe aufsetzen kann.
8. Das Produkt ist für Kinder im Alter von 6 bis 36 Monaten geeignet, die sich ohne Hilfe aufsetzen können oder maximal 15 kg wiegen.
9. Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn Sie einen Defekt oder ein fehlendes Bauteil feststellen.
10. Vergewissern Sie sich, dass der Stuhl korrekt zusammengebaut wird, indem Sie die mitgelieferten Anweisungen befolgen. Andernfalls kann es zu Verletzungen des Kindes kommen, für die der Betreuer verantwortlich ist.
11. Denken Sie daran, die Rollen immer zu verriegeln, wenn Sie Ihr Kind in den Stuhl setzen. Unverriegelte Rollen werden nur verwendet, um einen leeren Stuhl zu bewegen.
12. Halten Sie Kinder beim Entfalten und Zusammenlegen des Produkts fern, um Verletzungen zu vermeiden.
13. Vergewissern Sie sich jedes Mal, wenn Sie Ihr Kind anschauen, dass der Sicherheitsgurt richtig angelegt ist und fest am Körper anliegt.
14. Die Drucktasten und das Sicherheitssystem sollten regelmäßig überprüft werden, um sicherzustellen, dass die Komponenten funktionstüchtig sind.
15. Benutzen Sie den Stuhl immer auf einer ebenen Fläche.
16. Der Stuhl ist kein Spielzeug und darf nicht als solches verwendet werden.
17. Erlauben Sie Ihrem Kind nicht, aufzustehen, während es auf einem Stuhl sitzt.
18. Vergewissern Sie sich, dass der Stuhl stabil steht, die Rollen nicht an einem Gegenstand hängen und eingerastet sind, bevor Sie das Kind hineinsetzen.
19. Überprüfen Sie regelmäßig alle Teile auf Verschleiß oder Risse.
20. Bewahren Sie diese Betriebsanleitung zum späteren Nachschlagen auf.
21. Stellen Sie sicher, dass der Hochstuhl von einem Erwachsenen montiert wird.
22. Bewegen oder heben Sie den Stuhl nicht, wenn sich das Kind darin befindet.
23. Stellen Sie einen Stuhl nicht in der Nähe eines Fensters auf. Dies kann zu Verletzungen oder zum Tod führen.
24. Verwenden Sie nur das mitgelieferte Originalzubehör.
25. Das Produkt ist nicht zum Schlafen bestimmt.

### 02. INHALT DES KITS

SIEHE ABB. A

1. Sitz
2. Doppeltes Tablett
3. Armlehne
4. Beinauflage
5. Fußhocker
6. Basis
7. Rollen
8. Korb

### 03. MONTAGE:

Grundlage:

1. Nehmen Sie alle Teile aus dem Karton und legen Sie sie auf einer ebenen Fläche aus.
2. Entfernen Sie die Kunststoffkappen von den am Sitz befestigten Rohren.
3. Nehmen Sie die Basis und stecken Sie die Rohre des Sitzes in die Löcher der Basis. **Siehe ABB. B.1.** Hinweis: Achten Sie darauf, dass die Richtung des Sockels korrekt ist. **Siehe FIG. B.2**
4. Wenn der Knopf auf dem Rohr mit dem Loch im Sockel übereinstimmt, hören Sie ein "Klick"-Geräusch, das anzeigt, dass das Rohr richtig eingesetzt wurde.
5. Wiederholen Sie diesen Vorgang für beide Rohre in beiden Sockeln.

Räder:

6. Heben Sie den Stuhl an und suchen Sie das Loch an der Unterseite des Sockels. Stecken Sie die Rollen in das Loch. **Siehe ABB. B.3**
7. Wiederholen Sie die Aktivität für beide Kreise in beiden Basen.

#### Er klappt den Stuhl auf:

8. Stellen Sie den Stuhl dann auf Rollen. **SIEHE ABB. B.4**

9. Drücken Sie beide Knöpfe am Rückenrohr (**siehe Abb. B.5**) und bewegen Sie sie nach unten, bis Sie ein "Klick"-Geräusch an beiden Rohren hören (**siehe Abb. B.6**). Wenn Sie nicht sicher sind, ob die Position verriegelt ist, versuchen Sie, die Knöpfe vorsichtig anzuheben, ohne sie zu drücken. Wenn sich die Knöpfe nicht anheben, bedeutet dies, dass der Rollstuhl in dieser Position verriegelt ist.

#### Armlehnen:

10. Nehmen Sie die Armlehne und bringen Sie sie in die entsprechende Position, wie in **BILD B.7** gezeigt, so dass der obere Haken der Armlehne in das obere Loch passt. Wenn die Löcher nach innen zeigen, wechseln Sie die Seite, an der Sie die Armlehne montieren, und stellen Sie sicher, dass die Löcher an der Seite nach außen zeigen.

11. Halten Sie die Armlehne weiterhin fest und drücken Sie sie nach unten, bis Sie ein "Klick"-Geräusch hören, das anzeigt, dass sie korrekt angebracht wurde. Wiederholen Sie die Schritte für die zweite Armlehne. **SIEHE ABB. B.8.**

#### Doppelte Tablettverstellung:

12. Drücken Sie die Griffe an der Unterseite zusammen. **SIEHE ABB. B.9**

13. Legen Sie das Tablett gegen die Armlehnen des Stuhls, so dass das Tablett den Stuhl berührt. **SIEHE ABB. B.10**

14. Nachdem Sie die Griffe durch Ziehen am Tablett zusammengedrückt haben, können Sie die 3 Positionen einstellen, die auf der Armlehne markiert sind (**Abb. B.11**).

15. Vergewissern Sie sich immer, dass das Tablett nach dem Anbringen oder Umstellen korrekt verriegelt ist. Ziehen Sie vorsichtig hin und her, damit sich das Tablett nicht auf der Armlehne bewegt.

16. Das Tablett ist mit einem Überzug versehen. Um die Auflage zu entfernen oder auf das Tablett aufzubringen, ziehen Sie die seitlichen Haken vorsichtig nach außen und dann nach oben oder unten. **SIEHE ABB. B.12**

**HINWEIS:** Achten Sie immer darauf, wo sich die Finger Ihres Kindes befinden, damit es sich beim Abnehmen oder Aufsetzen der Schalenabdeckung und des Tablett nicht verletzt.

17. Hängen Sie das Tablett an den Griffen auf, die sich an den hinteren Stuhlbeinen unter der Korbbefestigung befinden. Die Löcher im Tablett befinden sich unter den Ziehgriffen des Tablett.

#### Einbau von Beinstütze und Fußstütze:

18. Nehmen Sie die Beinstütze, suchen Sie das Loch im Sitz und stecken Sie die Beinstützenbefestigung in die Löcher der entsprechenden Positionen, wie gezeigt. **SIEHE ABB. B.13**

19. Drücken Sie den Stützfuß, bis die Befestigung vollständig in den Sitz einrastet, und ziehen Sie ihn vorsichtig nach unten. Prüfen Sie, ob der Stützfuß richtig befestigt ist, indem Sie vorsichtig an beiden Befestigungen des Stützfußes ziehen.

20. Nehmen Sie die Fußstütze und suchen Sie die Löcher an der Fußstütze, **ABB. B.14**. Bringen Sie die Fußstütze in einem 45°-Winkel an, stecken Sie die Befestigung in das Loch und ziehen Sie die Fußstütze nach unten. **ABB. B.15 SEHEN**

#### Einstellung der Sitzhöhe:

21. Drücken und halten Sie die Sitztasten an den vorderen Rohren des Stuhls mit beiden Händen **BILD B.16** und stellen Sie dann die gewünschte Höhe des Stuhls ein, indem Sie beide Hände nach oben und unten bewegen. **BILD B.17** Denken Sie daran, dass die niedrigste Position des Stuhls zum Verstauen des Stuhls dient.

**HINWEIS:** Verstellen Sie niemals die Höhe des Sitzes, wenn Ihr Kind darauf sitzt.

#### Einstellung der Rückenlehne:

22. Drücken Sie den Knopf auf der Rückseite der Rückenlehne **PATCH FIG. B.18** und wählen Sie eine der 3 Positionen. **SEHEN SIE ABB. B.19**

#### Verstellbare Beinstütze:

23. Halten Sie die linke und rechte Taste an der Beinstütze gleichzeitig gedrückt (**siehe Abb. B.20**) und ziehen Sie die Beinstütze nach oben oder unten, um eine von 3 Positionen zu wählen. **SIEHE ABB. B.21**

#### Den Stuhl zusammenklappen:

24. Ziehen Sie das Tablett nach unten. Drücken Sie mit beiden Händen auf die Sitztasten, die an den vorderen Rohren des Stuhls angebracht sind (**siehe Abb. B.22**), und ziehen Sie sie nach unten. **SEHEN SIE ABB. B.23**

25. Hängen Sie das Tablett an den Griffen an den hinteren Stuhlbeinen auf. Die Halterungen befinden sich an der Innenseite des Tablett, neben den Griffen zum Ab- und Aufziehen des Tablett. **SIEHE ABB. B.24**

#### Sicherheitsgurte:

26. Setzen Sie das Kind in den Stuhl und legen Sie die Gurte so an, dass der mittlere Gurt zwischen den Beinen des Kindes liegt. Legen Sie dann die seitlichen Gurte über die Schultern Ihres Kindes.

27. Stecken Sie die Seitengurte in die Löcher des mittleren Gurtes. Ein "Klick"-Geräusch zeigt an, dass der seitliche Gurt richtig sitzt. Sie hören ein Geräusch für beide Gurte.

28. Um die Gurte zu lösen, drücken Sie den Knopf am mittleren Gurt. **SIEHE ABB. B.25**

#### Einem Einkaufskorb platzieren

29. Nehmen Sie den Korb und falten Sie ihn auseinander. Legen Sie den Korb so unter den Stuhl, dass seitlich ein Netz entsteht, das hinten am Stuhl breiter und vorne schmaler sein wird. Wenn das Netz vorne breiter ist, drehen Sie es um. **SEHEN SIE ABB. B.26**

30. Nehmen Sie den durchsichtigen Kunststoffgriff, der sich an jeder Ecke des Korbes befindet. Stecken Sie ihn in das Loch an der Innenseite des Stuhlbeins und drücken Sie den Kunststoff von unten gegen den Stuhl, so dass der aus dem Stuhlbein herausragende Clip in das Loch im Kunststoffgriff des Korbs passt. **SIEHE ABB. B.27**

31. Wiederholen Sie den Vorgang für die restlichen 3 Griffe.

#### Reinigung:

32. Reinigen Sie den Sitz mit einem mit warmem Wasser und milder Seife angefeuchteten Tuch. Nicht in der Maschine waschen. Nicht bleichen. Nicht bügeln. Nicht chemisch reinigen. Nicht im Wäschetrockner trocknen.

33. Waschen Sie die Gurte von Hand mit Wasser und milder Seife. Nicht in der Maschine waschen. Nicht bleichen. Nicht bügeln. Nicht chemisch reinigen. Nicht im Wäschetrockner trocknen.

34. Waschen Sie das Tablett mit Wasser und einem milden Reinigungsmittel. Nicht in der Spülmaschine waschen.
35. Schmieren Sie alle beweglichen Teile regelmäßig mit nicht färbenden und säurefreien Substanzen.

#### An- und Ablegen der Sicherheitsgurte:

36. Um die Sicherheitsgurte zu entfernen, ziehen Sie die Schnalle jedes Gurtes aus dem Sitz. Drehen Sie den Stuhl auf den Rücken und ergreifen Sie dann eine der Schnallen. Drehen Sie die längere Kante um 90° und schieben Sie sie durch das Loch im Sitz und in die Abdeckung.
37. Wiederholen Sie den Vorgang für jede der 5 Schnallen. **SIEHE ABB. B.28**
38. Um die Gurte anzubringen, ziehen Sie die Schnalle durch den Einsatz in den dafür vorgesehenen Löchern des mittleren und oberen Gurtes. Ziehen Sie dann alle Schnallen durch den Bezug und dann durch die Löcher im Sitz. Drehen Sie das Schloss flach, um den Gurt am Sitz zu befestigen. Es müssen immer 5 Gurte angelegt werden und das Kind muss immer angeschnallt sein.
39. Die Sicherheitsgurte können je nach Körpergröße des Kindes in zwei Positionen eingestellt werden. Wählen Sie beim Einsetzen der Kunststoffschnallen in die Rückenlehne die untere oder obere Öffnung.

#### Aufsetzen und Abnehmen des Deckels:

40. Um die Abdeckung zu entfernen, müssen zunächst die Sicherheitsgurte entfernt werden- An- und Ablegen der Sicherheitsgurte prüfen.
41. Lösen Sie dann die Druckknöpfe neben den Armlehnen und ziehen Sie den Bezug ab.
42. Um den Bezug anzubringen, schieben Sie ihn über den Sitz, so dass die Rückenlehne in den Zwischenraum zwischen den Sitzmaterialien passt.
43. Befestigen Sie dann die beiden Schlösser in der Nähe der Armlehne und legen Sie die Sicherheitsgurte an.
44. **VORSICHT:** Benutzen Sie das Produkt niemals ohne Abdeckung und Sicherheitsgurt.

#### 04. SPEZIFIKATION

7 Höhenpositionen  
5-Punkt-Sicherheitsgurt  
3-fach verstellbarer Sitz  
3 Positionen für das Doppeltablett  
3-stufig verstellbare Fußstütze  
Fußstütze und Sitz lassen sich unabhängig voneinander verstellen  
Öko-Ledersitzbezug  
4 Rollen mit Bewegungsfeststeller  
Zusammengeklappt freistehend für einfache Lagerung  
Großer Korb  
Abmessungen des aufgeklappten Produkts: 54x82x112 cm  
Maße zusammengeklappt: 54x47x90 cm  
Gewicht: 8,5 kg

#### 05. GARANTIEKARTE

Das Produkt wird mit einer 24-monatigen Garantie geliefert. Die Garantiebedingungen finden Sie unter: <https://neno.pl/gwarancja>  
Einzelheiten, Kontakt und Serviceadresse finden Sie unter: <https://neno.pl/kontakt>  
Änderungen der technischen Daten und des Inhalts sind ohne vorherige Ankündigung vorbehalten. Wir entschuldigen uns für etwaige Unannehmlichkeiten.

Das Produkt erfüllt die Anforderungen der EN 14988:2017+A1:2020

# CZ

## NÁVOD K POUŽITÍ

Vážený zákazníku,

Děkujeme, že jste si zakoupili multifunkční židli na krmení Neno Sedi. Výrobek je vhodný pro děti ve věku od 6 do 36 měsíců a pro děti, které jsou schopny samostatně sedět a váží méně než 15 kg. Před použitím si prosím přečtěte návod k použití a uschovejte jej pro případ, že byste jej potřebovali znovu použít.

#### 01. UPOZORNĚNÍ

1. Nikdy nenechávejte dítě bez dozoru.
2. Vždy nezapomeňte používat bezpečnostní systém. Vždy používejte bezpečnostní pásy pro své dítě.
3. Nebezpečí pádu: Nedovolte, aby dítě na výrobek leželo.
4. Výrobek nepoužívejte, pokud se nepřesvědčíte, že jsou všechny součásti přesně namontovány, upevněny a seřizeny.
5. Dbejte na rizika spojená s otevřeným ohněm a jinými zdroji vysokého tepla v blízkosti výrobku a udržujte židli mimo dosah těchto zdrojů.
6. Uvědomte si riziko převrácení, pokud se dítě může odrazit nohama od stolu nebo jiné konstrukce. Židli držte dál od nábytku a podobných předmětů.
7. Nepoužívejte výrobek, pokud vaše dítě nedokáže sedět bez pomoci.
8. Výrobek je určen pro děti od 6 do 36 měsíců, které jsou schopny sedět bez pomoci nebo váží maximálně 15 kg.
9. Pokud zjistíte závalu nebo chybějící součástku, výrobek nepoužívejte.
10. Ujistěte se, že je židle správně sestavena podle příložených pokynů, v opačném případě může dojít ke zranění dítěte, za které je odpovědný pečovatel.
11. Při usazování dítěte do židle nezapomeňte vždy zablokovat kolečka. Odblokována kolečka slouží pouze k přemísťování prázdné židle.
12. Při rozkládání a skládání výrobku zabraňte dětem v přístupu, aby nedošlo ke zranění.



13. Při každém zapínání bezpečnostního pásu dítěte se ujistěte, že je správně umístěn, pevně utažený a přiléhá k tělu.
14. Tlačítka a bezpečnostní systém by se měly pravidelně kontrolovat, aby se zajistilo, že jsou komponenty v pořádku.
15. Židli vždy používejte na rovném povrchu.
16. Židle není hračka a nesmí se používat jako hračka.
17. Nedovolte dítěti, aby se na židli postavilo.
18. Před usazením dítěte do židle se ujistěte, že je židle ve stabilní poloze, že kolečka nenarážejí na žádný předmět a že jsou zajištěna.
19. Pravidelně kontrolujte všechny díly, zda nejsou opotřebované nebo prasklé.
20. Tento návod k obsluze si uschovejte pro budoucí použití.
21. Ujistěte se, že vysokou židli sestavuje dospělá osoba.
22. S židli s dítětem uvnitř nehybejte ani ji nezvedejte.
23. Neumísťujte židli do blízkosti okna. Může to způsobit zranění nebo smrt.
24. Používejte pouze dodané originální příslušenství.
25. Výrobek není určen ke spánku.

## 02. OBSAH SADY

### VIZ OBR. A

1. Sídlo
2. Dvojitý zásobník
3. Loketní opěrka
4. Odpočinek nohou
5. Podnožka
6. Základna
7. Kolečka
8. Košík

## 03. MONTÁŽ:

### Základ:

1. Vyjměte všechny díly z krabice a položte je na rovný povrch.
2. Odstraňte plastové krytky z trubek připevněných k sedadlu.
3. Vezměte základnu a vložte trubky ze sedadla do otvorů v základně. **Viz OBRÁZEK B.1.** Poznámka: Ujistěte se, že je směr základny správný. **Viz OBRÁZEK B.2**
4. Když se tlačítka na trubici shoduje s otvorem v základně, uslyšíte zvuk "cvaknutí", který znamená, že byla trubice správně nasazena.
5. Postup opakujte pro obě trubky v obou základnách.

### Kolečka:

6. Zvedněte židli a najděte otvor na spodní straně podstavce. Do otvoru zasuňte kolečka. **Viz OBRÁZEK B.3**
7. Zopakujte tuto činnost pro oba kruhy v obou základnách.

### Rozložení židle:

8. Pak židli postavte na kolečka. **VIZ OBR. B.4**
9. Stiskněte obě tlačítka na zadní trubce, **viz obr. B.5**, a pohybujte jimi dolů, dokud neuslyšíte zvuk "cvaknutí" na obou trubkách, viz obr. B.6. Pokud si nejste jisti, že je poloha zajištěna, zkuste tlačítka jemně zvednout nahoru, aniž byste na ně tlačili. Pokud se tlačítka nezvednou, znamená to, že je křeslo v této poloze uzamčeno.

### Područky:

10. Vezměte loketní opěrku a umístěte ji do odpovídající polohy podle obrázku B.7 tak, aby horní hák loketní opěrky zapadl do horního otvoru. Pokud jsou otvory směrem dovnitř, změňte stranu, na kterou opěrku montujete, a ujistěte se, že otvory na straně jsou směrem ven.
11. Stále držte opěrku rukou a tlačte ji dolů, dokud neuslyšíte zvuk "cvaknutí", což znamená, že je správně nasazena. Postup opakujte i u druhé opěrky. **PODÍVEJTE SE NA OBRÁZEK B.8.**

### Nastavení dvojitého zásobníku:

12. Stiskněte a stiskněte úchyty na dně. **VIZ OBR. B.9**
  13. Položte táč na područky židle tak, aby se dotýkal židle. **VIZ OBRÁZEK B.10**
  14. Po stisknutí rukojeti tahem za podnos můžete nastavit jeho 3 polohy, které jsou vyznačeny na opěrce **FIG. B.11**
  15. Po montáži nebo přemístění zásobníku se vždy ujistěte, že je správně zajištěn. Jemně táhněte dopředu a dozadu, aby se podnos na opěrce nepohyboval.
  16. Zásobník má překrytí. Chcete-li překrytí z vaničky odstranit nebo na ni nasadit, jemně zatáhněte za boční háčky směrem ven a poté nahoru nebo dolů. **OBRÁZEK B.12**
- POZNÁMKA:** Vždy dávejte pozor, kde má dítě prsty, aby si je při sundávání nebo nasazování krytu a zásobníku neporanilo.
17. Podnos zavěste na úchyty umístěné na zadních nohách židle pod uchycením koše. Otvory v podnosu se nacházejí pod úchyty pro vytáhnutí podnosu.

### Instalace opěrky nohou a podnožky:

12. Vezměte opěrku nohou, najděte otvor v sedadle a vložte upevňovací opěrku nohou do otvorů v odpovídajících pozicích, jak je znázorněno na obrázku. **VIZ OBR. B.13**
19. Zatlačte na stojan, dokud nástavec zcela nezasáhne do sedadla, a jemně zatáhněte směrem dolů. Zkontrolujte, zda je opěrná noha správně upevněna, a to jemným tahem kolem obou upevňovacích prvků na opěrné noze.
20. Vezměte opěrku nohou a najděte otvory na opěrce nohou **PODLE OBRÁZKU B.14.** Přiložte opěrku nohou pod úhlem 45°, zasuňte nástavec do otvoru a stáhněte opěrku nohou dolů. **PODÍVEJTE SE NA OBRÁZEK B.15**

### Nastavení výšky sedadla:

21. Stiskněte a podržte oběma rukama tlačítka sedadla umístěná na předních trubkách židle **OBRÁZEK B.16** a poté nastavte preferovanou výšku židle pohybem obou rukou nahoru a dolů. **POZOR OBRÁZEK B.17** Nezapomeňte, že nejnižší poloha židle slouží k jejímu uložení. **POZNÁMKA:** Nikdy nenastavujte výšku sedačky, pokud na ní sedí dítě.

#### Nastavení opěradla:

22. Stiskněte tlačítko na zadní straně opěradla **PATCH FIG. B.18** a zvolte 1 ze 3 poloh. **PODÍVEJTE SE NA OBRÁZEK B.19**

#### Nastavitelná opěrka nohou:

23. Stiskněte a podržte současně levé a pravé tlačítko na opěrce nohou **viz obr. B.20**, tahem opěrky nohou nahoru nebo dolů zvolte 1 ze 3 poloh. **OBRÁZEK B.21**

#### Skládání židle:

24. Stáhněte zásobník. Oběma rukama stiskněte a přidržte tlačítka sedadla umístěná na předních trubkách židle, **viz obr. B.22**, a poté je stáhněte dolů. **PODÍVEJTE SE NA OBRÁZEK B.23**
25. Podnos zavěste na úchyty na zadních nohách židle. Držáky jsou umístěny na vnitřní straně podnosu, vedle úchyťtů pro sundávání a nasazování podnosu. **OBRÁZEK B.24**

#### Bezpečnostní pásy:

26. Posadte dítě do židle a nastavte popruhy tak, aby prostřední popruh byl mezi nohama dítěte. Poté umístěte boční popruhy přes ramena dítěte.
27. Připněte boční popruhy do otvorů ve středovém popruhu. Zvuk "cvaknutí" signalizuje, že boční pásy byly správně připevněny. Zvuk se ozve u obou pásů.
28. Chcete-li pásy odepnout, stiskněte tlačítko umístěné na středovém pásu. **VIZ OBR. B.25**

#### Umístění nákupního košíku

29. Vezměte koš a rozložte jej. Umístěte koš pod židli tak, aby na straně byla síť, která bude vzadu širší a vpředu užší. Pokud je síťka vpředu širší, otočte ji. **OBRÁZEK B.26**
30. Uchopte průhlednou plastovou rukojeť umístěnou v každém rohu koše. Zasuňte jej do otvoru umístěného na vnitřní straně nohy a přitlačte plast k židli zespodu tak, aby klip vyčnívající z nohy židle byl v otvoru v plastovém úchytku koše. **OBRÁZEK B.27**
31. Zopakujte to i u zbývajících 3 úchyťtů.

#### Čištění:

32. Sedadlo čistěte hadříkem navlhčeným teplou vodou a jemným mýdlem. Neperte v pračce. Nebělit. Nežehlete. Nečistěte chemicky. Nesušte v sušičce.
33. Popruhy perte ručně ve vodě s jemným mýdlem. Neperte v pračce. Nebělit. Nežehlete. Nečistěte chemicky. Nesušte v sušičce.
34. Zásobník umyjte vodou s jemným myčím prostředkem. Nemýjte v myčce nádobí.
35. Pravidelně mažte všechny pohyblivé části nešpinivými látkami bez obsahu kyselin.

#### Zapínání a odepínání bezpečnostních pásů:

36. Chcete-li bezpečnostní pásy vyjmout, vytáhněte sponu každého pásu ze sedadla. Otočte židli dozadu a poté uchopte jednu z přezek. Otočte delší okraj o 90° a prostrčte jej otvorem v sedadle do potahu.
37. Postup zopakujte pro každou z 5 spon. **VIZ OBR. B.28**
38. Chcete-li popruhy nasadit, protáhněte přezku vložkou v určených otvorech středního a horního popruhu. Poté všechny přezky protáhněte potahem následně otvory v sedadle. Otočením spony naplocho zajistěte pás na sedadle. Vždy musí být nasazeno 5 pásů a dítě musí být vždy připoutáno.
39. Bezpečnostní pásy lze nastavit do dvou poloh v závislosti na výšce dítěte. Při zasouvání plastových spon do opěradla zvolte spodní nebo horní otvor.

#### Nasazování a sundávání krytu:

40. Aby bylo možné kryt sejmut, je třeba nejprve vyjmout bezpečnostní pásy- Zkontrolujte- Zapínání a vypínání bezpečnostních pásů.
41. Poté odepněte západky vedle opěrek rukou a sundejte potah.
42. Potah nasadíte tak, že jej nasunete na sedadlo tak, aby se opěradlo nacházelo v prostoru mezi materiálem sedadla.
43. Poté upevněte dvě západky u loketní opěrky a připevněte bezpečnostní pásy.
44. **UPOZORNĚNÍ:** Nikdy nepoužívejte výrobek bez krytu a bezpečnostního pásu.

#### 04. SPECIFIKACE

- 7 výškových poloh
- 5bodový bezpečnostní pás
- 3polohové sklápění sedadla
- 3 polohy pro dvojitý zásobník
- 3polohová nastavitelná opěrka nohou
- Opěrka nohou a sedadlo se sklápějí nezávisle na sobě
- Potah sedadla z ekokůže
- 4 kolečka s aretací pohybu
- Volně stojící ve složeném stavu pro snadné skladování
- Velký koš
- Rozměry rozloženého výrobku: Rozměry rozloženého výrobku: 54x82x112 cm
- Rozměry ve složeném stavu: 54x47x90 cm
- Hmotnost: 8,5 kg

#### 05. ZÁRUČNÍ KARTA

Na výrobek se vztahuje záruka 24 měsíců. Záruční podmínky naleznete na adrese: <https://neno.pl/gwarancja>. Podrobnosti, kontaktní údaje a adresu pro poskytování služeb naleznete na adrese: <https://neno.pl/kontakt>. Specifikace a obsah se mohou změnit bez předchozího upozornění. Omlouváme se za případné nepřijemnosti. Výrobek splňuje požadavky normy EN 14988:2017+A1:2020.

## HASZNÁLATI UTASÍTÁS

Kedves Ügyfél,

Köszönjük, hogy megvásárolta a Neno Sedi multifunkcionális etetőszékét. A termék 6 és 36 hónapos kor közötti, önállóan ülni tudó, 15 kg-nál kisebb súlyú gyermekek számára alkalmas. Kérjük, használat előtt olvassa el a használati útmutatót, és őrizze meg arra az esetre, ha újra használni szeretné.

### 01. FIGYELMEZTETÉSEK

1. Soha ne hagyjon gyermeket felügyelet nélkül.
2. Mindig emlékezzen a biztonsági rendszer használatára. Mindig használja gyermeke biztonsági övét.
3. Búkszészély: Ne engedje, hogy a gyermek felmászson a termékre.
4. Ne használja a terméket, amíg nem győződött meg arról, hogy minden alkatrész pontosan fel van szerelve, illetve és beállítva.
5. Legyen tisztában a termék közelében lévő nyílt lángok és más magas hőforrásokkal kapcsolatos kockázatokkal, és tartsa a széket távol az ilyen forrásoktól.
6. Legyen tisztában a felborulás veszélyével, ha a gyermek a lábával az asztalnak vagy más szerkezetnek ütközik. Tartsa a széket távol a bútoroktól és hasonlókától.
7. Ne használja a terméket, ha gyermeke nem tud segítség nélkül felülni.
8. A termék 6 és 36 hónapos kor közötti gyermekek számára tervezték, akik segítség nélkül képesek felülni, vagy legfeljebb 15 kg súlyúak.
9. Ne használja a terméket, ha hibát vagy hiányzó alkatrészt lát.
10. Győződjön meg arról, hogy a széket a mellékelt utasítások betartásával helyesen szerelték össze, ennek elmulasztása a gyermek sérüléséhez vezethet, amelyért a gondozó felelős.
11. Ne felejtse, hogy mindig rögzítse a kerekeket, amikor gyermekét a székbe ülteti. A kioldott görgők csak ülés szék mozgására szolgálnak.
12. A sérülések elkerülése érdekében tartsa távol a gyermekeket a termék kibontásakor és összehajlításakor.
13. Minden alkalommal, amikor bekapcsolja gyermeke biztonsági övét, győződjön meg róla, hogy az helyesen van-e bekötve, szorosan és szorosan a testhez simul-e.
14. A nyomógombokat és a biztonsági rendszert rendszeresen ellenőrizni kell, hogy az alkatrészek működőképesek legyenek.
15. A széket mindig sík, vízszintes felületen használja.
16. A szék nem játék, és nem szabad játékként használni.
17. Ne engedje, hogy gyermeke felálljon, miközben a székben ül.
18. Győződjön meg arról, hogy a szék stabil helyzetben van, a kerekek nem akadnak semmilyen tárgyhoz, mielőtt a gyermeket beleültetné, és be vannak reteszelve.
19. Rendszeresen ellenőrizze az összes alkatrészt kopás vagy repedések szempontjából.
20. Őrizze meg ezt a használati utasítást a későbbi használatra.
21. Győződjön meg arról, hogy az etetőszék egy felnőtt szellőre áll össze.
22. Ne mozgassa vagy emelje fel a széket, ha a gyermek benne van.
23. Ne helyezzen széket ablak közelébe. Ez sérülést vagy halált okozhat.
24. Csak a mellékelt eredeti tartozékokat használja.
25. A termék nem alvárszolgálat.

### 02. A KÉSZLET TARTALMA

#### LÁSD AZ A ÁBRÁT

1. Ülés
2. Dupla tálcá
3. Karbantartó
4. Lábpihenő
5. Lábzsámoly
6. Alap
7. Görgők
8. Kosár

### 03. MONTAGE:

#### Alap:

1. Vegye ki az összes alkatrészt a dobozból, és fedesse ki őket egy síma felületre.
2. Távolítsa el a műanyag kupakokat az üléshez rögzített csövekről.
3. Fogja az alapot, és helyezze be az ülés csöveit az alapon lévő lyukakba. **Lásd a B.1. ábrát.** Megjegyzés: Győződjön meg arról, hogy az alap helyes irányban van. **Lásd a B.2. ábrát.**
4. Amikor a cső gombja egybeesik az alapon lévő lyukakkal, egy "kattanó" hangot fog hallani, amely jelzi, hogy a cső helyesen lett felszerelve.
5. Ismétlje meg a műveletet mindkét csövet mindkét alapon.

#### Görgők:

6. Emelje fel a széket, és keresse meg az alján lévő lyukakat. Helyezze be a görgőket a lyukba. **Lásd a B.3. ábrát.**
7. Ismétlje meg a tevékenységet mindkét körre mindkét bázison.

Kihajlja a széket:

8. Ezután állítsa a széket a görgőkre. **LÁSD A B.4. ÁBRÁT**

9. Nyomja meg mindkét gombot a hátsó csövön (**lásd B.5. ábra**), és mozgassa lefelé, amíg "kattanó" hangot nem hall mindkét csövön (**lásd B.6. ábra**) Ha nem biztos benne, hogy a pozíció rögzült, próbálja meg óvatosan felemelni a gombokat anélkül, hogy megnyomná őket. Ha a gombok nem emelkednek fel, az azt jelenti, hogy a szék ebben a helyzetben rögzült.

#### Karfák:

10. Fogja a kartámaszt, és helyezze a **B.7. ábrán** látható megfelelő pozícióba úgy, hogy a kartámasz felső kampója a felső lyukba kerüljön. Ha a lyukak belülrre vannak, akkor cserélje meg azt az oldalt, ahová a kartámaszt szereli, és győződjön meg róla, hogy az oldalsó lyukak kívülrre vannak.

11. Még mindig tartsa a kartámaszt, és nyomja lefelé, amíg egy "kattanó" hangot nem hall, ami jelzi, hogy a karfát helyesen illesztette be. Ismételje meg a lépéseket a második kartámaszhoz. **LÁSD A B.8. ÁBRÁT.**

#### Dupla tálcá beállítása:

12. Nyomja meg és szorítsa össze az alján lévő fogantyúkat. **LÁSD A B.9. ÁBRÁT**

13. Helyezze a tálcát a szék karfájához úgy, hogy a tálcá érintkezzen a székekkel. **LÁSD A B.10. ÁBRÁT**

14. Miután a tálcán húzza megszorította a fogantyúkat, beállíthatja annak 3 pozícióját, amelyek a kartámaszon vannak jelölve **B.11. ÁBRA**

15. Mindig győződjön meg arról, hogy a tálcá a felszerelés vagy az áthelyezés után megfelelően rögzítve van. Óvatosan húzza előre-hátra, hogy a tálcá ne mozduljon el a karfán.

16. A tálcának van egy fedőlapja. A tálcán lévő fedőlap eltávolításához vagy felhelyezéséhez óvatosan húzza az oldalsó kampókat kifelé, majd felfelé vagy lefelé. **LÁSD A B.12. ÁBRÁT**

**MEGJEGYZÉS:** Mindig figyeljen arra, hogy gyermeke ujjai hol vannak, nehogy megsérüljenek a tálcá sapkájának és tálcájának levételekor vagy felhelyezésekor.

17. Akassza a tálcát a szék hátsó lábain található fogantyúkra, a kosár rögzítése alatt. A tálcán lévő lyukak a tálcá hűzőkarjai alatt találhatók.

#### Lábtámasz és lábtartó felszerelése:

18. Vegye ki a lábtartót, keresse meg az ülésen lévő lyukakat, és helyezze be a lábtartó rögzítését a megfelelő pozíciók lyukaiba az ábrának megfelelően.

**LÁSD A B.13. ÁBRÁT**

19. Nyomja a támasztékállványt, amíg a rögzítés teljesen az ülésbe nem kerül, és óvatosan húzza lefelé. Ellenőrizze, hogy a támasztóláb megfelelően rögzítve van-e, azáltal, hogy óvatosan meghúzza a támasztóláb mindkét rögzítőelemét.

20. Fogja a lábtartót, és keresse meg a lábtartón lévő lyukakat **A B.14. ÁBRÁT** VESZLI. Helyezze a lábtartót 45° szögben, helyezze be a rögzítőt a lyukba, és húzza le a lábtartót. **NÉZZE MEG A B.15. ÁBRÁT**

#### Ülésmagasság beállítása:

21. Nyomja meg és tartsa mindkét kezével a szék elülső csőveire szerelt ülésfogókat **VÉGE B.16**, majd mindkét kezét fel-le mozgatva állítsa be a szék kívánt magasságát. **NÉZZE MEG A B.17. ÁBRÁT** Ne feledje, hogy a szék legalacsonyabb pozíciója a szék tárolására szolgál.

**MEGJEGYZÉS:** Soha ne állítsa be az ülés magasságát, ha gyermeke ül rajta.

#### Háttámla beállítása:

22. Nyomja meg a háttámla hátsó részén lévő gombot **PATCH B.18. Ábra**, és válassza ki a 3 pozíció közül az 1-et. **LÁSD A B.19. ÁBRÁT**

#### Állítható lábtartó:

23. Nyomja meg és tartsa lenyomva a lábtartón lévő bal és jobb gombot egyszerre **LÁSD B.20. ÁBRÁT**, húzza a lábtartót felfelé vagy lefelé, hogy kiválassza a 3 pozíció közül az egyiket. **LÁSD A B.21. ÁBRÁT**

#### Összeszukja a széket:

24. Húzza le a tálcát. Nyomja meg és tartsa mindkét kezével a szék elülső csőveire szerelt ülésfogókat **SEE B.22. ÁBRA**, majd húzza lefelé. **LÁSD A B.23. ÁBRÁT**

25. Akassza fel a tálcát a szék hátsó lábain lévő fogantyúkra. A tartók a tálcá belső oldalán, a tálcá le- és felhúzására szolgáló fogantyúk mellett találhatók. **LÁSD A B.24. ÁBRÁT**

#### Biztonsági övek:

26. Ültesse a gyermeket a székbe, és helyezze el a hevedereket úgy, hogy a középső heveder a gyermek lábai között legyen- Ezután helyezze az oldalsó pántokat a gyermek vállai fölé.

27. Csatlakoztassa az oldalsó pántokat a középső pánt lyukaiba. Egy "kattanó" hang jelzi, hogy az oldalsó heveder helyesen lett rögzítve. Mindkét övnél hallani fog egy hangot.

28. Az övek kicsatolásához nyomja meg a középső övön található gombot. **LÁSD A B.25. ÁBRÁT**

#### Bevásárlókosár elhelyezése

29. Fogja a kosarat, és hajtsa ki. Helyezze a kosarat a szék alá úgy, hogy oldalra egy háló kerüljön, amely a szék hátuljánál szélesebb, elől pedig keskenyebb lesz. Ha a háló elől szélesebb, fordítsa meg. **LÁSD A B.26. ÁBRÁT**

30. Fogja meg az átírtós műanyag fogantyút, amely a kosár mindkét sarkán található. Helyezze be a láb belső oldalán található lyukba, és alulról nyomja a műanyagot a székhez úgy, hogy a széklábból kiálló klipss a kosár műanyag fogantyújának lyukába kerüljön. **LÁSD A B.27. ÁBRÁT**

31. Ismételje meg a maradék 3 fogantyúval.

#### Tisztítás:

32. Tisztítsa meg az ülést meleg vízzel és enyhe szappannal megnedvesített ruhával. Ne mossa gépben. Ne fehértse ki. Ne vasalja ki. Ne tisztítsa száraz tisztítással. Ne szárítsa szárítógéppben.

33. A pántokat kézzel, vízzel és enyhe szappannal mossa. Ne mossuk gépben. Ne fehértse. Ne vasalja. Ne tisztítsa száraz tisztítással. Ne szárítsa szárítógéppben.

34. Mossa ki a tálcát vízzel és enyhe mosdószappannal. Ne mossa mosogatógépben.

35. Kenjen rendszeresen minden mozgó alkatrészt nem szennyező és savmentes anyagokkal.

#### A biztonsági övek be- és kikapcsolása:

36. A biztonsági övek eltávolításához húzza ki az egyes övek csatját az ülésből. Fordítsa hátra a széket, majd ragadja meg az egyik csatot. Fordítsa el a hosszabbik élet 90°, és tolja át az ülésen lévő lyukon keresztül a huzatba.

37. Ismételje meg a műveletet mind az 5 csattal. **LÁSD A B.28. ÁBRÁT**

38. A hevederek felszereléséhez húzza át a csatot a középső és a felső hevederek kijelölt lyukaiban lévő betétben. Ezután az összes csatot a borításon, majd az ülésen lévő lyukakon keresztül. A csatot laposan elfordítva rögzítse az ületen. Mindig 5 biztonsági övet kell felszerelni, és a gyermekeket mindig be kell szíjazni.

39. A biztonsági övek a gyermek magasságától függően két pozícióban állíthatók. Válassza az alsó vagy a felső nyílást, amikor a műanyag csatokat a háttámlába helyezi.

#### A fedél fel- és levétele:

40. A burkolat eltávolításához először a biztonsági öveket kell eltávolítani- Ellenőrizze- A biztonsági övek fel- és levétele.

41. Ezután oldja ki a karfák melletti pattintókat, és húzza le a huzatot.

42. A huzat felszereléséhez csúsztassa az ülésre úgy, hogy a háttámla az ülés anyagai közötti térben legyen.

43. Ezután rögzítse a kartámasz melletti két rezeszt, és szerelje be a biztonsági öveket.

44. **FIGYELMEZTETÉS:** Soha ne használja a terméket fedél és biztonsági öv nélkül.

#### 04. MŰSZAKI ADATOK

7 magassági pozíció

5 pontos biztonsági öv

3 állású ülés dönthető

3 pozíció a dupla tálcához

3 pozícióban állítható lábtartó

A lábtartó és az ülés egymástól függetlenül dönthető

Eco bőr üléshez

4 görgő mozgásgátlóval

Összecsukott állapotban szabadon álló, így könnyen tárolható

Nagy kosár

A kibontott termék méretei: 54x82x112 cm

Méretek összehajtvva: 54x47x90 cm

Súly: 8,5 kg

#### 05. GARANCIA KÁRTYA

A termékre 24 hónapos garancia vonatkozik. A garanciális feltételek a következő weboldalon találhatóak: <https://neno.pl/gwarancia>.

Részletek, elérhetőség és a szolgáltatás címe a következő címen található: <https://neno.pl/kontakt>

A specifikáció és a tartalom előzetes értesítés nélkül változhatnak. Elnézést kérünk az esetleges kelematlenségektől.

A termék megfelel az EN 14988:2017+A1:2020 szabvány követelményeinek.

# SK

## POUŽÍVATEĽSKÁ PRÍRUČKA

Vážený zákazník,

Ďakujeme, že ste si zakúpili multifunkčnú stoličku na kŕmenie Neno Sedi. Výrobok je vhodný pre deti od 6 do 36 mesiacov a pre deti, ktoré dokážu samostatne sedieť a vážia menej ako 15 kg. Pred použitím si prosím prečítajte návod na použitie a uschovajte ho pre prípad, že by ste ho potrebovali znova použiť.

#### 01. UPOZORNENIA

1. Nikdy nenechávajte dieťa bez dozoru.
2. Vždy nezabudnite používať bezpečnostný systém. Vždy používajte bezpečnostný pás pre svoje dieťa.
3. Nebezpečenstvo pádu: Nedovoľte, aby dieťa na výrobok vyliezlo.
4. Výrobok nepoužívajte, kým sa nepresvedčíte, že sú všetky komponenty presne namontované, namontované a nastavené.
5. Uvedomte si riziká spojené s otvoreným ohňom a inými zdrojmi vysokého tepla v blízkosti výrobku a držte stoličku mimo dosahu takýchto zdrojov.
6. Dávajte pozor na riziko prevrátenia, ak sa dieťa môže nohami odraziť od stola alebo inej konštrukcie. Stoličku držte ďalej od nábytku a podobne.
7. Nepoužívajte výrobok, ak vaše dieťa nedokáže sedieť bez pomoci.
8. Výrobok je určený pre deti od 6 do 36 mesiacov, ktoré dokážu sedieť bez pomoci alebo vážia maximálne 15 kg.
9. Nepoužívajte výrobok, ak vidíte chybu alebo chýbajúci komponent.
10. Uistite sa, že je stolička správne zmontovaná podľa priložených pokynov, v opačnom prípade môže dôjsť k zraneniu dieťaťa, za ktoré je zodpovedný opatrovatel.
11. Nezabudnite vždy zaistiť koleska, keď dieťa posadíte do stoličky. Odoblované koleska sa používajú len na premiestňovanie prázdnej stoličky.
12. Pri rozkladaní a skladaní výrobku zabráňte deťom, aby sa zranili.
13. Pri každom zapínaní bezpečnostného pásu dieťaťa sa uistite, že je správne umiestnený, pevne a tesne prilieha k telu.
14. Tlačidlá a bezpečnostný systém by sa mali pravidelne kontrolovať, aby sa zabezpečila funkčnosť komponentov.
15. Stoličku vždy používajte na rovnom povrchu.
16. Stolička nie je hračka a nesmie sa používať ako hračka.
17. Nedovoľte dieťaťu, aby sa postavilo, keď sedí na stoličke.
18. Pred umiestnením dieťaťa do stoličky sa uistite, že je stolička v stabilnej polohe, že koleska nie sú na žiadnom predmete a sú zaistené.
19. Pravidelne kontrolujte všetky diely, či nie sú opotrebované alebo prasknuté.

20. Tento návod na obsluhu si uschovajte pre budúce použitie.
21. Uistite sa, že vysokú stoličku montuje dospelá osoba.
22. Neohýbajte ani nezdvíhajte stoličku s dieťaťom vo vnútri.
23. Neumiestňujte stoličku do blízkosti okna. Môže to spôsobiť zranenie alebo smrť.
24. Používajte len originálne dodané príslušenstvo.
25. Výrobok nie je určený na spanie.

## 02. OBSAH SÚPRAVY

### POZRI OBRÁZOK A

1. Sídlo
2. Dvojitý zásobník
3. Opierka na ruku
4. Odpočinok nôh
5. Podnožka
6. Základňa
7. Koleska
8. Košík

## 03. MONTÁŽ:

### Základ:

1. Vyberte všetky diely z krabice a položte ich na rovný povrch.
2. Odstráňte plastové krytky z rúrok pripojených k sedadlu.
3. Vezmite základňu a vložte rúrok zo sedadla do otvorov v základni. **POZRI FIG. B.1.** Poznámka: Uistite sa, že smer základne je správny. **POZRI OBRÁZOK B.2**
4. Keď sa tlačidlo na trubici zhoduje s otvorom v základni, budete počuť zvuk "kliknutia", ktorý znamená, že trubica bola správne nasadená.
5. Opakujte pre obe rúrk v oboch základniach.

### Koleska:

6. Zdvihnite stoličku a nájdite otvor, ktorý sa nachádza na spodnej strane podstavca. Do otvoru vložte koleska. **POZRI OBRÁZOK B.3**
7. Aktivitu zopakujte pre oba kruhy v oboch základniach.

### Rozloženie stoličky:

8. Potom stoličku postavte na koleska. **POZRI OBR. B.4**
9. Stlačte obidve tlačidlá na zadnej rúrke **OBRÁZOK B.5** a posúvajte ich smerom nadol, kým nebudete počuť zvuk "kliknutia" na obidvoch rúrkach **OBRÁZOK B.6** Ak si nie ste istí, či je poloha zaistená, skúste jemne zdvihnúť tlačidlá nahor bez toho, aby ste na ne tlačili. Ak sa tlačidlá nezdvihnú, znamená to, že kreslo je v tejto polohe uzamknuté.

### Podrúčky:

10. Vezmite opierku na ruku a umiestnite ju do príslušnej polohy podľa **obrázka B.7** tak, aby horný hák opierky na ruku zapadol do horného otvoru. Ak sú otvory smerom dovnútra, zmeňte stranu, na ktorú montujete opierku, a uistite sa, že otvory na strane sú smerom von.
11. Stále držte opierku rúk a stláčajte ju, kým neuslyšíte zvuk "kliknutia", ktorý znamená, že je správne nasadená. Postup zopakujte aj pri druhej opierke. **POZRI OBR. B.8.**

### Nastavenie dvojitého zásobníka:

12. Stlačte a stlačte rukoväť na spodnej strane. **POZRI OBR. B.9**
13. Položte podnos na opierku stoličky tak, aby sa podnos dotýkal stoličky. **POZRI OBRÁZOK B.10**
14. Po stlačení rukoväti ťahom za podnos môžete nastaviť jeho 3 polohy, ktoré sú vyznačené na opierke **FIG. B.11**
15. Po montáži alebo premiestnení zásobníka sa vždy uistite, že je správne zaistený. Jemne ťahajte dopredu a dozadu, aby sa podnos na opierke nepohyboval.
16. Zásobník má prekrytie. Ak chcete odstrániť alebo nasadiť prekrytie na zásobník, jemne potiahnite bočné háčiky smerom von a potom hore alebo dole. **POZRI OBR. B.12**
17. Podnos zaveste na úchyty umiestnené na zadných nohách stoličky pod upevnením koša. Otvory v tácke sa nachádzajú pod úchytnými na vyťahovanie tácky.

### Montáž opierky nôh a podnožky:

18. Vezmite opierku nôh, nájdite otvor v sedadle a vložte upevnenie opierky nôh do otvorov na príslušných miestach podľa **obrázka. POZRI OBRÁZOK B.13**
19. Zatláčte stojan, kým sa nástavec úplne nezasunie do sedadla, a jemne potiahnite smerom nadol. Skontrolujte, či je podperná noha správne upevnená, a to jemným potiahnutím okolo oboch upevňovacích prvkov na podpernej nohe.
20. Vezmite opierku nôh a nájdite otvory na opierke nôh **POZOR FIG. B.14.** Priložte opierku nôh pod uhlom 45°, zasuňte nástavec do otvoru a stiahnite opierku nôh nadol. **POZRITE SA NA OBRÁZOK B.15.**

### Nastavenie výšky sedadla:

21. Stlačte a podržte oboma rukami tlačidlá sedadla namontované na predných rúrkach stoličky **OBRÁZOK B.16** a potom nastavte požadovanú výšku stoličky pohybom oboch rúk hore a dole. **POZOR! OBRÁZOK B.17** Nezabudnite, že najnižšia poloha stoličky je určená na jej uskladnenie. **POZNÁMKA:** Nikdy nenastavujte výšku sedadla, ak na ňom sedí dieťa.

### Nastavenie operadla:

22. Stlačte tlačidlo na zadnej strane operadla **PATCH FIG. B.18** a vyberte 1 z 3 polôh. **POZNÁMKA: OBRÁZOK B.19**

### Nastaviteľná opierka nôh:

23. Súčasne stlačte a podržte ľavé a pravé tlačidlo na opierke nôh **POZRITE SI OBRÁZOK B.20**, potiahnutím opierky nôh nahor alebo nadol vyberte 1 z 3 polôh. **POZRI OBRÁZOK B.21**

#### Skladanie stoličky:

24. Stiahnite zásobník. Stlačte a podržte oboma rukami tlačidlá sedadla namontované na predných rúrkach stoličky **POZRITE SI OBRÁZOK B.22** a potom ich stiahnite nadol. **POZRI OBRÁZOK B.23.**
25. Podnos zaveste na úchyty na zadných nohách stoličky. Držiaky sú umiestnené na vnútornej strane podnosu, vedľa úchytov na sťahovanie a nasadzovanie podnosu. **POZRI OBRÁZOK B.24**

#### Bezpečnostné pásy:

26. Posadte dieťa do stoličky a nastavte popruhy tak, aby bol stredný popruh medzi nohami dieťaťa. Potom umiestnite bočné popruhy cez ramená dieťaťa.
27. Bočné popruhy pripnite do otvorov v stredovom popruhu. Zvuk "cvaknutia" signalizuje, že bočné pásy boli správne nasadené. Zvuk budete počuť pre oba pásy .
28. Ak chcete pásy odpnúť, stlačte tlačidlo umiestnené na stredovom páse. **POZRI OBR. B.25**

#### Umiestnenie nákupného košíka

29. Vezmite košík a rozložte ho. Umiestnite kôš pod stoličku tak, aby na boku bola sieť, ktorá bude vzadu širšia a vpredu užšia. Ak je sieťka vpredu širšia, otočte ju. **POZRI OBRÁZOK B.26.**
30. Uchopte priehľadnú plastovú rukoväť, ktorá sa nachádza v každom rohu koša. Vložte ho do otvoru umiestneného na vnútornej strane nohy a pritlačte plast k stoličke zospodu tak, aby sa spona vyčnievajúca z nohy stoličky nachádzala v otvore v plastovej rukoväti koša. **POZRI OBRÁZOK B.27**
31. Zopakujte postup pre zvyšné 3 úchyty.

#### Čistenie:

32. Sedadlo čistite handričkou navlhčenou v teplej vode s jemným mydlom. Neperte v práčke. Nebieďte. Nežehlite. Nečistite chemicky. Nesušte v bubnovej sušičke.
33. Popruhy umývajte ručne vo vode s jemným mydlom. Neperte v práčke. Nebieďte. Nežehlite. Nečistite chemicky. Nesušte v sušičke.
34. Zásobník umyte v jemnom čistiacom prostriedkom. Neumývajte v umývačke riadu.
35. Všetky pohyblivé časti pravidelne mažte nefarbitými látkami bez obsahu kyselín.

#### Zapínanie a vypínanie bezpečnostných pásov:

36. Ak chcete odstrániť bezpečnostné pásy, vytiahnite sponu každého pásu zo sedadla. Otočte stoličku dozadu a potom uchopte jednu zo spôn. Otočte dlhší okraj o 90° a prestrčte ho cez otvor v sedadle do poťahu.
37. Postup zopakujte pre každú z 5 prackiek. **POZRI OBR. B.28**
38. Ak chcete popruhy nasadiť, pretiahnite pracku cez vložku v určených otvoroch stredného a horného popruhu. Potom všetky pracky prevlečte cez poťah a následne cez otvory v sedadle. Otočte pracku naplocho, aby sa pás zaistil na sedadle. Vždy musí byť nasadených 5 pásov a dieťa musí byť vždy pripútané.
39. Bezpečnostné pásy je možné nastaviť do dvoch polôh v závislosti od výšky dieťaťa. Pri vkladaní plastových prackiek do operadla si vyberte dolný alebo horný otvor.

#### Nasadzovanie a sťahovanie krytu:

40. Ak chcete odstrániť kryt, musíte najprv odstrániť bezpečnostné pásy. Skontrolujte, či sa zapínajú a odnímajú bezpečnostné pásy.
41. Potom rozopnite západky vedľa opierky na ruky a stiahnite poťah.
42. Ak chcete poťah nasadiť, presuňte ho cez sedadlo tak, aby sa operadlo nachádzalo v priestore medzi materiálmi sedadla.
43. Potom upevnite dve západky v blízkosti laktovej opierky a nasadte bezpečnostné pásy.
44. **UPOZORNENIE:** Výrobok nikdy nepoužívajte bez krytu a bezpečnostného pásu.

#### 04. ŠPECIFIKÁCIA

7 výškových polôh  
5-bodový bezpečnostný pás  
3-pozičné sklápanie sedadla  
3 polohy pre dvojtypý zásobník  
3-polohová nastaviteľná opierka nôh  
Opierka na nohy a sedadlo sa sklápajú nezávisle  
Poťah sedadla z ekokože  
4 kolieska s aretáciou pohybu  
Voľne stojace v zloženom stave na jednoduche skladovanie  
Veľký kôš  
Rozmery rozloženého výrobku: 54x82x112 cm  
Rozmery v zloženom stave: 54x47x90 cm  
Hmotnosť: 8,5 kg

#### 05. ZÁRUČNÁ KARTA

Na výrobok sa vzťahuje 24-mesačná záruka. Záručné podmienky nájdete na adrese: <https://neno.pl/gwarancja>

Podrobnosti, kontaktné údaje a servisnú adresu nájdete na: <https://neno.pl/kontakt>

Špecifikácie a obsah sa môžu zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia. Ospravedlňujeme sa za prípadné neprijemnosti.

Výrobok spĺňa požiadavky normy EN 14988:2017+A1:2020

## BRUKSANVISNING

Kära kund,

Tack för att du har köpt Neno Sedi multifunktionell matningsstol. Produkten är lämplig för barn från 6 till 36 månaders ålder och de som kan sitta upp självständigt och väger mindre än 15 kg. Läs bruksanvisningen före användning och förvara den om du behöver använda den igen.

## 01. VARNINGAR

1. Lämna aldrig ett barn utan uppsikt.
2. Kom alltid ihåg att använda säkerhetssystemet. Använd alltid säkerhetsbälte för ditt barn.
3. Risk för fall: Låt inte barnet klättra på produkten.
4. Använd inte produkten förrän du har försäkrat dig om att alla komponenter är korrekt monterade och justerade.
5. Var medveten om riskerna med öppen eld och andra källor till hög värme i närheten av produkten och håll stolen borta från sådana källor.
6. Var uppmärksam på tipprisen om barnet kan skjuta ifrån med fötterna mot ett bord eller annan konstruktion. Håll stolen på avstånd från möbler och liknande.
7. Använd inte produkten om ditt barn inte kan sitta upp utan hjälp.
8. Produkten är avsedd för barn mellan 6 och 36 månader som kan sitta upp utan hjälp eller väger högst 15 kg.
9. Använd inte produkten om den är defekt eller om någon komponent saknas.
10. Se till att stolen är korrekt monterad genom att följa de medföljande instruktionerna, om detta inte görs kan det leda till skador på barnet som vårdaren är ansvarig för.
11. Kom ihåg att alltid låsa hjulen när du sätter ditt barn i stolen. Olåsta hjul används endast för att flytta en tom stol.
12. Håll barn på avstånd när produkten fälls ut och ihop för att undvika skador.
13. Varje gång du spänner fast ditt barns säkerhetsbälte ska du kontrollera att det är korrekt placerat och sitter åt ordentligt mot kroppen.
14. Tryckknapparna och säkerhetssystemet bör kontrolleras regelbundet för att säkerställa att komponenterna fungerar som de ska.
15. Använd alltid stolen på ett plant och jämnt underlag.
16. Stolen är inte en leksak och får inte användas som en leksak.
17. Låt inte ditt barn stå upp när det sitter i en stol.
18. Kontrollera att stolen står stadigt, att hjulen inte sitter fast i något föremål innan barnet placeras i stolen och att hjulen är låsta.
19. Kontrollera regelbundet alla delar med avseende på slitage eller sprickor.
20. Spara denna bruksanvisning för framtida bruk.
21. Se till att barnstolen monteras av en vuxen.
22. Flytta eller lyft inte stolen när barnet sitter i den.
23. Placera inte en stol nära ett fönster. Detta kan orsaka personskador eller dödsfall.
24. Använd endast medföljande originaltillbehör.
25. Produkten är inte avsedd för sömn.

## 02. INNEHÅLL I SATSEN

## SE FIG. A

1. Säte
2. Dubbel bricka
3. Armstöd
4. Benstöd
5. Fotpall
6. Grund
7. Hjul
8. Korg

## 03. MONTAGE:

## Bas:

1. Ta ut alla delar ur förpackningen och lägg ut dem på ett plant underlag.
2. Ta bort plasthättorna från rören som är fästa vid sätet.
3. Ta basen och för in rören från sätet i hålen i basen. **SE FIG. B.1.** Obs: Se till att basens riktning är korrekt. **SE FIG. B.2**
4. När knappen på slangen sammanfaller med hålet i basen hör du ett "klick"-ljud som indikerar att slangen har monterats korrekt.
5. Upprepa för båda rören i båda baserna.

## Hjul:

6. Lyft upp stolen och hitta hålet som finns på undersidan av basen. För in länkhjulen i hålet. **SE FIG. B.3**
7. Upprepa aktiviteten för båda cirkelarna i båda baserna.

## Fäll ut stolen:

8. Ställ sedan stolen på hjul. **SE FIG. B.4**
9. Tryck på båda knapparna på ryggröret **SE FIG. B.5** och för dem nedåt tills du hör ett "klickljud" på båda rören **SE FIG. B.6** Om du inte är säker på att positionen är låst, försök att försiktigt lyfta upp knapparna utan att trycka på dem. Om knapparna inte lyfts betyder det att stolen är låst i detta läge.



#### Armstöd:

10. Ta armstödet och placera det i motsvarande läge som visas i **FIG B.7** så att armstödet övre krok går in i det övre hålet. Om hålen är mot insidan, byt sida på vilken du monterar armstödet och se till att hålen på sidan är mot utsidan.
11. Håll fortfarande i armstödet och tryck ner det tills du hör ett "klick", vilket indikerar att det har monterats korrekt. Upprepa stegen för det andra armstödet. **SE FIGUR B.8.**

#### Justering av dubbla brickor:

12. Tryck och kläm ihop handtagen på undersidan. **SE FIG. B.9**
13. Placera brickan mot stolens armar så att brickan är i kontakt med stolen. **SE FIG. B.10**
14. När du klämmer åt handtagen genom att dra i brickan kan du justera dess 3 lägen, som är markerade på armstödet **FIG. B.11**
15. Kontrollera alltid att brickan är korrekt låst efter montering eller ompositionering. Dra försiktigt fram och tillbaka så att brickan inte rör sig på armstödet.
16. Brickan har ett överdrag. För att ta bort eller applicera överdraget på facket, dra försiktigt sidokrokarna mot utsidan och sedan uppåt eller nedåt. **SE FIG. B.12**  
**OBS:** Var alltid uppmärksam på var ditt barns fingrar är så att de inte skadar dem när du tar av eller sätter på bricklocket och brickan.
17. Häng brickan på handtagen som sitter på stolens bakre ben, under korgfästet. Hålen i brickan är placerade under brickans draghandtag.

#### Montering av benstöd och fotstöd:

18. Ta benstödet, hitta hålet i sätet och för in benstödet fäste i hålen på motsvarande positioner enligt bilden. **SE FIG. B.13**
19. Skjut in stödbenet tills fästet går in helt i sitsen och dra försiktigt nedåt. Kontrollera att stödbenet är korrekt fästtsats genom att dra försiktigt runt båda fästena på stödbenet.
20. Ta fotstödet och lokalisera hålen på fotstödet **SE FIG. B.14**. Placera fotstödet i 45° vinkel, för in fästet i hålet och dra ned fotstödet. **SE FIG. B.15**

#### Justering av sithöjd:

21. Tryck och håll in sittknapparna som är monterade på stolens främre rör med båda händerna **SE FIG. B.16** och justera sedan stolens önskade höjd genom att föra båda händerna uppåt och nedåt. **SE FIG. B.17** **Kom ihåg** att stolens lägsta läge är för förvaring av stolen.  
**OBS:** Justera aldrig sätets höjd om ditt barn sitter på sätet.

#### Justering av ryggstöd:

22. Tryck på knappen på ryggstödet baksida **SE FIG. B.18** och välj 1 av de 3 lägena. **SE FIG. B.19**

#### Justerbart benstöd:

23. Håll vänster och höger knapp på benstödet intryckta samtidigt **SE FIG B.20** , dra benstödet uppåt eller nedåt för att välja 1 av 3 lägen. **SE FIG. B.21**

#### Fäll ihop stolen:

24. Dra ned brickan. Tryck och håll med båda händerna **SE FIG. B.22** på sätesknapparna som är monterade på stolens främre rör och dra sedan nedåt. **SE FIG. B.23**
25. Häng brickan i handtagen på stolens bakre ben. Hållarna är placerade på insidan av brickan, bredvid handtagen för att dra av och på brickan. **SE FIG. B.24**

#### Säkerhetsbälten:

26. Sätt barnet i stolen och placera remmarna så att mitremmen är mellan barnets ben. Placera sedan sidoremmarna över barnets axlar.
27. Fäst sidobanden i hålen på mittbandet. Ett "klick"-ljud indikerar att sidobälte har fästs korrekt. Du kommer att höra ett ljud för båda bältena.
28. För att lossa bältena, tryck på knappen som sitter på mittbälte. **SE FIG. B.25**

#### Placera en varukorg

29. Ta korgen och vik ut den. Placera korgen under stolen så att det blir ett nät åt sidan, som blir bredare baktill på stolen och smalare framtill. Om nätet är bredare framtill vänder du på det. **SE FIG. B.26**
30. Ta tag i det genomskinliga plasthandtaget som finns på varje hörn av korgen. För in i hålet på insidan av stolsbenet och tryck plasten mot stolen underifrån så att klämman som sticker ut från stolsbenet hamnar i hålet i plasthandtaget på korgen. **SE FIG. B.27**
31. Upprepa för de återstående 3 handtagen.

#### Rengöring:

32. Rengör sätet med en trasa fuktad med varmt vatten och mild tvål. Tvätta inte i maskin. Bleka inte. Får inte strykas. Får inte kemtvättas. Får inte torktumlas.
33. Handtvätta remmarna med vatten och mild tvål. Tvätta inte i maskin. Får inte blekas. Får inte strykas. Får inte kemtvättas. Får inte torktumlas.
34. Tvätta brickan med vatten och mild rengöringsmedel. Tvätta inte i diskmaskin.
35. Smörj alla rörliga delar regelbundet med icke-färgande och syrafria ämnen.

#### Påsättning och avtagning av säkerhetsbälten:

36. För att ta bort säkerhetsbältena, dra ut spännet på varje bälte ur sätet. Vänd stolen bakåt och ta tag i ett av spännena. Vrid den längre kanten 90° och tryck den genom hålet i sätet och in i klädseln.
37. Upprepa proceduren för vart och ett av de 5 låsbeslagen. **SE FIG. B.28**
38. För att montera remmarna drar du spännet genom insatsen i de avsedda hålen på mitt- och toppremmarna. Dra sedan alla spännena genom locket och sedan genom hålen i sätet. Vrid spännet platt för att låsa fast bälte på sätet. Alltid 5 bälten måste vara monterade och barnet måste alltid vara fastspänt.
39. Säkerhetsbältena kan justeras i två lägen beroende på barnets längd. Välj nedre eller övre öppning när du sätter i plastspännena i ryggstödet.

#### Sätta på och ta av locket:

40. För att ta bort kåpan måste säkerhetsbältena först tas av - Kontrollera - Sätta på och ta av säkerhetsbältena.
41. Lossa sedan snäppfästena bredvid armstöden och dra av klädseln.
42. För att montera klädseln, skjut den över sätet så att ryggstödet ligger i utrymmet mellan sätesmaterialen.
43. Fäst sedan de två spärrarna nära armstödet och montera säkerhetsbältena.
44. **OBSERVERA:** Använd aldrig produkten utan skyddskåpa och säkerhetsbälte.

#### 04. SPECIFIKATION

7 höjdlägen  
5-punkts säkerhetsbälte  
3-positioners lutning av sätet  
3 positioner för dubbelfacket  
Justerbart fotstöd i 3 lägen  
Fotstöd och säte kan lutas oberoende av varandra  
Sätesklädsel i läder Eco  
4 länkhjul med rörelselås  
Fristående när den är hopfärdig för enkel förvaring  
Stor korg  
Mått på den utfälda produkten: 54x82x112 cm  
Mått när den är hopfärdig: 54x47x90 cm  
Vikt: 8,5 kg

#### 05. GARANTIKORT

Produkten levereras med 24 månaders garanti. Garantivillkor och bestämmelser finns på: <https://nenop.pl/gwarancja>  
Närmare upplysningar, kontaktppgifter och serviceadresser finns på: <https://nenop.pl/kontakt>  
Specifikationer och innehåll kan komma att ändras utan föregående meddelande. Vi ber om ursäkt för eventuella olägenheter.  
Produkten uppfyller kraven i EN 14988:2017+A1:2020

# FI

## KÄTTÖOHJE KÄYTTÄJÄ

Hyvä asiakas,

Kiitos, että olet ostanut Neno Sedi -monitoimisen syöttötuolin. Tuote sopii 6-36 kuukauden ikäisille lapsille, jotka pystyvät istumaan itsenäisesti ja painavat alle 15 kg. Lue käyttöohje ennen käyttöä ja säilytä se siitä varalta, että tarvitset sitä uudelleen.

#### 01. VAROITUKSET

1. Älä koskaan jätä lasta ilman valvontaa.
2. Muista aina käyttää turvajärjestelmää. Käytä aina lapsesi turvavyötä.
3. Putoamisvaara: Älä anna lapsen kiivetä tuotteen päälle.
4. Älä käytä tuotetta ennen kuin olet varmistanut, että kaikki osat on asennettu, asennettu ja säädetyt oikein.
5. Ole tietoinen avotuliin ja muihin korkean lämmön lähteisiin liittyvistä riskeistä tuotteen lähellä ja pidä tuoli kaukana tällaisista lähteistä.
6. Varo kaatumisvaaraa, jos lapsi voi ponnistaa jaloillaan pöytää tai muuta rakennetta vasten. Pidä tuoli kaukana huonekaluista ja vastaavista.
7. Älä käytä tuotetta, jos lapsi ei pysty istumaan ilman apua.
8. Tuote on suunniteltu 6-36 kuukauden ikäisille lapsille, jotka pystyvät istumaan ilman apua tai painavat enintään 15 kg.
9. Älä käytä tuotetta, jos näet vian tai puuttuvan osan.
10. Varmista, että tuoli on koottu oikein noudattamalla annettuja ohjeita, sillä jos näin ei tehdä, lapsi voi loukkaantua, mistä huoltaja on vastuussa.
11. Muista aina lukita pyörät, kun laitat lapsen tuoliin. Lukitsemattomia rullia käytetään vain tyhjän tuolin siirtämiseen.
12. Pidä lapset poissa, kun tuotetta puretaan ja taitetaan, jotta vältät loukkaantumiset.
13. Varmista joka kerta, kun kiinnität lapsesi turvavyön, että se on oikeassa asennossa, tiukasti ja tiiviisti kehoa vasten.
14. Painikkeet ja turvajärjestelmä on tarkistettava säännöllisesti sen varmistamiseksi, että osat ovat toimintakunnossa.
15. Käytä tuolia aina tasaisella ja tasaisella alustalla.
16. Tuoli ei ole lelu, eikä sitä saa käyttää leluun.
17. Älä anna lapsen nousta ylös tuolissa istuessaan.
18. Varmista, että tuoli on vakaassa asennossa ja että pyörät eivät ole kiinni esineissä ennen lapsen asettamista tuoliin ja että ne on lukittu.
19. Tarkista säännöllisesti kaikki osat kulumisen tai halkeamien varalta.
20. Säilytä nämä käyttöohjeet myöhempää käyttöä varten.
21. Varmista, että aikuinen kokoa syöttötuolin.
22. Älä siirrä tai nosta tuolia, kun lapsi on siinä.
23. Älä aseta tuolia ikkunan lähelle. Tämä voi aiheuttaa loukkaantumisen tai kuoleman.
24. Käytä vain mukana toimitettuja alkuperäisiä lisävarusteita.
25. Tuotetta ei ole tarkoitettu nukkumiseen.

#### 02. PAKKAUKSEN SISÄLTÖ

##### KATSO KUVA A

1. Istuin
2. Kaksoistarjoitin
3. Käsinojat
4. Jalcojen lepo
5. Jakkara
6. Perusta

7. Pyörät
8. Kori

### 03. MONTAGE:

#### Peruste:

1. Poista kaikki osat laatikosta ja aseta ne tasaiselle alustalle.
2. Irrota istuimeen kiinnitetystä putkista muovikorit.
3. Ota jalusta ja työnnä istuimen putket jalustassa oleviin reikiin. **KATSO KUVA B.1.** Huomautus: Varmista, että pohjan suunta on oikea. **KATSO KUVA B.2**
4. Kun putken painike osuu pohjaan tehtyyn reikään, kuulet "naksahduksen", joka osoittaa, että putki on asennettu oikein.
7. Toista tämä molempien putkien osalta molemmissa pohjissa.

#### Rullat:

6. Nosta tuoli ylös ja etsi pohjan alapuolella oleva reikä. Aseta pyörät reikään. **KATSO KUVA B.3**
7. Toista toiminto molemmille piireille molemmissa pohjakuvioissa.

#### Purkaa tuolin:

8. Aseta tuoli sitten pyörille. **KATSO KUVA B.4**
9. Paina molempia takaputken painikkeita **KUVA B.5** ja siirrä niitä alaspäin, kunnes kuulet "naksahdus"-äänen molemmissa putkissa **KUVA B.6** Jos et ole varma, että asento on lukittunut, yritä nostaa painikkeita varovasti ylös painamatta niitä. Jos painikkeet eivät nouse, se tarkoittaa, että tuoli on lukittunut tähän asentoon.

#### Käsinojat:

10. Ota käsinoja ja aseta se kuvan **B.7** mukaiseen asentoon siten, että käsinojan ylempi koukku menee ylempään reikään. Jos reiät ovat sisäpuolelle päin, vaihda puolta, johon asennat käsinojan, ja varmista, että puolen reiät ovat ulkopuolelle päin.
11. Pidä edelleen kiinni käsinojasta ja paina sitä alaspäin, kunnes kuulet "naksahduksen", joka osoittaa, että se on asennettu oikein. Toista vaiheet toisen käsinojan kohdalla. **KATSO KUVA B.8.**

#### Kahden lokeron säätö:

12. Paina ja purista pohjassa olevia kahvoja. **KATSO KUVA B.9**
13. Aseta tarjotin tuolin käsinoja vasten siten, että tarjotin on kosketuksissa tuolin kanssa. **KATSO KUVA B.10**
14. Kun olet puristanut kahvoja vetämällä tarjottimesta, voit säätää sen 3 asentoa, jotka on merkitty käsinojaan **KUVA B.11.**
15. Varmista aina, että lokero on lukittu oikein asennuksen tai uudelleenasetuksen jälkeen. Vedä varovasti edestakaisin, jotta tarjotin ei liiku käsinojalla.
16. Tarjottimessa on päälysläyry. Kun haluat poistaa tai kiinnittää päälysteen lokeroon, vedä sivukoukkuja varovasti ulospäin ja sitten ylös tai alas. **KATSO KUVA B.12**
- HUOMAUTUS: Kiinnitä** aina huomiota siihen, missä lapsesi sormet ovat, jotta hän ei satuta niitä otaessaan tai laittaessaan tarjottimen korkkia ja tarjottinta.
17. Ripusta tarjotin kahvoihin, jotka sijaitsevat tuolin takajaloissa, korikiinnikkeen alla. Tarjottimen reiät sijaitsevat tarjottimen vetokahvojen alla.

#### Jalkatuen ja jalkatuen asennus:

18. Ota jalkatuki, etsi istuimessa oleva reikä ja aseta jalkatuen kiinnitys vastaaviin reikiin kuvan mukaisesti. **KATSO KUVA B.13**
19. Työnnä putkirin jalustaa, kunnes kiinnitys tulee kokonaan istuimeen, ja vedä varovasti alaspäin. Tarkista, että tukijalka on kiinnitetty oikein vetämällä varovasti tukijalan molempien kiinnikkeiden ympäri.
20. Ota jalkatuki ja paikanna jalkatuessa olevat reiät **KUVA B.14.** Aseta jalkatuki 45° kulmaan, työnnä kiinnike reikään ja vedä jalkatuki alas. **KATSO KUVA B.15**

#### Istuimen korkeuden säätö:

21. Paina ja pidä kiinni tuolin etuputkiin kiinnitetystä istuimen painikkeista molemmin käsin **KUVA B.16** ja säädä sitten tuolin haluttu korkeus liikuttamalla molempia käsiä ylös ja alas. **KATSO KUVA B.17** Muista, että tuolin alin asento on tarkoitettu tuolin säilyttämistä varten. **HUOMAUTUS:** Älä koskaan säädä istuimen korkeutta, jos lapsi istuu siinä.

#### Selkänöjan säätö:

22. Paina selkänöjan takaosassa olevaa painiketta **KUVA B.18** ja valitse 1 kolmesta asennosta. **KATSO KUVA B.19**

#### Säädettävä jalkatuki:

23. Pidä jalkatuen vasenta ja oikeaa painiketta painettuna samanaikaisesti **KATSO KUVA B.20** , vedä jalkatukea ylös- tai alaspäin valitaksesi yhden kolmesta asennosta. **KATSO KUVA B.21**

#### Tuoli taitetaan kokoon:

24. Vedä lokero alas. Paina ja pidä kiinni tuolin etuputkiin asennetuista istuimen painikkeista molemmin käsin **KUVA B.22** ja vedä sitten alas. **KATSO KUVA B.23**
25. Ripusta tarjotin tuolin takajalkojen kahvoista. Pidikkeet sijaitsevat tarjottimen sisäpuolella, kahvojen vieressä, joista tarjotin vedetään pois ja päälle. **KATSO KUVA B.24**

#### Turvavyöt:

26. Aseta lapsi tuoliin ja aseta hihnat siten, että keskimäinen hihna on lapsen jalkojen välissä. Aseta sitten sivuhihnan lapsen hartoiden päälle.
27. Kiinnitä sivuhihnan keskiahnaan reikiin. "Naksahdus"-ääni osoittaa, että sivuhihna on kiinnitetty oikein. Kuulet äänen molemmista hihnoista .
28. Voit avata vyöt painamalla keskimäisessä vyössä olevaa painiketta. **KATSO KUVA B.25**

#### Ostoskorin asettaminen

29. Ota kori ja avaa se. Aseta kori tuolin alle niin, että silville jää verkko, joka on leveämpi tuolin takaosasta ja kapeampi etuosasta. Jos verkko on edestä leveämpi, käännä se ympäri. **KATSO KUVA B.26**
30. Tartu korin kummassakin kulmassa olevaan läpinäkyvään muovikahvaan. Työnnä se jalan sisäpuolella olevaan reikään ja paina muovia tuolia vasten

alhaaltapäin niin, että tuolin jalasta ulkoneva pidike on korin muovikavhassa olevassa reiässä. **KATSO KUVA B.27**  
31. Toista loput 3 kahvaa.

#### Puhdistus:

32. Puhdista istuin lämpimällä vedellä ja miedolla saippualla kostutetulla liinalla. Älä pese koneessa. Älä valkaise. Älä siilitä. Älä puhdista kuivapesulla. Älä kuivaa rumpukuivauksessa.
33. Pese hihnat käsin vedellä ja miedolla saippualla. Älä pese koneessa. Älä valkaise. Älä siilitä. Ei kuivapesua. Älä kuivaa rumpukuivauksessa.
34. Pese lokero vedellä ja miedolla pesuaineella. Älä pese astiapesukoneessa.
35. Voitele kaikki liikkuvat osat säännöllisesti värjäämättömillä ja hapottomilla aineilla.

#### Turvavöiden kiinnittäminen ja irrottaminen:

36. Irrottaaksesi turvavyöt vedä kunkin vyön solki ulos istuimesta. Käännä tuoli taaksepäin ja tartu sitten yhteen soljista. Käännä pidempi reuna 90° ja työnnä se istuimessa olevan reiän läpi suojuksen sisään.
37. Toista toimenpide jokaiselle viidelle soljelle. **KATSO KUVA B.28**
38. Asenna hihnat paikalleen vetämällä solki keskimmäisen ja ylimmän hihnan reikiin tarkoitetuissa rei'issä olevan insertin läpi. Vedä sitten kaikki soljet suojuksen läpi ja sitten istuimen reikien läpi. Käännä solki litteäksi lukitaksesi vyön istuimeen. Aina on asennettava 5 vyötä ja lapsi on aina kiinnitettävä turvavyöllä.
39. Turvavyöt voidaan säätää kahteen asentoon lapsen pituuden mukaan. Valitse alempi tai ylempi aukko, kun asetat muovisoljet selkänjojaan.

#### Suojan laittaminen ja riisuminen:

40. Suojan irrottamiseksi turvavyöt on ensin irrotettava- Tarkista- Turvavöiden pukeminen ja irrottaminen.
41. Irrota sitten käsinojien viereissä olevat nepparit ja vedä kanssi pois.
42. Kun asennat suojuksen, liu'uta se istuimen päälle niin, että selkänjoja on istuimateriaalin välissä.
43. Kiinnitä sitten kaksi salpaa käsinojan lähelle ja kiinnitä turvavyöt.
44. **VAROITUS:** Älä koskaan käytä tuotetta ilman suojusta ja turvavyötä.

#### 04. TEKNISET TIEDOT

7 korkeusasentoa  
5-pisteturvavyö  
3-asentoinen istuimen kallistus  
3 asentoa kaksoistarttimesta  
3-asentoinen säädettävä jalkatuki  
Jalkatuki ja istuin kääntyvät itsenäisesti  
Eco nahkainen istuinsuoja  
4 pyörää, joissa on liikkeen lukitus  
Vapaasti seisova, kun se on taitettu kokoon helppoa säilytystä varten.  
Suuri kori  
Taiton tuotteen mitat: 54x82x112 cm  
Mitat taitettuna: 54x47x90 cm  
Paino: 8,5 kg

#### 05. TAKUUKORTTI

Tuotteella on 24 kuukauden takuu. Takuuehdot löytyvät osoitteesta: <https://nenoplgwarranty>.  
Yksityiskohdat, yhteystiedot ja palveluosoite löytyvät osoitteesta: <https://nenoplkontakt>.  
Tekniset tiedot ja sisältö voivat muuttua ilman ennakkoilmoitusta. Pahoittelemme mahdollisia häiriöitä.  
Tuote täyttää standardin EN 14988:2017+A1:2020 vaatimukset.

# NO

## BRUKERHÅNDBOK

Kjære kunde,

Takk for at du har kjøpt Neno Sedi multifunksjonell matestol. Produktet egner seg for barn fra 6 til 36 måneder og for barn som kan sitte selv og som veier mindre enn 15 kg. Les bruksanvisningen før bruk og ta vare på den i tilfelle du trenger å bruke den igjen.

#### 01. ADVARSLER

1. La aldri et barn være uten tilsyn.
2. Husk alltid å bruke sikkerhetssystemet. Bruk alltid sikkerhetsbeltet til barnet ditt.
3. Fare for fall: Ikke la barnet klatre på produktet.
4. Ta ikke produktet i bruk før du har forsikret deg om at alle komponenter er korrekt montert, tilpasset og justert.
5. Vær oppmerksom på risikoen forbundet med åpen ild og andre varmekilder i nærheten av produktet, og hold stolen unna slike kilder.
6. Vær oppmerksom på faren for at stolen kan velte hvis barnet kan støtte med føttene mot et bord eller en annen konstruksjon. Hold stolen unna møbler og lignende.

7. Ikke bruk produktet hvis barnet ikke kan sette seg opp uten hjelp.
8. Produktet er utviklet for barn fra 6 til 36 måneder som kan sitte oppreist uten hjelp eller veier maksimalt 15 kg.
9. Ikke bruk produktet hvis det er defekt eller mangler en komponent.
10. Sørg for at stolen er korrekt montert ved å følge instruksjonene som følger med. Hvis dette ikke gjøres, kan det føre til skader på barnet, noe som er omsorgspersonens ansvar.
11. Husk å alltid låse hjulene når du setter barnet i stolen. Ulåste hjul brukes kun til å flytte en tom stol.
12. Hold barn på avstand når du bretter ut og sammen produktet for å unngå personskader.
13. Hver gang du fester barnets sikkerhetsbelte, må du kontrollere at det er riktig plassert, stramt og tett inn til kroppen.
14. Trykkknappene og sikkerhetssystemet bør kontrolleres med jevne mellomrom for å sikre at komponentene fungerer som de skal.
15. Bruk alltid stolen på et flatt og jevnt underlag.
16. Stolen er ikke et leketøy og må ikke brukes som leketøy.
17. Ikke la barnet reise seg når det sitter i en stol.
18. Forsikre deg om at stolen står stabilt og at hjulene ikke står på noen gjenstand før du setter barnet i stolen, og at de er låst.
19. Kontroller alle deler regelmessig for slitasje eller sprekker.
20. Ta vare på denne bruksanvisningen for fremtidig bruk.
21. Sørg for at barnestolen monteres av en voksen.
22. Ikke flytt eller løft stolen mens barnet sitter i den.
23. Ikke plasser en stol i nærheten av et vindu. Dette kan føre til personskade eller død.
24. Bruk kun det medfølgende originaltilbehøret.
25. Produktet er ikke beregnet til å sove med.

## 02. INNHOLDET I SETTET

### SE FIG. A

1. Sete
2. Dobbelt brett
3. Armlener
4. Benstøtte
5. Fotskammel
6. Grunnlag
7. Hjul
8. Kurv

## 03. MONTAGE:

### Grunnlag:

1. Ta alle delene ut av esken og legg dem ut på et flatt underlag.
2. Fjern plasthettene fra rørene som er festet til setet.
3. Ta sokkelen og sett inn rørene fra setet i hullene i sokkelen. **SE FIG. B.1.** Merk: Pass på at retningen på sokkelen er riktig. **SE FIG. B.2**
4. Når knappen på slangen sammenfaller med hullet i sokkelen, hører du et "klikk" som indikerer at slangen er riktig montert.
5. Gjenta for begge rørene i begge basene.

### Hjul:

6. Løft stolen opp og finn hullet på undersiden av understellet. Sett hjulene inn i hullet. **SE FIG. B.3**
7. Gjenta aktiviteten for begge sirkelene i begge basene.

### Brett ut stolen:

8. Sett deretter stolen på hjul. **SE FIG. B.4**
9. Trykk på begge knappene på ryggørret **SE FIG. B.5** og beveg dem nedover til du hører et "klikk" på begge rørene **SE FIG. B.6** Hvis du ikke er sikker på at stillingen er låst, kan du prøve å løfte knappene forsiktig opp uten å trykke på dem. Hvis knappene ikke løftes, betyr det at stolen er låst i denne posisjonen.

### Armlener:

10. Ta armlenet og plasser det i tilsvarende posisjon som vist i **FIG B.7**, slik at den øvre kroken på armlenet går inn i det øvre hullet. Hvis hullene er mot innsiden, må du bytte side og sørg for at hullene på siden du monterer armlenet i, er mot utsiden.
11. Hold fortsatt armlenet og trykk det ned til du hører et "klikk" som indikerer at det er riktig montert. Gjenta trinnene for det andre armlenet. **SE FIG. B.8.**

### Dobbel justering av skuffen:

12. Trykk og klem på håndtakene i bunnen. **SE FIG. B.9**
  13. Plasser brettet mot stolens armlener slik at brettet er i kontakt med stolen. **SE FIG. B.10**
  14. Når du klemmer på håndtakene ved å trekke i brettet, kan du justere de 3 posisjonene som er merket på armlenet **FIG. B.11**
  15. Sørg alltid for at brettet er korrekt låst etter montering eller omplassering. Trekk forsiktig frem og tilbake slik at brettet ikke beveger seg på armlenet.
  16. Brettet har et overtrekk. For å fjerne eller sette på overlegget på brettet trekker du sidekrokene forsiktig mot utsiden og deretter opp eller ned. **SE FIG. B.12**
- MERK:** Vær alltid oppmerksom på hvor barnet har fingrene, slik at det ikke skader dem når det tar av eller setter på lokket og brettet.
17. Heng brettet i håndtakene på stolens bakre ben, under kurvfestet. Hullene i brettet er plassert under trekkhåndtakene.

### Montering av benstøtte og fotstøtte:

18. Ta benstøtten, finn hullet i setet og sett benstøttefestet inn i hullene i de tilsvarende posisjonene som vist. **SE FIG. B.13**
19. Skyv støttebenet til festet går helt inn i setet og trekk forsiktig nedover. Kontroller at støttebenet er riktig festet ved å trekke forsiktig rundt begge festene på støttebenet.
20. Ta fotstøtten og finn hullene på fotstøtten **SE FIG. B.14**. Sett fotstøtten i 45° vinkel, sett inn festet i hullet og trekk fotstøtten ned. **SE FIG. B.15**

### Justering av setehøyde:

21. Trykk og hold inne seteknappene som er montert på stolens fremre rør med begge hender **SE FIG. B.16** og juster deretter stolens ønskede høyde

ved å bevege begge hender opp og ned. **SE FIG. B.17** Husk at stolens laveste posisjon er for oppbevaring av stolen.  
**MERK:** Juster aldri høyden på setet hvis barnet sitter på det.

#### Justering av ryggstøtten:

22. Trykk på knappen på baksiden av ryggen **SE FIG. B.18** og velg 1 av de 3 posisjonene. **SE FIG. B.19**

#### Justerbar benstøtte:

23. Trykk og hold inne venstre og høyre knapp på benstøtten samtidig **SE FIG. B.20**, trekk benstøtten opp eller ned for å velge en av tre posisjoner. **SE FIG. B.21**

#### Slå sammen stolen:

24. Trekk ned brettet. Trykk og hold inne seteknappene som er montert på stolens fremre rør med begge hender **SE FIG. B.22** og trekk deretter ned. **SE FIG. B.23**

25. Heng brettet i håndtakene på stolens bakre ben. Holderne er plassert på innsiden av brettet, ved siden av håndtakene for å trekke brettet av og på. **SE FIG. B.24**

#### Sikkerhetsbelter:

26. Sett barnet i stolen og plasser stroppene slik at den midterste stroppen er mellom barnets ben. Plasser deretter sidestroppene over barnets skuldre.

27. Fest sidestroppene i hullene i midtstroppen. En "klikkelyd" indikerer at sideremmen er festet riktig. Du vil høre en lyd for begge beltene.

28. For å løse beltene trykker du på knappen på det midterste beltet. **SE FIG. B.25**

#### Plassere en handlekurv

29. Ta kurven og brett den ut. Plasser kurven under stolen slik at det er et nett på siden, som er bredere bak på stolen og smalere foran. Hvis nettet er bredere foran, snur du det. **SE FIG. B.26**

30. Ta tak i det gjennomsiktige plasthåndtaket som sitter i hvert hjørne av kurven. Stikk inn i hullet på innsiden av benet og trykk plasten mot stolen nedenfra slik at klipset som stikker ut fra stolbenet, sitter i hullet i plasthåndtaket på kurven. **SE FIG. B.27**

31. Gjenta for de resterende 3 håndtakene.

#### Rengjøring:

32. Rengjør setet med en klut fuktet med varmt vann og mild såpe. Må ikke vaskes i maskin. Må ikke blekes. Må ikke strykes. Ikke renseri. Må ikke tørkes i tørketrommel.

33. Håndvask stroppene med vann og mild såpe. Må ikke vaskes i maskin. Må ikke blekes. Må ikke strykes. Ikke renseri. Skal ikke tørkes i tørketrommel.

34. Vask brettet med vann og et mildt vaskemiddel. Må ikke vaskes i oppvaskmaskin.

35. Smør alle bevegelige deler regelmessig med ikke-fargende og syrefrie stoffer.

#### Sette på og ta av sikkerhetsbeltene:

36. For å fjerne sikkerhetsbeltene trekker du spennen på hvert belte ut av setet. Snu stolen bakover og ta tak i en av spennene. Vri den lengste kanten 90° og skyv den gjennom hullet i setet og inn i dekselet.

37. Gjenta operasjonen for hver av de 5 spennene. **SE FIG. B.28**

38. For å montere stroppene trekker du spennen gjennom innsatsen i de angitte hullene på de midtre og øverste stroppene. Trekk deretter alle spennene gjennom dekselet og deretter gjennom hullene i setet. Vri spennen flatt for å låse beltet på setet. Det skal alltid monteres 5 belter, og barnet skal alltid være fastspent.

39. Sikkerhetsbeltene kan justeres i to posisjoner avhengig av barnets høyde. Velg nedre eller øvre åpning når du setter inn plastspennene i ryggstøtten.

#### Sette på og ta av dekselet:

40. For å ta av dekselet må sikkerhetsbeltene først tas av. Sjekk- Sette på og ta av sikkerhetsbeltene.

41. Løse deretter trykknappene ved siden av armlenene og trekk av trekket.

42. For å montere trekket skyver du det over setet slik at ryggstøtten ligger i rommet mellom setematerialet.

43. Fest deretter de to låsene ved armlenet og sett på sikkerhetsbeltene.

44. **FORSIKTIG:** Bruk aldri produktet uten deksel og sikkerhetsbelte.

#### 04. SPESIFIKASJON

7 høydeposisjoner

5-punkts sikkerhetsbelte

Sete med 3 posisjoner for tilbakelent sete

3 posisjoner for dobbelstokken

Justerbar fotstøtte i 3 posisjoner

Fotstøtte og sete kan justeres uavhengig av hverandre

Setetrekk i økologisk skinn

4 hjul med bevegeslås

Frittstående i sammenfoldet tilstand for enkel oppbevaring

Stor kurv

Dimensjoner på det utfoldede produktet: 54x82x112 cm

Dimensjoner i sammenbrettet tilstand: 54x47x90 cm

Vekt: 8,5 kg

#### 05. GARANTIKORT

Produktet leveres med 24 måneders garanti. Garantivilkårene finner du på: <https://neno.pl/gwarancja>

Nærmere opplysninger, kontaktinformasjon og serviceadresse finner du på: <https://neno.pl/kontakt>

Spesifikasjoner og innhold kan endres uten varsel. Vi beklager eventuelle ulempem.

Produktet oppfyller kravene i EN 14988:2017+A1:2020.

## BRUGERMANUAL

Kære kunde,

Tak, fordi du har købt den multifunktionelle Neno Sedi madstol. Produktet er egnet til børn fra 6 til 36 måneder, som kan sidde selvstændigt, og som vejer mindre end 15 kg. Læs venligst brugsanvisningen før brug, og gem den, hvis du får brug for at bruge den igen.

## 01. ADVARSLER

1. Efterlad aldrig et barn uden opsyn.
2. Husk altid at bruge sikkerhedssystemet. Brug altid sikkerhedssele til dit barn.
3. Fare for fald: Lad ikke barnet klatre på produktet.
4. Brug ikke produktet, før du har sikret dig, at alle komponenter er korrekt monteret, tilpasset og justeret.
5. Vær opmærksom på de risici, der er forbundet med åben ild og andre kilder til høj varme i nærheden af produktet, og hold stolen væk fra sådanne kilder.
6. Vær opmærksom på risikoen for at vælte, hvis barnet kan støtte med fødderne mod et bord eller en anden konstruktion. Hold stolen væk fra møbler og lignende.
7. Brug ikke produktet, hvis dit barn ikke kan sidde op uden hjælp.
8. Produktet er designet til børn i alderen 6 til 36 måneder, som kan sidde op uden hjælp eller vejer maks. 15 kg.
9. Brug ikke produktet, hvis du ser en defekt eller en manglende komponent.
10. Sørg for, at stolen er samlet korrekt ved at følge de medfølgende instruktioner, ellers kan det resultere i skader på barnet, som plejeren er ansvarlig for.
11. Husk altid at låse hjulene, når du sætter dit barn i stolen. Ulåste hjul bruges kun til at flytte en tom stol.
12. Hold børn væk, når produktet foldes ud og sammen, for at undgå skader.
13. Hver gang du spænder dit barns sikkerhedssele, skal du sørge for, at den er korrekt placeret, stram og tæt ind til kroppen.
14. Trykknapperne og sikkerhedssystemet bør kontrolleres med jævne mellemrum for at sikre, at komponenterne er i orden.
15. Brug altid stolen på en plan og jævn overflade.
16. Stolen er ikke et stykke legetøj og må ikke bruges som et stykke legetøj.
17. Lad ikke dit barn rejse sig, mens det sidder i en stol.
18. Sørg for, at stolen er i en stabil position, og at hjulene ikke sidder fast på nogen genstand, før du placerer barnet i den, og at de er låst.
19. Kontrollér regelmæssigt alle dele for slid eller revner.
20. Opbevar denne betjeningsvejledning til senere brug.
21. Sørg for, at højstolen samles af en voksen.
22. Flyt eller løft ikke stolen, mens barnet sidder i den.
23. Placer ikke en stol i nærheden af et vindue. Det kan forårsage personskade eller død.
24. Brug kun det medfølgende originale tilbehør.
25. Produktet er ikke beregnet til at sove med.

## 02. INDHOLD AF SÆTTET

SE FIG. A

1. Sæde
2. Dobbelt bakke
3. Armlæn
4. Benhvile
5. Fodskammel
6. Basis
7. Hjul
8. Kurv

## 03. MONTAGE:

Basis:

1. Tag alle delene ud af æsken, og læg dem på en plan overflade.
2. Fjern plastikhæfterne fra rørene, der er fastgjort til sædet.
3. Tag basen, og indsæt rørene fra sædet i hullerne i basen. SE FIG. B.1. Bemærk: Sørg for, at retningen på basen er korrekt. SE FIG. B.2
4. Når knappen på røret falder sammen med hullet i basen, vil du høre en "klik"-lyd, der indikerer, at røret er blevet monteret korrekt.
5. Gentag for begge rør i begge baser.

Hjul:

6. Løft stolen op, og find det hul, der er på undersiden af basen. Sæt hjulene ind i hullet. SE FIG. B.3
7. Gentag aktiviteten for begge cirkler i begge baser.

Fold stolen ud:

8. Stil derefter stolen på hjulene. SE FIG. B.4
9. Tryk på begge knapper på bagrøret SE FIG. B.5 og flyt dem ned, indtil du hører en "klik"-lyd på begge rør SE FIG. B.6 Hvis du ikke er sikker på, at positionen er låst, kan du prøve at løfte knapperne forsigtigt op uden at trykke på dem. Hvis knapperne ikke løftes, betyder det, at stolen er låst i denne position.

#### Armlænen:

10. Tag armlænet og placer det i den tilsvarende position som vist i **FIG B.7**, så armlænets øverste krog går ind i det øverste hul. Hvis hullerne vender indad, skal du skifte den side, du monterer armlænet i, og sørg for, at hullerne på siden vender udad.
11. Hold stadig fast i armlænet, og tryk ned, indtil du hører et "klik", hvilket indikerer, at det er monteret korrekt. Gentag trinene for det andet armlæne. **SE FIG. B.8.**

#### Justering af dobbelt bakke:

12. Tryk og klem på håndtagene i bunden. **SE FIG. B.9**
13. Placer bakken mod stolens arme, så bakken er i kontakt med stolen. **SE FIG. B.10**
14. Når du klemmer på håndtagene ved at trække i bakken, kan du justere dens 3 positioner, som er markeret på armlænet **FIG. B.11**
15. Sørg altid for, at bakken er låst korrekt efter montering eller omplacering. Træk forsigtigt frem og tilbage, så bakken ikke bevæger sig på armlænet.
16. Bakken har et overlay. For at fjerne eller påføre overlayet på bakken skal du forsigtigt trække sidekroge udad og derefter op eller ned. **SE FIG. B.12**  
**BEMÆRK:** Vær altid opmærksom på, hvor dit barns fingre er, så de ikke kommer til skade, når du tager bakkehætten og bakken af eller på.
17. Hæng bakken i håndtagene på stolens bagben, under kurvens fastgørelse. Hullerne i bakken er placeret under bakkens trækåndtag.

#### Montering af benstøtte og fodstøtte:

18. Tag benstøtten, find hullet i sædet, og indsæt benstøttens fastgørelse i hullerne i de tilsvarende positioner som vist. **SE FIG. B.13**
19. Skub støttebenet, indtil fastgørelsen går helt ind i sædet, og træk forsigtigt nedad. Kontrollér, at støttebenet er fastgjort korrekt ved at trække forsigtigt rundt om begge fastgørelsesanordninger på støttebenet.
20. Tag fodstøtten og find hullerne på fodstøtten **SE FIG. B.14**. Anbring fodstøtten i en vinkel på 45°, indsæt beslaget i hullet, og træk fodstøtten ned. **SE FIG. B.15**

#### Justering af sædehøjde:

21. Tryk og hold på sædeknappe, der er monteret på stolens forreste rør, med begge hænder **SE FIG. B.16**, og juster derefter stolens foretrukne højde ved at bevæge begge hænder op og ned. **SE FIG. B.17** Husk, at stolens laveste position er til opbevaring af stolen.  
**BEMÆRK:** Juster aldrig højden på sædet, hvis dit barn sidder på det.

#### Justering af ryglæn:

22. Tryk på knappen på bagsiden af ryglænet **SE FIG. B.18** og vælg 1 af de 3 positioner. **SE FIG. B.19**

#### Justerbar benstøtte:

23. Tryk og hold venstre og højre knap på benstøtten nede samtidig **SE FIG B.20**, træk benstøtten op eller ned for at vælge 1 af 3 positioner. **SE FIG. B.21**

#### Fold stolen sammen:

24. Træk bakken ned. Tryk og hold på sædeknappe, der er monteret på stolens forreste rør, med begge hænder **SE FIG. B.22**, og træk derefter ned. **SE FIGUR B.23**
25. Hæng bakken op i håndtagene på stolens bagben. Holderne er placeret på indersiden af bakken, ved siden af håndtagene til at trække bakken af og på. **SE FIG. B.24**

#### Sikkerhedsseler:

26. Sæt barnet i stolen, og arranger stropperne, så den midterste strop er mellem barnets ben. Placer derefter sidestropperne over dit barns skuldre.
27. Sæt sidestropperne fast i hullerne i midterstroppen. En "klik"-lyd indikerer, at sideselen sidder korrekt. Du vil høre en lyd for begge seler.
28. For at spænde selerne op skal du trykke på knappen på den midterste sele. **SE FIG. B.25**

#### Placering af en indbøbskurv

29. Tag kurven, og fold den ud. Placer kurven under stolen, så der er et net i siden, som er bredere bag på stolen og smallere foran. Hvis nettet er bredere foran, skal du vende det om. **SE FIG. B.26**
30. Tag fat i det gennemsigtige plastråbånd, som sidder på hvert hjørne af kurven. Stik det ind i hullet på indersiden af benet, og tryk plastikken mod stolen nedefra, så den clips, der stikker ud fra stolebenet, sidder i hullet i kurvens plastikåndtag. **SE FIG. B.27**
31. Gentag for de resterende 3 håndtag.

#### Rengøring:

29. Rengør sædet med en klud fugtet med varmt vand og mild sæbe. Må ikke maskinvaskes. Må ikke bleges. Må ikke stryges. Må ikke renses. Må ikke tørretumbles.
33. Håndvask stropperne med vand og mild sæbe. Må ikke maskinvaskes. Må ikke bleges. Må ikke stryges. Må ikke renses. Må ikke tørretumbles.
34. Vask bakken med vand og et mildt rengøringsmiddel. Må ikke vaskes i opvaskemaskinen.
35. Smør alle bevægelige dele regelmæssigt med ikke-farvende og syrefri stoffer.

#### Påsætning og aftagning af sikkerhedsseler:

36. For at fjerne sikkerhedsselerne skal du trække spændet på hver sele ud af sædet. Vend stolen bagover, og tag fat i et af spænderne. Drej den lange kant 90°, og skub den gennem hullet i sædet og ind i betrækket.
37. Gentag operationen for hvert af de 5 spændere. **SE FIG. B.28**
38. For at montere stropperne skal du trække spændet gennem indsatsen i de dertil beregnede huller i den midterste og øverste strop. Træk derefter alle spænderne gennem betrækket og derefter gennem hullerne i sædet. Drej spændet fladt for at låse selen fast på sædet. Der skal altid monteres 5 seler, og barnet skal altid være fastspændt.
39. Sikkerhedsselerne kan justeres i to positioner afhængigt af barnets højde. Vælg nedre eller øvre åbning, når du indsætter plastsænderne i ryglænet.

#### Påsætning og aftagning af dækslet:

40. For at fjerne dækslet skal sikkerhedsselerne først afmonteres- Check Påsætning og aftagning af sikkerhedsselerne.
41. Løsn derefter tryknapperne ved siden af armlænene, og træk betrækket af.
42. For at montere betrækket skubbes det over sædet, så ryglænet er i rummet mellem sædematerialerne.
43. Fastgør derefter de to løse ved armlænet, og monter sikkerhedsselerne.
44. **FORSIGTIG:** Brug aldrig produktet uden betræk og sikkerhedssele.



#### 04. SPECIFIKATION

7 hõjdepositiesioner  
5-punkts sikkerhedssele  
3-positioners tilbægælånet sæde  
3 positioner til den dobbelte bakke  
Justerbar fodstøtte i 3 positioner  
Fodstøtte og sæde kan lægges ned uafhængigt af hinanden  
Sædebetræk i pko-læder  
4 hjul med bevægelseslås  
Fritstående, når den er foldet sammen for nem opbevaring  
Stor kurv  
Dimensioner på det udfoldede produkt: 54x82x112 cm  
Mål, når den er foldet sammen: 54x47x90 cm  
Vægt: 8,5 kg

#### 05. GARANTIKORT

Produktet leveres med 24 måneders garanti. Garantibetingelser og vilkår kan findes på: <https://neno.pl/gwarancja>  
Detaljer, kontakt og serviceadresse kan findes på: <https://neno.pl/kontakt>  
Specifikationer og indhold kan ændres uden varsel. Vi undskylder for eventuelle ulemper.  
Produktet opfylder kravene i EN 14988:2017+A1:2020.

# NL

## GEBRUIKERSHANDLEIDING

Geachte klant,

Hartelijk dank voor uw aankoop van de multifunctionele voedingsstoel Neno Sedi. Het product is geschikt voor kinderen van 6 tot 36 maanden oud die zelfstandig kunnen zitten en minder dan 15 kg wegen. Lees voor gebruik de gebruiksaanwijzing en bewaar deze voor het geval je de stoel opnieuw moet gebruiken.

#### 01. WAARSCHUWINGEN

1. Laat een kind nooit zonder toezicht achter.
2. Denk er altijd aan om het veiligheidssysteem te gebruiken. Gebruik altijd de veiligheidsgordel voor je kind.
3. Valgevaar: Laat het kind niet op het product klimmen.
4. Gebruik het product pas nadat u er zeker van bent dat alle onderdelen nauwkeurig zijn gemonteerd, gemonteerd en afgesteld.
5. Wees u bewust van de risico's van open vuur en andere hittebronnen in de buurt van het product en houd de stoel uit de buurt van dergelijke bronnen.
6. Houd rekening met het risico van omkantelen als het kind zich met zijn/haar voeten kan afzetten tegen een tafel of andere constructie. Houd de stoel uit de buurt van meubels en dergelijke.
7. Gebruik het product niet als je kind niet zonder hulp rechtop kan zitten.
8. Het product is ontworpen voor kinderen van 6 tot 36 maanden die zonder hulp kunnen zitten of maximaal 15 kg wegen.
9. Gebruik het product niet als u een defect of ontbrekend onderdeel ziet.
10. Als dit niet gebeurt, kan dit leiden tot letsel bij het kind waarvoor de verzorger verantwoordelijk is.
11. Vergeet niet om de wielen altijd te vergrendelen als je je kind in de stoel zet. Ontgrendelde wielen worden alleen gebruikt om een lege stoel te verplaatsen.
12. Houd kinderen uit de buurt bij het uit- en inklappen van het product om letsel te voorkomen.
13. Elke keer dat je de veiligheidsgordel van je kind omdoet, moet je ervoor zorgen dat deze goed zit, strak en tegen het lichaam aan.
14. De drukknoppen en het veiligheidssysteem moeten periodiek worden gecontroleerd om er zeker van te zijn dat de onderdelen in orde zijn.
15. Gebruik de stoel altijd op een vlakke ondergrond.
16. De stoel is geen speelgoed en mag niet als speelgoed worden gebruikt.
17. Laat je kind niet opstaan terwijl het in een stoel zit.
18. Zorg ervoor dat de stoel stabiel staat, dat de wieltjes niet op een voorwerp staan voordat je het kind erin zet en dat ze vergrendeld zijn.
19. Controleer alle onderdelen regelmatig op slijtage of scheuren.
20. Bewaar deze gebruiksaanwijzing voor toekomstig gebruik.
21. Zorg ervoor dat de kinderstoel door een volwassene in elkaar wordt gezet.
22. Verplaats of til de stoel niet op als het kind erin zit.
23. Plaats een stoel niet in de buurt van een raam. Dit kan letsel of de dood tot gevolg hebben.
24. Gebruik alleen de meegeleverde originele accessoires.
25. Het product is niet bedoeld om in te slapen.

#### 02. INHOUD VAN DE KIT

ZIE FIG. A

1. Stoel

2. Dubbele lade
3. Armléuning
4. Beensteun
5. Poef
6. Basis
7. Wielen
8. Mand

### 03. MONTAGE:

#### Basis:

1. Haal alle onderdelen uit de doos en leg ze op een vlakke ondergrond.
2. Verwijder de plastic doppen van de buizen die aan het zadel vastzitten.
3. Neem de basis en steek de buizen van de stoel in de gaten in de basis. **ZIE FIG. B.1.** Opmerking: Zorg ervoor dat de richting van de basis correct is. **ZIE FIG. B.2**
4. Wanneer de knop op de buis samenvalt met het gat in de basis, hoor je een "klik" die aangeeft dat de buis correct is geplaatst.
5. Herhaal dit voor beide buizen in beide basissen.

#### Wielen:

6. Til de stoel op en zoek het gat dat zich aan de onderkant van het onderstel bevindt. Steek de wielen in het gat. **ZIE FIG. B.3**
7. Herhaal de activiteit voor beide cirkels in beide basissen.

#### Klap de stoel uit:

8. Zet de stoel vervolgens op wieltjes. **ZIE FIG. B.4**
9. Druk op beide knoppen op de achterste buis **ZIE FIG. B.5** en beweeg ze omlaag totdat u een "klik" hoort op beide buizen **ZIE FIG. B.6** Als u niet zeker weet of de positie vergrendeld is, probeer dan de knoppen voorzichtig omhoog te bewegen zonder erop te drukken. Als de knoppen niet omhoog gaan, betekent dit dat de stoel in deze stand vergrendeld is.

#### Armléuningen:

10. Neem de armsteun en plaats deze in de overeenkomstige positie zoals getoond in **FIG B.7** zodat de bovenste haak van de armsteun in het bovenste gat gaat. Als de gaten aan de binnenkant zitten, verander dan de kant waar u de armléuning monteert en zorg ervoor dat de gaten aan de kant naar buiten zitten.
11. Houd de armsteun nog steeds vast en druk deze omlaag totdat u een "klik" hoort, wat aangeeft dat de armsteun correct is bevestigd. Herhaal de stappen voor de tweede armsteun. **ZIE FIG. B.8.**

#### Dubbele ladeaanpassing:

12. Druk en knijp in de handgrepen aan de onderkant. **ZIE FIG. B.9**
  13. Plaats het dienblad tegen de armléuningen van de stoel zodat het dienblad contact maakt met de stoel. **ZIE FIG. B.10**
  14. Nadat je de hendels hebt ingedrukt door aan het dienblad te trekken, kun je de 3 posities aanpassen, die zijn aangegeven op de armsteun **AFB. B.11**
  15. Zorg er altijd voor dat het dienblad goed vergrendeld is na het monteren of verplaatsen. Trek voorzichtig heen en weer zodat het dienblad niet over de armléuning beweegt.
  16. De tray heeft een overlay. Om het dekblad te verwijderen of aan te brengen op de tray, trekt u de zijhaken voorzichtig naar buiten en vervolgens omhoog of omlaag. **ZIE FIG. B.12**
- OPMERKING:** Let altijd goed op waar de vingers van je kind zich bevinden, zodat ze zich niet bezeren wanneer je de dop en het dienblad eraf haalt of erop zet.
17. Hang het dienblad aan de handgrepen op de achterpoten van de stoel, onder de mandbevestiging. De gaten in het dienblad bevinden zich onder de trekhendels van het dienblad.

#### Installatie van beensteun en voetsteun:

18. Pak de beensteun, zoek het gat in de zitting en steek de bevestiging van de beensteun in de gaten van de corresponderende posities, zoals afgebeeld. **ZIE FIG. B.13**
19. Duw de steunpoot tot de bevestiging helemaal in het zadel zit en trek hem voorzichtig naar beneden. Controleer of de steunpoot goed vastzit door voorzichtig rond beide bevestigingen op de steunpoot te trekken.
20. Neem de voetsteun en zoek de gaten op de voetsteun **ZIE FIG. B.14.** Plaats de voetsteun in een hoek van 45°, steek de bevestiging in het gat en trek de voetsteun omlaag. **ZIE AFB. B.15**

#### Zithoogte verstelbaar:

21. Houd de knoppen op de voorkant van de stoel met beide handen ingedrukt **ZIE FIG. B.16** en stel de gewenste hoogte van de stoel in door beide handen omhoog en omlaag te bewegen. **ZIE FIG. B.17** Denk eraan dat de laagste stand van de stoel bedoeld is om de stoel in op te bergen. **OPMERKING:** Pas de hoogte van het zitje nooit aan als je kind erop zit.

#### Rugléuningverstelling:

22. Druk op de knop aan de achterkant van de rugléuning **ZIE FIG. B.18** en kies 1 van de 3 posities. **ZIE FIG. B.19**

#### Verstelbare beensteun:

23. Houd de knoppen links en rechts op de beensteun tegelijkertijd ingedrukt **ZIE FIG B.20** en trek de beensteun omhoog of omlaag om 1 van de 3 posities te kiezen. **ZIE FIG. B.21**

#### De stoel inklappen:

24. Trek het dienblad omlaag. Druk met beide handen op de knoppen op de voorkant van de stoel **ZIE FIG. B.22** en trek ze naar beneden. **ZIE FIG. B.23**
25. Hang het dienblad aan de handvatten op de achterpoten van de stoel. De houders bevinden zich aan de binnenkant van het dienblad, naast de handgrepen om het dienblad eraf en aan te trekken. **ZIE FIG. B.24**

#### Veiligheids gordels:

26. Zet het kind in de stoel en plaats de riemen zo dat de middelste riem tussen de benen van het kind zit. Plaats vervolgens de zijriemen over de

schouders van je kind.

27. Klik de zijriemen in de gaten van de middelste riem. Een "klik"-geluid geeft aan dat de zijriem goed vastzit. U hoort een geluid voor beide riemen .  
28. Om de gordels los te maken, drukt u op de knop op de middelste gordel. **ZIE FIG. B.25**

#### Een winkelmandje plaatsen

29. Neem de mand en vouw hem uit. Plaats de mand onder de stoel zodat er een net aan de zijkant zit, dat breder is aan de achterkant van de stoel en smaller aan de voorkant. Als het net vooraan breder is, draai het dan om. **ZIE FIG. B.26**  
30. Pak het doorzichtige plastic handvat, dat zich op elke hoek van de mand bevindt. Steek het in het gat aan de binnenkant van de poot en druk het plastic vanaf de onderkant tegen de stoel zodat de clip die uit de stoelpoot steekt in het gat in het plastic handvat van de mand zit. **ZIE FIG. B.27**  
31. Herhaal dit voor de overige 3 handvatten.

#### Schoonmaken:

32. Reinig de zitting met een doek die is bevochtigd met warm water en milde zeep. Niet in de machine wassen. Niet bleken. Niet strijken. Niet chemisch reinigen. Niet in de droger drogen.  
33. Was de bandjes met de hand met water en milde zeep. Niet in de machine wassen. Niet bleken. Niet strijken. Niet chemisch reinigen. Niet in de droger.  
34. Was het dienblad met water en een mild afwasmiddel. Niet in de vaatwasser.  
35. Smeer alle bewegende delen regelmatig met niet-vekkende en zuurvrije middelen.

#### Veiligheidsgordels aan- en uitdoen:

36. Om de veiligheidsgordels te verwijderen, trek je de gesp van elke gordel uit de stoel. Draai de stoel achterstevoren en pak een van de gespen vast. Draai de lange kant 90° en duw hem door het gat in de stoel en in de bekleding.  
37. Herhaal deze handeling voor elk van de 5 gespen. **ZIE FIG. B.28**  
38. Om de riemen aan te brengen, trekt u de gesp door het inzetstuk in de daarvoor bestemde gaten van de middelste en bovenste riemen. Haal vervolgens alle gespen door de bekleding en vervolgens door de gaten in het zitje. Draai de gesp plat om de gordel op het zitje te vergrendelen. Er moeten altijd 5 gordels worden aangebracht en het kind moet altijd vastzitten.  
39. De veiligheidsgordels kunnen in twee standen worden versteld, afhankelijk van de lengte van het kind. Kies de onderste of bovenste opening wanneer je de plastic gespen in de rugleuning plaatst.

#### De hoes omdoen en afnemen:

40. Om de bekleding te verwijderen, moeten eerst de veiligheidsgordels worden verwijderd- Controleer- Het aan- en uitdoen van de veiligheidsgordels.  
41. Maak dan de drukknoepen naast de armluiningen los en trek de bekleding eraf.  
42. Om de bekleding aan te brengen, schuif je deze over de zitting zodat de rugleuning zich in de ruimte tussen de zitting bevindt.  
43. Maak vervolgens de twee vergrendelingen bij de armsteun vast en monteer de veiligheidsgordels.  
44. **WAARSCHUWING:** Gebruik het product nooit zonder hoes en veiligheidsgordel.

#### 04. SPECIFICATIE

7 hoogteposities  
5-punts veiligheidsgordel  
Stoelverstelling met 3 standen  
3 posities voor de dubbele lade  
In 3 posities verstelbare voetsteun  
Voetsteun en stoel zijn onafhankelijk van elkaar verstelbaar  
Eco leren stoelhoes  
4 zwenkwielen met rem  
Vrijstaand wanneer opgevouwen voor eenvoudig opbergen  
Grote mand  
Afmetingen van het uitgevouwen product: 54x82x112 cm  
Afmetingen ingeklapt: 54x47x90 cm  
Gewicht: 8,5 kg

#### 05. GARANTIEKAART

Het product wordt geleverd met 24 maanden garantie. De garantievoorwaarden zijn te vinden op: <https://neno.pl/gwarancja>  
Details, contact- en serviceadressen zijn te vinden op: <https://neno.pl/kontakt>  
Specificaties en inhoud kunnen zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd. Onze excuses voor enig ongemak.  
Het product voldoet aan de eisen van EN 14988:2017+A1:2020

## MANUAL DEL USUARIO

Estimado cliente,

Gracias por comprar la silla de comer multifuncional Neno Sedi. El producto es adecuado para niños de 6 a 36 meses de edad, que puedan sentarse de forma independiente y pesen menos de 15 kg. Por favor, lea el manual de instrucciones antes de usarlo y guárdelo por si necesita volver a utilizarlo.

### 01. ADVERTENCIAS

1. Nunca dejes a un niño sin vigilancia.
2. Recuerde siempre utilizar el sistema de seguridad. Utilice siempre el cinturón de seguridad para su hijo.
3. Peligro de caída: No permita que el niño se suba al producto.
4. No utilice el producto hasta que se haya asegurado de que todos los componentes están correctamente montados, instalados y ajustados.
5. Tenga en cuenta los riesgos asociados a las llamas abiertas y otras fuentes de calor cerca del producto y mantenga la silla alejada de dichas fuentes.
6. Ten en cuenta el riesgo de vuelco si el niño puede empujarse con los pies contra una mesa u otra estructura. Mantén la silla alejada de muebles y similares.
7. No utilice el producto si su hijo no puede sentarse sin ayuda.
8. El producto está diseñado para niños de 6 a 36 meses que puedan sentarse sin ayuda o pesen un máximo de 15 kg.
9. No utilice el producto si observa algún defecto o falta algún componente.
10. Asegúrese de que la silla está correctamente montada siguiendo las instrucciones proporcionadas, de lo contrario el niño puede sufrir lesiones de las que el cuidador es responsable.
11. Recuerde bloquear siempre las ruedas cuando coloque a su hijo en la silla. Las ruedas desbloqueadas solo se utilizan para mover una silla vacía.
12. Mantenga alejados a los niños al desplegar y plegar el producto para evitar lesiones.
13. Cada vez que abrahe el cinturón de seguridad de tu hijo, asegúrate de que está correctamente colocado, apretado y ajustado contra el cuerpo.
14. Los pulsadores y el sistema de seguridad deben comprobarse periódicamente para asegurarse de que los componentes funcionan correctamente.
15. Utilice siempre la silla sobre una superficie plana y nivelada.
16. La silla no es un juguete y no debe utilizarse como tal.
17. No permita que su hijo se ponga de pie mientras está en una silla.
18. Asegúrate de que la silla está en una posición estable, que las ruedas no están sobre ningún objeto antes de colocar al niño en ella y que están bloqueadas.
19. Revise periódicamente todas las piezas en busca de desgaste o grietas.
20. Conserve este manual de instrucciones para futuras consultas.
21. Asegúrate de que la trona sea montada por un adulto.
22. No muevas ni levantes la silla con el niño dentro.
23. No coloque una silla cerca de una ventana. Esto puede causar lesiones o la muerte.
24. Utilice únicamente los accesorios originales suministrados.
25. El producto no está pensado para dormir.

### 02. CONTENIDO DEL KIT

#### VER FIG. A

1. Asiento
2. Bandeja doble
3. Reposabrazos
4. Reposapiernas
5. Reposapiés
6. Base
7. Ruedas
8. Cesta

### 03. MONTAJE:

#### Base:

1. Saca todas las piezas de la caja y colócalas sobre una superficie plana.
2. Retire los tapones de plástico de los tubos fijados al asiento.
3. Tome la base e inserte los tubos del asiento en los orificios de la base. **VER FIG. B.1.** Nota: Asegúrese de que la dirección de la base es la correcta. **VER FIG. B.2**
4. Cuando el botón del tubo coincida con el orificio de la base, oírás un "clic" que indica que el tubo se ha colocado correctamente.
5. Repita la operación con los dos tubos de ambas bases.

#### Ruedas:

6. Levante la silla y busque el orificio que se encuentra en la parte inferior de la base. Inserte las ruedas en el agujero. **VER FIG. B.3**
7. Repite la actividad para los dos círculos de ambas bases.

#### Desplegar la silla:

8. A continuación, coloque la silla sobre las ruedas. **VER FIG. B.4**
9. Presione ambos botones del tubo trasero **VER FIG. B.5** y muévalos hacia abajo hasta que oiga un "clic" en ambos tubos **VER FIG. B.6** Si no está seguro de que la posición está bloqueada, intente levantar suavemente los botones hacia arriba sin presionarlos. Si los botones no se levantan

significa que la silla está bloqueada en esta posición.

#### Reposabrazos:

10. Coja el reposabrazos y colóquelo en la posición correspondiente como se muestra en la **FIG B.7 de forma** que el gancho superior del reposabrazos entre en el agujero superior. Si los agujeros están hacia el interior, cambie el lado en el que está montando el reposabrazos y asegúrese de que los agujeros del lado están hacia el exterior.
11. Sujetando aún el reposabrazos, presione hacia abajo hasta que oiga un "clic", lo que indica que se ha colocado correctamente. Repita los pasos para el segundo apoyabrazos. **VER FIG. B.8.**

#### Ajuste de doble bandeja:

12. Presione y apriete las asas de la parte inferior. **VER FIG. B.9**
13. Coloque la bandeja contra los brazos de la silla de forma que la bandeja esté en contacto con la silla. **VER FIG. B.10**
14. Después de apretar las asas tirando de la bandeja, puede ajustar sus 3 posiciones, que están marcadas en el reposabrazos **FIG. B.11**
15. Asegúrese siempre de que la bandeja queda correctamente bloqueada después de montarla o cambiarla de posición. Tire suavemente hacia delante y hacia atrás para que la bandeja no se mueva en el reposabrazos.
16. La bandeja tiene un revestimiento. Para retirar o aplicar el recubrimiento a la bandeja, tire suavemente de los ganchos laterales hacia el exterior y luego hacia arriba o hacia abajo. **VER FIG. B.12**  
**NOTA:** Preste siempre atención a dónde están los dedos de su hijo para que no se haga daño al quitar o poner la tapa de la bandeja y la bandeja.
17. Cuelgue la bandeja en las asas situadas en las patas traseras de la silla, debajo de la fijación de la cesta. Los orificios de la bandeja se encuentran debajo de las asas de tracción de la bandeja.

#### Instalación de reposapiernas y reposapiés:

18. Coja el reposapiernas, busque el orificio en el asiento e inserte la fijación del reposapiernas en los orificios de las posiciones correspondientes, tal como se muestra. **VER FIG. B.13**
19. Empuje el pie de apoyo hasta que la fijación entre completamente en el asiento y tire suavemente hacia abajo. Compruebe que la pata de apoyo se ha fijado correctamente tirando suavemente alrededor de ambas fijaciones de la pata de apoyo.
20. Coja el reposapiés y localice los agujeros en el reposapiés **VER FIG. B.14**. Coloque el reposapiés en un ángulo de 45°, inserte el accesorio en el agujero y tire del reposapiés hacia abajo. **VER FIG. B.15**

#### Regulación de la altura del asiento:

21. Presione y mantenga los botones del asiento montados en los tubos frontales de la silla con ambas manos **VER FIG. B.16** y luego ajuste la altura preferida de la silla moviendo ambas manos hacia arriba y hacia abajo. **VER FIG. B.17** Recuerde que la posición más baja de la silla es para guardarla. **NOTA:** No ajuste nunca la altura del asiento si el niño está sentado en él.

#### Ajuste del respaldo:

22. Pulse el botón situado en la parte posterior del respaldo **VER FIG. B.18** y seleccione 1 de las 3 posiciones. **VER FIG. B.19**

#### Reposapiernas ajustable:

23. Mantenga pulsados simultáneamente los botones izquierdo y derecho del reposapiernas **VER FIG B.20**, tire del reposapiernas hacia arriba o hacia abajo para seleccionar 1 de las 3 posiciones. **VER FIG. B.21**

#### Plegando la silla:

24. Tire de la bandeja hacia abajo. Presione y sostenga los botones del asiento montados en los tubos frontales de la silla con ambas manos **VER FIG. B.22** y luego tire hacia abajo. **VER FIG. B.23**
25. Cuelgue la bandeja de las asas de las patas traseras de la silla. Los soportes están situados en el interior de la bandeja, junto a las asas para sacar y poner la bandeja. **VER FIG. B.24**

#### Cinturones de seguridad:

26. Coloque al niño en la silla y disponga las correas de modo que la correa central quede entre las piernas del niño. A continuación, coloca las correas laterales sobre los hombros del niño.
27. Enganche las correas laterales en los orificios de la correa central. Un sonido de "clic" indica que la correa lateral se ha colocado correctamente. Oír un sonido para ambas correas.
28. Para desabrochar los cinturones, pulse el botón situado en el cinturón central. **VER FIG. B.25**

#### Colocar una cesta de la compra

29. Coge la cesta y desplégala. Coloca la cesta debajo de la silla de modo que quede una malla a un lado, que será más ancha en la parte trasera de la silla y más estrecha en la parte delantera. Si la malla es más ancha en la parte delantera dele la vuelta. **VER FIG. B.26**
30. Agarre el asa de plástico transparente, situada en cada esquina de la cesta. Insértelo en el orificio situado en la parte interior de la pata y presione el plástico contra la silla desde la parte inferior, de modo que el clip que sobresale de la pata de la silla quede en el orificio del asa de plástico de la cesta. **VER FIG. B.27**
31. Repita la operación con las 3 asas restantes.

#### Limpieza:

32. Limpie el asiento con un paño humedecido con agua tibia y jabón suave. No lavar a máquina. No usar lejía. No planchar. No limpiar en seco. No secar en secadora.
33. Lavar las correas a mano con agua y jabón suave. No lavar a máquina. No usar lejía. No planchar. No limpiar en seco. No secar en secadora.
34. Lavar la bandeja con agua y detergente suave. No lavar en el lavavajillas.
35. Lubrique regularmente todas las piezas móviles con sustancias que no manchen y que no contengan ácido.

#### Ponerse y quitarse el cinturón de seguridad:

36. Para quitar los cinturones de seguridad, tire de la hebilla de cada cinturón hacia fuera de la silla. Dé la vuelta a la silla y agarre una de las hebillas. Gire el borde más largo 90° y empújelo a través del orificio del asiento y dentro de la funda.
37. Repita la operación para cada una de las 5 hebillas. **VER FIG. B.28**
38. Para colocar las correas, tire de la hebilla a través del inserto en los orificios designados de las correas central y superior. A continuación, pase todas

las hebillas por la funda y luego por los orificios del asiento. Gire la hebilla en sentido horizontal para bloquear el cinturón en el asiento. Deben colocarse siempre 5 cinturones y el niño debe ir siempre abrochado.

39. Los cinturones de seguridad pueden ajustarse en dos posiciones en función de la estatura del niño. Elija la apertura inferior o superior al insertar las hebillas de plástico en el respaldo.

#### Poner y quitar la funda:

40. Para desmontar la funda, primero deben retirarse los cinturones de seguridad- Compruebe- Colocación y extracción de los cinturones de seguridad.

41. A continuación, suelte los botones situados junto a los reposabrazos y retire la funda.

42. Para colocar la funda, deslicela sobre el asiento de modo que el respaldo quede en el espacio entre los materiales del asiento.

43. A continuación, fije los dos pestillos situados cerca del reposabrazos y coloque los cinturones de seguridad.

44. **PRECAUCIÓN:** No utilice nunca el producto sin la funda y el cinturón de seguridad.

#### 04. ESPECIFICACIÓN

7 posiciones de altura

Cinturón de seguridad de 5 puntos

Asiento reclinable en 3 posiciones

3 posiciones para la bandeja doble

Reposapiés regulable en 3 posiciones

Reposapiés y asiento reclinables independientemente

Funda de asiento de ecopiel

4 ruedas con bloqueo de movimiento

Se pliega para facilitar su almacenamiento

Cesta grande

Dimensiones del producto desplegado: 54x82x112 cm

Dimensiones plegado: 54x47x90 cm

Peso: 8,5 kg

#### 05. TARJETA DE GARANTÍA

El producto tiene una garantía de 24 meses. Los términos y condiciones de la garantía pueden consultarse en: <https://nenop.pl/gwarancja>

Los detalles, el contacto y la dirección del servicio pueden consultarse en: <https://nenop.pl/kontakt>

Las especificaciones y el contenido están sujetos a cambios sin previo aviso. Rogamos disculpen las molestias.

El producto cumple los requisitos de la norma EN 14988:2017+A1:2020

# IT

## MANUALE UTENTE

Gentile cliente,

Grazie per aver acquistato il seggiolino multifunzionale Neno Sedi. Il prodotto è adatto a bambini di età compresa tra i 6 e i 36 mesi, in grado di stare seduti autonomamente e con un peso inferiore ai 15 kg. Si prega di leggere le istruzioni per l'uso prima dell'uso e di conservarle in caso di necessità.

#### 01. AVVERTENZE

1. Non lasciate mai un bambino incustodito.
2. Ricordate sempre di usare il sistema di sicurezza. Usate sempre la cintura di sicurezza per il vostro bambino.
3. Pericolo di caduta: Non permettere al bambino di salire sul prodotto.
4. Non utilizzare il prodotto prima di essersi assicurati che tutti i componenti siano stati montati, montati e regolati con precisione.
5. Tenere presente i rischi associati a fiamme libere e altre fonti di calore elevato in prossimità del prodotto e tenere la sedia lontana da tali fonti.
6. Tenere presente il rischio di ribaltamento se il bambino può spingersi con i piedi contro un tavolo o un'altra struttura. Tenere il seggiolino lontano da mobili e simili.
7. Non utilizzare il prodotto se il bambino non riesce a stare seduto senza aiuto.
8. Il prodotto è progettato per bambini di età compresa tra i 6 e i 36 mesi che sono in grado di stare seduti senza aiuto o che pesano al massimo 15 kg.
9. Non utilizzare il prodotto se si notano difetti o componenti mancanti.
10. Assicurarsi che il seggiolino sia montato correttamente seguendo le istruzioni fornite; in caso contrario, il bambino potrebbe subire lesioni di cui è responsabile l'accompagnatore.
11. Ricordate di bloccare sempre le rotelle quando mettete il bambino sulla sedia. Le rotelle sbloccate servono solo per spostare una sedia vuota.
12. Tenere lontani i bambini quando si dispiega e si ripiega il prodotto per evitare lesioni.
13. Ogni volta che allacciate la cintura di sicurezza del bambino, assicuratevi che sia posizionata correttamente, stretta e aderente al corpo.
14. I pulsanti e il sistema di sicurezza devono essere controllati periodicamente per verificare il funzionamento dei componenti.
15. Utilizzare sempre la sedia su una superficie piana.
16. La sedia non è un giocattolo e non deve essere usata come tale.
17. Non permettete al bambino di alzarsi in piedi mentre è seduto.
18. Prima di posizionare il bambino, accertarsi che la sedia sia in posizione stabile e che le rotelle non siano appoggiate su alcun oggetto e siano bloccate.
19. Controllare regolarmente che tutte le parti non siano usurate o incrinare.

20. Conservare le presenti istruzioni per l'uso per future consultazioni.
21. Assicurarsi che il seggiolone sia montato da un adulto.
22. Non spostare o sollevare la sedia con il bambino all'interno.
23. Non collocare la sedia vicino a una finestra. Ciò può causare lesioni o morte.
24. Utilizzare solo gli accessori originali in dotazione.
25. Il prodotto non è destinato al sonno.

## 02. CONTENUTO DEL KIT

### VEDERE FIG. A

1. Sedile
2. Vassoio doppio
3. Bracciolo
4. Riposo per le gambe
5. Poggiatesta
6. Base
7. Ruote
8. Cestino

## 03. MONTAGGIO:

### Base:

1. Rimuovere tutti i componenti dalla scatola e disporli su una superficie piana.
2. Rimuovere i tappi di plastica dai tubi fissati al sedile.
3. Prendere la base e inserire i tubi del sedile nei fori della base. **VEDERE FIG. B.1.** Nota: assicurarsi che la direzione della base sia corretta. **VEDERE FIG. B.2**
4. Quando il pulsante del tubo coincide con il foro della base, si sente un "clic" che indica che il tubo è stato montato correttamente.
5. Ripetere l'operazione per entrambi i tubi in entrambe le basi.

### Ruote:

6. Sollevare la sedia e individuare il foro sul lato inferiore della base. Inserire le rotelle nel foro. **VEDERE FIG. B.3**
7. Ripetere l'attività per entrambi i cerchi in entrambe le basi.

### Dispiegare la sedia:

8. Quindi montare la sedia su rotelle. **VEDERE FIG. B.4**
9. Premere entrambi i pulsanti sul tubo posteriore **VEDI FIG. B.5** e spostarli verso il basso finché non si sente un "clic" su entrambi i tubi **VEDI FIG. B.6**  
Se non si è sicuri che la posizione sia bloccata, provare a sollevare delicatamente i pulsanti senza premerli. Se i pulsanti non si sollevano, significa che la sedia è bloccata in questa posizione.

### Braccioli:

10. Prendere il bracciolo e posizionarlo nella posizione corrispondente, come mostrato nella **FIG. B.7**, in modo che il gancio superiore del bracciolo entri nel foro superiore. Se i fori sono rivolti verso l'interno, cambiate il lato in cui state montando il bracciolo e assicuratevi che i fori sul lato siano rivolti verso l'esterno.
11. Sempre tenendo il bracciolo, premere verso il basso finché non si sente un "clic" che indica che è stato montato correttamente. Ripetere la procedura per il secondo bracciolo. **VEDERE FIG. B.8.**

### Regolazione del doppio vassoio:

12. Premere e stringere le maniglie sul fondo. **VEDERE FIG. B.9**
13. Posizionare il vassoio contro i braccioli della sedia in modo che il vassoio sia a contatto con la sedia. **VEDERE FIG. B.10**
14. Dopo aver premuto le maniglie tirando il vassoio, è possibile regolarne le 3 posizioni, contrassegnate sul bracciolo **FIG. B.11**
15. Assicurarsi sempre che il vassoio sia bloccato correttamente dopo il montaggio o il riposizionamento. Tirare delicatamente avanti e indietro in modo che il vassoio non si muova sul bracciolo.
16. Il vassoio è dotato di una copertura. Per rimuovere o applicare la copertura al vassoio, tirare delicatamente i ganci laterali verso l'esterno e poi verso l'alto o verso il basso. **VEDERE FIG. B.12**  
**NOTA:** prestare sempre attenzione a dove si trovano le dita del bambino per evitare che si feriscano quando si tolgono o si mettono il coperchio e il vassoio.
17. Appendere il vassoio alle maniglie situate sulle gambe posteriori della sedia, sotto l'attacco del cestino. I fori del vassoio si trovano sotto le maniglie di estrazione del vassoio.

### Installazione di poggiatesta e poggiatesta:

18. Prendere il poggiatesta, individuare il foro nel sedile e inserire il fissaggio del poggiatesta nei fori delle posizioni corrispondenti, come mostrato. **VEDERE FIG. B.13**
19. Spingere il cavalletto di supporto finché l'attacco non entra completamente nel sedile e tirare delicatamente verso il basso. Controllare che la gamba di supporto sia stata fissata correttamente tirando delicatamente intorno a entrambi i punti di fissaggio sulla gamba di supporto.
20. Prendere la pedana e individuare i fori sulla pedana **VEDERE FIG. B.14**. Applicare la pedana con un angolo di 45°, inserire l'attacco nel foro e tirare la pedana verso il basso. **VEDERE FIG. B.15**

### Regolazione dell'altezza del sedile:

21. Tenere premuti con entrambe le mani i pulsanti del sedile montati sui tubi anteriori della sedia **VEDERE FIG. B.16** e quindi regolare l'altezza preferita della sedia muovendo entrambe le mani verso l'alto e verso il basso. **VEDERE FIG. B.17** Ricordare che la posizione più bassa della sedia serve per riporla.  
**NOTA:** non regolare mai l'altezza del sedile se il bambino vi è seduto sopra.

### Regolazione dello schienale:

22. Premere il pulsante sul retro dello schienale **VEDI FIG. B.18** e selezionare una delle 3 posizioni. **VEDERE FIG. B.19**

#### **Poggiagambe regolabile:**

23. Tenere premuti contemporaneamente i pulsanti sinistro e destro sul poggiagambe **VEDERE FIG. B.20** , tirare il poggiagambe verso l'alto o verso il basso per selezionare una delle 3 posizioni. **VEDERE FIG. B.21**

#### **Piegare la sedia:**

24. Abbassare il vassoio. Tenete premuti con entrambe le mani i pulsanti del sedile montati sui tubi anteriori della sedia **VEDERE FIG. B.22** e poi tirate verso il basso. **VEDERE FIG. B.23**
25. Appendere il vassoio alle maniglie sulle gambe posteriori della sedia. I supporti sono situati all'interno del vassoio, accanto alle maniglie per estrarre e sollevare il vassoio. **VEDERE FIG. B.24**

#### **Cinture di sicurezza:**

26. Mettete il bambino sulla sedia e disponete le cinghie in modo che la cinghia centrale sia tra le gambe del bambino. Posizionare quindi le cinghie laterali sulle spalle del bambino.
27. Agganciare le cinghie laterali nei fori della cinghia centrale. Un suono "click" indica che la cinghia laterale è stata agganciata correttamente. Si sentirà un suono per entrambe le cinghie.
28. Per slacciare le cinture, premere il pulsante situato sulla cintura centrale. **VEDERE FIG. B.25**

#### **Inserire il carrello della spesa**

29. Prendere il cesto e dispiegarlo. Posizionare il cesto sotto la sedia in modo che ci sia una rete laterale, che sarà più larga sul retro della sedia e più stretta sul davanti. Se la rete è più larga nella parte anteriore, giratela. **VEDERE FIG. B.26**
30. Afferrare la maniglia di plastica trasparente, situata su ciascun angolo del cestino. Inserirlo nel foro situato all'interno della gamba e premere la plastica contro la sedia dal basso, in modo che la clip che sporge dalla gamba della sedia si trovi nel foro della maniglia di plastica del cestino. **VEDERE FIG. B.27**
31. Ripetere l'operazione per le altre 3 maniglie.

#### **Pulizia:**

32. Pulire il sedile con un panno inumidito con acqua calda e sapone neutro. Non lavare in lavatrice. Non candeggiare. Non stritare. Non lavare a secco. Non asciugare in asciugatrice.
33. Lavare le cinghie a mano con acqua e sapone neutro. Non lavare in lavatrice. Non candeggiare. Non stritare. Non lavare a secco. Non asciugare in asciugatrice.
34. Lavare il vassoio con acqua e detergente delicato. Non lavare in lavastoviglie.
35. Lubrificare regolarmente tutte le parti mobili con sostanze non macchianti e prive di acidi.

#### **Indossare e togliere le cinture di sicurezza:**

36. Per rimuovere le cinture di sicurezza, estrarre la fibbia di ciascuna cintura dal sedile. Girare la sedia all'indietro e afferrare una delle fibbie. Ruotare il bordo più lungo di 90° e spingerlo attraverso il foro nel sedile e nel coperchio.
37. Ripetere l'operazione per ciascuna delle 5 fibbie. **VEDERE FIG. B.28**
38. Per montare le cinghie, tirare la fibbia attraverso l'inserito nei fori previsti per le cinghie centrali e superiori. Quindi far passare tutte le fibbie attraverso la copertura e poi attraverso i fori del sedile. Ruotare la fibbia per bloccare la cintura sul sedile. È necessario montare sempre 5 cinture e allacciare sempre il bambino.
39. Le cinture di sicurezza possono essere regolate in due posizioni a seconda dell'altezza del bambino. Scegliere l'apertura inferiore o superiore quando si inseriscono le fibbie di plastica nello schienale.

#### **Mettere e togliere la copertura:**

40. Per rimuovere la copertura, è necessario togliere le cinture di sicurezza - Controllare - Mettere e togliere le cinture di sicurezza.
41. Quindi sganciare i bottoni a pressione accanto ai braccioli ed estrarre la copertura.
42. Per montare il rivestimento, farlo scorrere sul sedile in modo che lo schienale si trovi nello spazio tra i materiali del sedile.
43. Quindi fissare le due chiusure vicino al bracciolo e montare le cinture di sicurezza.
44. **ATTENZIONE:** non utilizzare mai il prodotto senza copertura e cintura di sicurezza.

#### **04. SPECIFICA**

7 posizioni in altezza  
Cintura di sicurezza a 5 punti  
Sedile reclinabile in 3 posizioni  
3 posizioni per il vassoio doppio  
Poggiapiedi regolabile in 3 posizioni  
Poggiapiedi e sedile reclinabili in modo indipendente  
Coprisedile in ecopelle  
4 ruote con blocco del movimento  
Indipendente quando è piegato per essere riposto facilmente  
Cestino grande  
Dimensioni del prodotto dispiegato: 54x82x112 cm  
Dimensioni da piegato: 54x47x90 cm  
Peso: 8,5 kg

#### **05. CARTA DI GARANZIA**

Il prodotto viene fornito con una garanzia di 24 mesi. I termini e le condizioni della garanzia sono disponibili all'indirizzo: <https://neno.pl/gwarancja>  
I dettagli, i contatti e l'indirizzo del servizio sono disponibili all'indirizzo: <https://neno.pl/kontakt>  
Le specifiche e i contenuti sono soggetti a modifiche senza preavviso. Ci scusiamo per eventuali inconvenienti.  
Il prodotto soddisfa i requisiti della norma EN 14988:2017+A1:2020.



## MANUEL DE L'UTILISATEUR

Cher client,

Nous vous remercions d'avoir acheté la chaise d'alimentation multifonctionnelle Neno Sedi. Ce produit convient aux enfants âgés de 6 à 36 mois, capables de s'asseoir seuls et pesant moins de 15 kg. Veuillez lire le mode d'emploi avant d'utiliser le produit et conservez-le au cas où vous auriez besoin de l'utiliser à nouveau.

### 01. AVERTISSEMENTS

1. Ne laissez jamais un enfant sans surveillance.
2. N'oubliez jamais d'utiliser le système de sécurité. Utilisez toujours la ceinture de sécurité pour votre enfant.
3. Risque de chute: Ne laissez pas l'enfant grimper sur le produit.
4. N'utilisez pas le produit avant de vous être assuré que tous les composants sont montés, ajustés et réglés avec précision.
5. Soyez conscient des risques associés aux flammes nues et aux autres sources de chaleur élevée à proximité du produit et tenez le fauteuil éloigné de ces sources.
6. Soyez conscient du risque de basculement si l'enfant peut pousser avec ses pieds contre une table ou une autre structure. Gardez la chaise à l'écart des meubles et autres objets similaires.
7. N'utilisez pas le produit si votre enfant ne peut pas s'asseoir sans aide.
8. Le produit est conçu pour les enfants âgés de 6 à 36 mois qui peuvent s'asseoir sans aide ou qui pèsent au maximum 15 kg.
9. N'utilisez pas le produit si vous constatez un défaut ou un composant manquant.
10. Veillez à ce que la chaise soit correctement assemblée en suivant les instructions fournies, faute de quoi l'enfant risque de se blesser, ce dont la personne qui s'occupe de lui est responsable.
11. N'oubliez pas de toujours verrouiller les roulettes lorsque vous installez votre enfant dans la chaise. Les roulettes déverrouillées ne servent qu'à déplacer une chaise vide.
12. Tenez les enfants à l'écart lorsque vous dépliez et repliez le produit afin d'éviter toute blessure.
13. Chaque fois que vous attachez la ceinture de sécurité de votre enfant, assurez-vous qu'elle est correctement positionnée, bien serrée contre le corps.
14. Les boutons-poussoirs et le système de sécurité doivent être vérifiés périodiquement pour s'assurer que les composants sont en état de marche.
15. Utilisez toujours le fauteuil sur une surface plane et horizontale.
16. La chaise n'est pas un jouet et ne doit pas être utilisée comme tel.
17. Ne laissez pas votre enfant se lever lorsqu'il est assis sur une chaise.
18. Assurez-vous que la chaise est dans une position stable, que les roulettes ne sont pas sur un objet avant d'y placer l'enfant et qu'elles sont verrouillées.
19. Vérifiez régulièrement que toutes les pièces ne sont pas usées ou fissurées.
20. Conservez ce mode d'emploi pour pouvoir vous y référer ultérieurement.
21. Veillez à ce que la chaise haute soit assemblée par un adulte.
22. Ne déplacez pas et ne soulevez pas la chaise lorsque l'enfant s'y trouve.
23. Ne placez pas une chaise près d'une fenêtre. Cela peut entraîner des blessures ou la mort.
24. N'utilisez que les accessoires d'origine fournis.
25. Le produit n'est pas destiné à être utilisé pour dormir.

### 02. CONTENU DU KIT

#### VOIR FIG. A

1. Siège
2. Double plateau
3. Accoudoir
4. Repos des jambes
5. Tabouret
6. Base
7. Roulettes
8. Panier

### 03. MONTAGE:

#### Base:

1. Retirez toutes les pièces de la boîte et disposez-les sur une surface plane.
2. Retirez les capuchons en plastique des tubes fixés au siège.
3. Prenez la base et insérez les tubes du siège dans les trous de la base. **VOIR FIG. B.1.** Note: Assurez-vous que la direction de la base est correcte.

#### VOIR FIG. B.2

4. Lorsque le bouton du tube coïncide avec le trou de la base, vous entendrez un "clic" indiquant que le tube a été correctement mis en place.
5. Répétez l'opération pour les deux tubes des deux bases.

#### Roulettes:

6. Soulevez la chaise et trouvez le trou qui se trouve sous la base. Insérez les roulettes dans le trou. **VOIR FIG. B.3**
7. Répétez l'activité pour les deux cercles des deux bases.

#### Déplier la chaise:

8. Faites ensuite reposer la chaise sur les roulettes. **VOIR FIG. B.4**
9. Appuyez sur les deux boutons du tube arrière **VOIR FIG. B.5** et déplacez-les vers le bas jusqu'à ce que vous entendiez un " clic " sur les deux tubes **VOIR FIG. B.6** Si vous n'êtes pas sûr que la position est verrouillée, essayez de soulever doucement les boutons vers le haut sans appuyer dessus. Si les boutons ne se soulèvent pas, cela signifie que le fauteuil est verrouillé dans cette position.

#### Accoudoirs:

10. Prenez l'accoudoir et placez-le dans la position correspondante comme indiqué dans la **FIG B.7** de sorte que le crochet supérieur de l'accoudoir entre dans le trou supérieur. Si les trous sont orientés vers l'intérieur, changez le côté sur lequel vous montez l'accoudoir et assurez-vous que les trous sur le côté sont orientés vers l'extérieur.
11. En tenant toujours l'accoudoir, appuyez jusqu'à ce que vous entendiez un " clic ", indiquant que l'accoudoir a été correctement mis en place. Répétez les étapes pour le deuxième accoudoir. **VOIR FIG. B.8.**

#### Double réglage du plateau:

12. Appuyez sur les poignées du fond. **VOIR FIG. B.9**
13. Placez le plateau contre les accoudoirs du fauteuil de manière à ce que le plateau soit en contact avec le fauteuil. **VOIR FIG. B.10**
14. Après avoir serré les poignées en tirant sur le plateau, vous pouvez régler ses 3 positions, qui sont marquées sur l'accoudoir **FIG. B.11**
15. Assurez-vous toujours que le plateau est correctement verrouillé après l'avoir monté ou repositionné. Tirez doucement d'avant en arrière pour que le plateau ne bouge pas sur l'accoudoir.
16. Le plateau est doté d'un couvercle. Pour retirer ou appliquer le revêtement sur le plateau, tirez doucement les crochets latéraux vers l'extérieur, puis vers le haut ou vers le bas. **VOIR FIG. B.12**  
**REMARQUE: Faites toujours attention à l'emplacement des doigts de votre enfant afin qu'il ne se blesse pas lorsqu'il enlève ou remet le couvercle du plateau et le plateau.**
17. Accrochez le plateau aux poignées situées sur les pieds arrière de la chaise, sous la fixation du panier. Les trous du plateau sont situés sous les poignées de tirage du plateau.

#### Installation du repose-jambes et du repose-pieds:

18. Prenez le repose-jambes, trouvez le trou dans le siège et insérez la fixation du repose-jambes dans les trous des positions correspondantes, comme indiqué. **VOIR FIG. B.13**
19. Pousser la béquille jusqu'à ce que l'attache entre complètement dans le siège et tirer doucement vers le bas. Vérifiez que la jambe de support est correctement fixée en tirant doucement autour des deux fixations de la jambe de support.
20. Prenez le repose-pieds et localisez les trous sur le repose-pieds **VOIR FIG. B.14**. Appliquez le repose-pied à un angle de 45°, insérez l'attache dans le trou et tirez le repose-pied vers le bas. **VOIR FIG. B.15**

#### Réglage de la hauteur du siège:

21. Appuyez et maintenez les boutons du siège montés sur les tubes avant du fauteuil avec les deux mains **VOIR FIG. B.16** et réglez ensuite la hauteur souhaitée du fauteuil en déplaçant les deux mains vers le haut et vers le bas. **VOIR FIG. B.17** N'oubliez pas que la position la plus basse du fauteuil sert à le ranger.  
**REMARQUE: Ne réglez jamais la hauteur du siège si votre enfant est assis dessus.**

#### Réglage du dossier:

22. Appuyez sur le bouton à l'arrière du dossier **VOIR FIG. B.18** et sélectionnez 1 des 3 positions. **VOIR FIG. B.19**

#### Repose-jambes réglable:

23. Appuyez simultanément sur les boutons gauche et droit du repose-jambes et maintenez-les enfoncés **VOIR FIGURE B.20**, puis tirez le repose-jambes vers le haut ou vers le bas pour sélectionner l'une des 3 positions. **VOIR FIG. B.21**

#### Plier la chaise:

24. Tirez le plateau vers le bas. Appuyez et maintenez les boutons du siège montés sur les tubes avant du fauteuil avec les deux mains **VOIR FIG. B.22**, puis tirez vers le bas. **VOIR FIG. B.23**
25. Accrochez le plateau aux poignées situées sur les pieds arrière de la chaise. Les supports sont situés à l'intérieur du plateau, à côté des poignées permettant de retirer et d'installer le plateau. **VOIR FIG. B.24**

#### Ceintures de sécurité:

26. Installez l'enfant dans la chaise et disposez les sangles de manière à ce que la sangle centrale se trouve entre les jambes de l'enfant. Placez ensuite les sangles latérales sur les épaules de votre enfant.
27. Clipsez les sangles latérales dans les trous de la sangle centrale. Un " clic " indique que la sangle latérale est correctement enclenchée. Vous entendrez un son pour les deux ceintures.
28. Pour déboucler les ceintures, appuyez sur le bouton situé sur la ceinture centrale. **VOIR FIG. B.25**

#### Mise en place d'un panier d'achat

29. Prenez le panier et dépliez-le. Placez le panier sous la chaise de manière à ce qu'il y ait un filet sur le côté, qui sera plus large à l'arrière de la chaise et plus étroit à l'avant. Si le filet est plus large à l'avant, retournez-le. **VOIR FIG. B.26**
30. Saisissez la poignée en plastique transparent située à chaque coin du panier. Insérez-la dans le trou situé à l'intérieur du pied et pressez le plastique contre la chaise par le bas de manière à ce que le clip dépassant du pied de la chaise se trouve dans le trou de la poignée en plastique du panier. **VOIR FIG. B.27**
31. Répétez l'opération pour les trois autres poignées.

#### Nettoyage:

32. Nettoyez le siège à l'aide d'un chiffon humidifié avec de l'eau chaude et du savon doux. Ne pas laver en machine. Ne pas utiliser d'eau de javel. Ne pas repasser. Ne pas nettoyer à sec. Ne pas sécher au sèche-linge.
33. Laver les bretelles à la main avec de l'eau et un savon doux. Ne pas laver en machine. Ne pas blanchir. Ne pas repasser. Ne pas nettoyer à sec. Ne pas sécher au sèche-linge.
34. Lavez le plateau avec de l'eau et un détergent doux. Ne pas laver au lave-vaisselle.

35. Lubrifieră regulăritate toate les piēes mobile avec des substances non tachantes et non acides.

#### Mettre et enlever les ceintures de sécurité:

36. Pour retirer les ceintures de sécurité, tirez sur la boucle de chaque ceinture pour la faire sortir du siège. Retournez le fauteuil et saisissez l'une des boucles. Tournez le bord le plus long de 90° et poussez-le à travers le trou du siège et dans la housse.

37. Répétez l'opération pour chacune des 5 boucles. **VOIR FIG. B.28**

38. Pour installer les sangles, tirez la boucle à travers l'insert dans les trous prévus à cet effet pour les sangles du milieu et du haut. Passez ensuite toutes les boucles dans la housse, puis dans les trous du siège. Tournez la boucle à plat pour verrouiller la ceinture sur le siège. Il faut toujours mettre 5 ceintures et attacher l'enfant.

39. Les ceintures de sécurité peuvent être réglées en deux positions en fonction de la taille de l'enfant. Choisissez l'ouverture inférieure ou supérieure lorsque vous insérez les boucles en plastique dans le dossier.

#### Mise en place et retrait de la couverture:

40. Pour retirer la housse, il faut d'abord enlever les ceintures de sécurité - Vérifier - Mettre et enlever les ceintures de sécurité.

41. Détachez ensuite les boutons-pression situés à côté des accoudoirs et retirez la housse.

42. Pour mettre en place la housse, faites-la glisser sur le siège de manière à ce que le dossier se trouve dans l'espace entre les matériaux du siège.

43. Fixez ensuite les deux loquets situés près de l'accoudoir et mettez en place les ceintures de sécurité.

44. **ATTENTION:** Ne jamais utiliser le produit sans housse et sans ceinture de sécurité.

#### 04. SPECIFICATION

7 positions en hauteur

Ceinture de sécurité à 5 points

Inclinaison du siège à 3 positions

3 positions pour le double plateau

Repose-pieds réglable en 3 positions

Le repose-pieds et le siège s'inclinent indépendamment l'un de l'autre

Housse de siège en cuir écologique

4 roulettes avec blocage de mouvement

Indépendante lorsqu'elle est pliée pour un rangement facile

Grand panier

Dimensions du produit déplié: 54x82x112 cm

Dimensions une fois pliée: 54x47x90 cm

Poids: 8,5 kg

#### 05. CARTE DE GARANTIE

Le produit est assorti d'une garantie de 24 mois. Les conditions de garantie peuvent être consultées à l'adresse suivante: <https://neno.pl/gwarancja>

Les détails, le contact et l'adresse du service sont disponibles à l'adresse suivante: <https://neno.pl/kontakt>

Les spécifications et le contenu peuvent être modifiés sans préavis. Nous nous excusons pour tout inconvénient.

Le produit répond aux exigences de la norme EN 14988:2017+A1:2020.

# RO

## MANUAL DE UTILIZARE

Stimate client,

Vă mulțumim că ați achiziționat scaunul multifuncțional de hrănire Neno Sedi. Produsul este potrivit pentru copiii cu vârsta cuprinsă între 6 și 36 de luni și pentru cei care pot sta în șezut independent și care cântăresc mai puțin de 15 kg. Vă rugăm să citiți manualul de instrucțiuni înainte de utilizare și să îl păstrați în cazul în care aveți nevoie să îl folosiți din nou.

#### 01. AVERTISMENTE

1. Nu lăsați niciodată un copil nesupravegheat.
2. Amintiți-vă întotdeauna să utilizați sistemul de siguranță. Folosiți întotdeauna centura de siguranță pentru copilul dumneavoastră.
3. Pericol de cădere: Nu permiteți copilului să se urce pe produs.
4. Nu utilizați produsul până când nu vă asigurați că toate componentele sunt montate, montate și reglate cu precizie.
5. Fiți conștienți de riscurile asociate cu flăcările deschise și alte surse de căldură ridicată din apropierea produsului și țineți scaunul departe de astfel de surse.
6. Fiți conștienți de riscul de răsturnare în cazul în care copilul se poate împinge cu picioarele de o masă sau de o altă structură. Țineți scaunul departe de mobilier și altele similare.
7. Nu utilizați produsul dacă copilul nu poate sta în șezut fără ajutor.
8. Produsul este conceput pentru copiii cu vârsta cuprinsă între 6 și 36 de luni care pot sta în șezut fără ajutor sau care cântăresc maximum 15 kg.
9. Nu utilizați produsul dacă observați defecte sau dacă lipsește o componentă.
10. Asigurați-vă că scaunul este asamblat corect, urmând instrucțiunile furnizate; în caz contrar, copilul poate fi rănit, fapt pentru care este responsabil îngrijitorul.
11. Nu uitați să blocați întotdeauna roțile atunci când vă așezați copilul în scaun. Rotițele deblocate sunt folosite doar pentru a muta un scaun gol.

12. Țineți copiii la distanță atunci când desfășurați și pliați produsul pentru a evita rănirea.
13. De fiecare dată când prindeți centura de siguranță a copilului, asigurați-vă că aceasta este poziționată corect, strânsă și bine fixată pe corp.
14. Butoanele și sistemul de siguranță trebuie verificate periodic pentru a se asigura că componentele sunt în stare de funcționare.
15. Folosiți întotdeauna scaunul pe o suprafață plană și nivelată.
16. Scaunul nu este o jucărie și nu trebuie să fie folosit ca o jucărie.
17. Nu-i permiteți copilului să se ridice în picioare în timp ce se află pe scaun.
18. Asigurați-vă că scaunul se află într-o poziție stabilă, că roțile nu se sprijină pe niciun obiect înainte de a așeza copilul în el și că sunt blocate.
19. Verificați în mod regulat toate piesele pentru uzură sau fisuri.
20. Păstrați aceste instrucțiuni de utilizare pentru consultări ulterioare.
21. Asigurați-vă că scaunul înalt este asamblat de un adult.
22. Nu mutați sau ridicați scaunul cu copilul înăuntru.
23. Nu așezați un scaun lângă o fereastră. Acest lucru poate provoca răniri sau chiar moartea.
24. Utilizați numai accesoriile originale furnizate.
25. Produsul nu este destinat somnului.

## 02. CONȚINUTUL KITULUI

### VEZI FIG. A

1. Scaun
2. Tavă dublă
3. Cotieră
4. Odihnă pentru picioare
5. Taburet de picior
6. Baza
7. Rotile
8. Coș

## 03. MONTAJ:

### Baza:

1. Scoateți toate piesele din cutie și așezați-le pe o suprafață plană.
2. Îndepărtați capacele de plastic de pe tuburile atașate la scaun.
3. Luați baza și introduceți tuburile din scaun în găurile din bază. Consultați **FIG. B.1**. Notă: Asigurați-vă că direcția bazei este corectă. **Consultați FIG. B.2**
4. Atunci când butonul de pe tub coincide cu gaura din bază, veți auzi un "clac" care indică faptul că tubul a fost montat corect.
5. Se repetă pentru ambele tuburi din ambele baze.

### Rotile:

6. Ridicați scaunul și găsiți gaura care se află pe partea inferioară a bazei. Introduceți roțile în gaură. **A se vedea FIG. B.3**
7. Repetați activitatea pentru ambele cercuri din ambele baze.

### Desfășurând scaunul:

8. Apoi puneți scaunul pe roțile. **VEZI FIG. B.4**
9. Apăsăți ambele butoane de pe tubul din spate VEZI FIG. B.5 și deplasați-le în jos până când auziți un sunet de "clac" pe ambele tuburi VEZI FIG. B.6. Dacă nu sunteți sigur că poziția este blocată, încercați să ridicați ușor butoanele în sus, fără a apăsa pe ele. Dacă butoanele nu se ridică înseamnă că scaunul este blocat în această poziție.

### Cotiere:

10. Luați cotiera și plasați-o în poziția corespunzătoare, așa cum se arată în **FIG. B.7**, astfel încât cârligul superior al cotierei să intre în orificiul superior. Dacă găurile sunt spre interior, atunci schimbați partea în care montați cotiera și asigurați-vă că găurile de pe partea respectivă sunt spre exterior.
11. Ținând în continuare cotiera, apăsați în jos până când auziți un "clac", ceea ce indică faptul că aceasta a fost montată corect. Repetați pașii pentru cel de-al doilea cotieră. **VEZI FIG. B.8.**

### Reglare dublă a tăvii:

12. Apăsăți și strângeți mânerul de pe partea inferioară. **VEZI FIG. B.9**
  13. Așezați tava pe brațele scaunului, astfel încât tava să fie în contact cu scaunul. **VEZI FIG. B.10**
  14. După ce strângeți mânerul trăgând de tavă, puteți regla cele 3 poziții ale acesteia, care sunt marcate pe cotieră **FIG. B.11**
  15. Asigurați-vă întotdeauna că tava este blocată corect după montare sau re poziționare. Trageți ușor înainte și înapoi pentru ca tava să nu se deplaseze pe cotieră.
  16. Tava are o suprapunere. Pentru a îndepărta sau a aplica suprapunerea pe tavă, trageți ușor cârligele laterale spre exterior și apoi în sus sau în jos. **VEZI FIG. B.12**
- NOTĂ:** Fiți întotdeauna atenți la locul unde se află degetele copilului dumneavoastră pentru a nu le răni atunci când scoateți sau puneți capacul și tava.
17. Agățați tava de mânerul situat pe picioarele din spate ale scaunului, sub dispozitivul de fixare a coșului. Găurile din tavă sunt situate sub mânerul de tragere a tăvii.

### Instalarea suportului pentru picioare și a suportului pentru picioare:

18. Luați suportul pentru picioare, găsiți orificiul din scaun și introduceți dispozitivul de fixare a suportului pentru picioare în orificiile din pozițiile corespunzătoare, așa cum se arată. **VEZI FIG. B.13**
19. Împingeți suportul de recuzită până când atașamentul intră complet în scaun și trageți ușor în jos. Verificați dacă piciorul de susținere a fost fixat corect, trăgând ușor în jurul ambelor elemente de fixare de pe piciorul de susținere.
20. Luați suportul pentru picioare și localizați găurile de pe suportul pentru picioare **ANEXA B.14**. Aplicați suportul pentru picioare la un unghi de 45°, introduceți atașamentul în gaură și trageți suportul pentru picioare în jos. **VEZI FIG. B.15**

#### Reglarea înălțimii scaunului:

21. Apăsăți și țineți apăsată cu ambele mâini butoanele scaunului montate pe tuburile din față ale scaunului **FIG. B.16** și apoi reglați înălțimea preferată a scaunului prin mișcarea ambelor mâini în sus și în jos. **VEZI FIG. B.17** Nu uitați că poziția cea mai joasă a scaunului este pentru depozitarea acestuia.

**NOTĂ:** Nu reglați niciodată înălțimea scaunului dacă copilul dumneavoastră stă pe el.

#### Reglarea spătarului:

22. Apăsăți butonul de pe partea din spate a spătarului **PATCH FIG. B.18** și selectați una dintre cele 3 poziții. **VEZI FIG. B.19**

#### Support pentru picioare reglabil:

23. Apăsăți și țineți apăsată simultan butoanele stânga și dreapta de pe suportul pentru picioare **VEZI FIG. B.20**, trageți suportul pentru picioare în sus sau în jos pentru a selecta 1 din cele 3 poziții. **VEZI FIG. B.21**

#### Îndoii scaunul:

24. Trageți în jos tava. Apăsăți și țineți apăsată cu ambele mâini butoanele scaunului montate pe tuburile frontale ale scaunului **VEZI FIG. B.22** și apoi trageți în jos. **VEZI FIG. B.23**
25. Agățați tava de mânerule de pe picioarele din spate ale scaunului. Suporturile sunt situate în interiorul tăvii, lângă mânerule pentru a scoate și a pune tava. **VEZI FIG. B.24**

#### Centuri de siguranță:

26. Așezați copilul în scaun și aranjați curelele astfel încât cureaua din mijloc să se afle între picioarele copilului. Apoi puneți curelele laterale peste umerii copilului.
27. Prindeți curelele laterale în găurile din cureaua centrală. Un sunet de "clic" indică faptul că cureaua laterală a fost fixată corect. Veți auzi un sunet pentru ambele curele.
28. Pentru a desface centurile, apăsați butonul situat pe centura centrală. **VEZI FIG. B.25**

#### Plasarea unui coș de cumpărături

29. Luați coșul și desfaceți-l. Așezați coșul sub scaun, astfel încât să existe o plasă în lateral, care va fi mai largă în partea din spate a scaunului și mai îngustă în față. Dacă plasa este mai lată în partea din față întoarceți-o. **VEZI FIG. B.26**
30. Prindeți mânerul din plastic transparent, situat în fiecare colț al coșului. Introduceți-l în orificiul situat pe partea interioară a piciorului și presătați plasticul împotriva scaunului de jos, astfel încât clema care iese din piciorul scaunului să se afle în orificiul din mânerul de plastic al coșului. **VEZI FIG. B.27**
31. Se repetă pentru celelalte 3 mâner.

#### Curățarea:

32. Curățați scaunul cu o cârpă umezită cu apă caldă și săpun blând. Nu spălați la mașină. Nu folosiți înălbitor. Nu călcați. Nu curățați în uscat. Nu se usucă la mașina de uscat.
33. Spălați curelele manual cu apă și săpun blând. Nu se spală la mașină. Nu înălbesc. Nu călcați. Nu curățați în uscat. Nu se usucă la mașina de uscat.
34. Spălați tava cu apă și detergent ușor. Nu o spălați în mașina de spălat vase.
35. Lubrifiați în mod regulat toate piesele mobile cu substanțe care nu pătează și nu conțin acizi.

#### Punerea și scoaterea centurilor de siguranță:

36. Pentru a scoate centurile de siguranță, trageți catarama fiecărei centuri de siguranță din scaun. Întoarceți scaunul pe spate și apoi apucați una dintre cataramă. Întoarceți marginea mai lungă la 90° și împingeți-o prin gaura din scaun și în capac.
37. Repetați operațiunea pentru fiecare dintre cele 5 cataramă. **VEZI FIG. B.28**
38. Pentru a potrivi curelele, trageți catarama prin inșertia din găurile prevăzute pentru curelele de mijloc și de sus. Apoi toate cataramele prin capac și apoi prin găurile din scaun. Întoarceți catarama plat pentru a bloca centura pe scaun. Întotdeauna trebuie montate 5 centuri de siguranță și copilul trebuie să fie întotdeauna legat cu centura.
39. Centurile de siguranță pot fi reglate în două poziții, în funcție de înălțimea copilului. Alegeți deschiderea inferioară sau superioară atunci când introduceți cataramele din plastic în spătar.

#### Punerea și scoaterea capacului:

40. Pentru a scoate capacul, trebuie mai întâi să se scoată centurile de siguranță- Verificați- Punerea și scoaterea centurilor de siguranță.
41. Apoi desfaceți elementele de fixare de lângă cotiere și scoateți capacul.
42. Pentru a monta husa, glisați-o peste scaun, astfel încât spătarul să se afle în spațiul dintre materialele scaunului.
43. Apoi fixați cele două zăvoare de lângă cotieră și puneți centurile de siguranță.
44. **ATENȚIE:** Nu utilizați niciodată produsul fără capac și centură de siguranță.

#### 04. SPECIFICAȚIE

7 poziții de înălțime

Centură de siguranță în 5 puncte

Înclinare a scaunului în 3 poziții

3 poziții pentru tava dublă

Support pentru picioare reglabil în 3 poziții

Suportul pentru picioare și scaunul se înclină independent

Husă de scaun din piele ecologică

4 roți cu blocare a mișcării

Liber atunci când este pliat pentru depozitare ușoară

Coș mare

Dimensiunile produsului desfășurat: 54x82x112 cm

Dimensiuni atunci când este pliată: 54x47x90 cm

Greutate: 8,5 kg

#### 05. CARD DE GARANȚIE

Produsul este însoțit de o garanție de 24 de luni. Termenii și condițiile de garanție pot fi găsite la: <https://neno.pl/gwarancja>

Detaliile, adresa de contact și de serviciu pot fi găsite la: <https://neno.pl/kontakt>

Specificațiile și conținutul pot fi modificate fără notificare prealabilă. Ne cerem scuze pentru orice inconvenient.

Produsul îndeplinește cerințele EN 14988:2017+A1:2020.



# neno<sup>®</sup>

**Producent:**

KGK Trend sp. z o.o.  
Ujastek 5b  
31-752 Cracow, Poland  
Wyprodukowano w PRC

**Manufacturer:**

KGK Trend sp. z o.o.  
Ujastek 5b  
31-752 Cracow, Poland  
Made in PRC